

E - B O O K



Inglês com Filmes **>>>> 2.0**

by Teacher Murilo

 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



E - B O O K 2.0

Inglês com Filmes



WELCOME BACK!

O canal **Teacher Murilo** tem sido uma ferramenta no YouTube que tem crescido e mudado a forma de muitas pessoas estudarem Inglês.

O método do canal consiste em primeiro você assimilar uma cena de um filme com **Legendas em Português**, depois com **Legendas em Inglês**, **conhecer e aprender** cada palavra ou expressão dentro desta cena específica e por último **praticar a pronúncia correta**, baseando-se nas falas dos personagens.

Se você seguir esse passo a passo, as próximas páginas lhe ajudarão a **TRANSFORMAR** o seu jeito de estudar Inglês, aqui você encontrará diversos termos novos, os quais você poderá **LER** e **OUVIR**.



E - B O O K 2.0

Inglês com Filmes



COMO ESTUDAR POR AQUI?

Em cada página deste livro você vai encontrar:



→ **IMAGEM DA CENA**

A sequência da conversação está dividida em páginas uma seguida da outra.

**It doesn't matter
It's in the past**

→ **FALA DO PERSONAGEM
EM INGLÊS**

/it 'dʌzənt 'mæɪtər, its in ðə pæst/

→ **TRANSCRIÇÃO FONÉTICA**

/it dāzent mérer, its in thã pést/

→ **TRANSCRIÇÃO EM PORTUGUÊS**

**Não importa
Está no passado**

→ **TRADUÇÃO**



teacher.murilo
youtube.com/teachermurilo



teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



E - B O O K 2.0

Inglês com Filmes



COMO ESTUDAR POR AQUI?

Aqui você poderá aprender e aperfeiçoar seu inglês de várias formas!

Veja como:

Ao ver a imagem da cena com a legenda em inglês e também com a tradução, é possível compreender **QUAIS** palavras os personagens estão utilizando dentro daquele determinado contexto, e além disso você pode aprender a **pronúncia** de cada palavra através das transcrições fonéticas e também praticando o listening através dos **ÁUDIOS** de cada cena inclusos junto a compra deste livro.

Qualquer dúvida que você tiver nas próximas páginas, terei o maior prazer em ajudar! Me siga no Instagram e me mande uma mensagem ou se preferir, me mande um e-mail!

Instagram: @teacher.murilo
E-mail: inglescomfilmes@gmail.com

 teacher.murilo

[youtube.com/teachermurilo](https://www.youtube.com/teachermurilo)



E - B O O K 2.0

Inglês com Filmes



FILMES QUE VOCÊ VAI ENCONTRAR POR AQUI



Inglês com O REI LEÃO



Nesta cena, o Leão Simba está conversando com o macaco sobre o fato de Simba estar fugindo de seu passado, que doeria muito ter que voltar e enfrentá-lo.





I KNOW WHAT I HAVE TO DO, BUT

I know what I have to do, but

/aɪ nəʊ wʌt aɪ hæv tu du, bʌt/

/ái nôu uót ái rév tu du, bãt/

Eu sei o que eu tenho que fazer, mas



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Going back means I'll have to face my past

/ˈɡoʊɪŋ bæk minz aɪl hæv tu feɪs maɪ pæst/

/ɡôuin bék mínz áil rév tu fêis mái pést/

**Voltar significa que vou ter
que enfrentar meu passado**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'VE BEEN RUNNING FROM IT FOR SO LONG

I've been running from it for so long

/aiv bin 'rʌniŋ frʌm it fɔr sɒs lɒŋ/

/aiv bin rãnin frɒm it fɔr sôu lón/

Eu tenho fugido disso há tanto tempo



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





GEEZ, WHAT WAS THAT FOR?

Geez, what was that for?

/dʒiz, wʌt wʌz ðæt fɔr?/

/dʒíz, uót uós thét fór?/

Nossa, pra que isso?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**IT DOESN'T MATTER
IT'S IN THE PAST**

**It doesn't matter
It's in the past**

/it 'dʌzənt 'mæɪtər, its in ðə pæst/

/it dāzent mérer, its in thã pést/

**Não importa
Está no passado**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





YEAH, BUT IT STILL HURTS

Yeah, but it still hurts

/jæ, bʌt it stɪl hɜrts/

/ié, bãt it stɪl rãrts/

É, mas ainda dói



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





OH YES, THE PAST CAN HURT

Oh yes, the past can hurt

/oʊ jɛs, ðə pæst kæn hɜrt/

/ôu iés, thã pést ken rãrt/

Oh sim, o passado pode doer



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**BUT THE WAY I SEE IT
YOU CAN EITHER RUN FROM IT**

**But the way I see it
You can either run from it**

/bʌt ðə weɪ aɪ si ɪt, ju kæn 'iðər rʌn frʌm ɪt/

/bãt thã uêi ái si ɪt, iú ken íthãr rãn frʌm ɪt/

**Mas do jeito que vejo
Você pode fugir disso**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





OR

Or

/ɔr/

/ór/

Ou



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Learn from it

/lɜrn frʌm it/

/lãrn from it/

Aprender com isso



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YOU SEE?
SO WHAT ARE YOU GOING TO DO?**

**You see?
So what are you going to do?**

/ju si? soʊ wʌt ɑr ju 'gouɪŋ tu du?/

/iú si? sôu uót ɑr iú gôuin tu du?/

**Você viu?
Então o que você vai fazer?**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





FIRST

First

/fɜrst/

/fãrst/

Primeiro



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'M GONNA TAKE YOUR STICK

I'm gonna take your stick

/aim 'gənə teɪk jʊər stɪk/

/aim gôna têik iór stik/

Vou pegar sua vara



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





NO NO NO NO NO, NOT THE STICK

No no no no no, not the stick

/noʊ noʊ noʊ noʊ noʊ, nat ðə stɪk/

/nôu nôu nôu nôu nôu, nót thă stik/

Não não não não não, a vara não



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





WHERE ARE YOU GOING?

Where are you going?

/wɛr ar ju 'goʊɪŋ?/

/uér ar iú gôuin?/

Onde você está indo?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'M GOING BACK

I'm going back

/aim 'goʊɪŋ bæk/

/aim gôuin bék/

Eu estou voltando



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Good

/gʊd/

/gud/

Bom



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





GO ON, GET OUT OF HERE

Go on, get out of here

/goʊ ɒn, ɡɛt aʊt ʌv hɪr/

/gôu ɒn, ɡuéraurãv rir/

Vá em frente, saia daqui



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



Inglês

com

EFEITO BORBOLETA

Nesta cena, o personagem Evan volta ao passado, no momento em que conheceu seu pai, com intuito de coletar algumas informações que o ajudariam no presente.



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





TODAY I GET TO MEET MY FATHER

Today I get to meet my father

/tə'deɪ aɪ ɡet tu mi:t maɪ 'fɑːðər/

/tʃudêi áɪ guétʃu mi:t máɪ fáther/

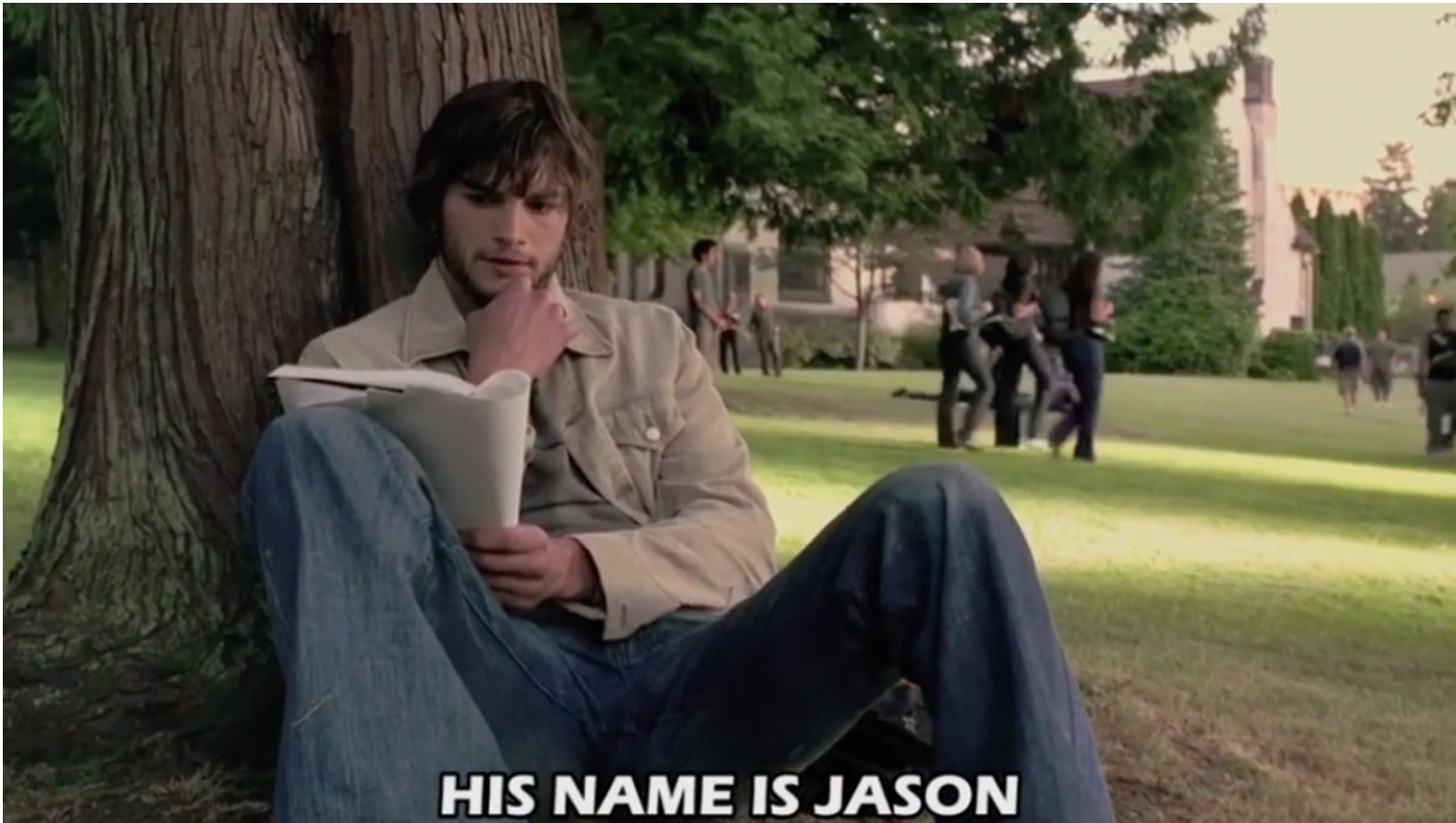
Hoje eu vou conhecer meu pai



© teacher.murilo

youtube.com/inglescomfilmes





HIS NAME IS JASON

His name is Jason

/hɪz neɪm ɪz 'dʒeɪsən/

/riz nêim iz djêizãn/

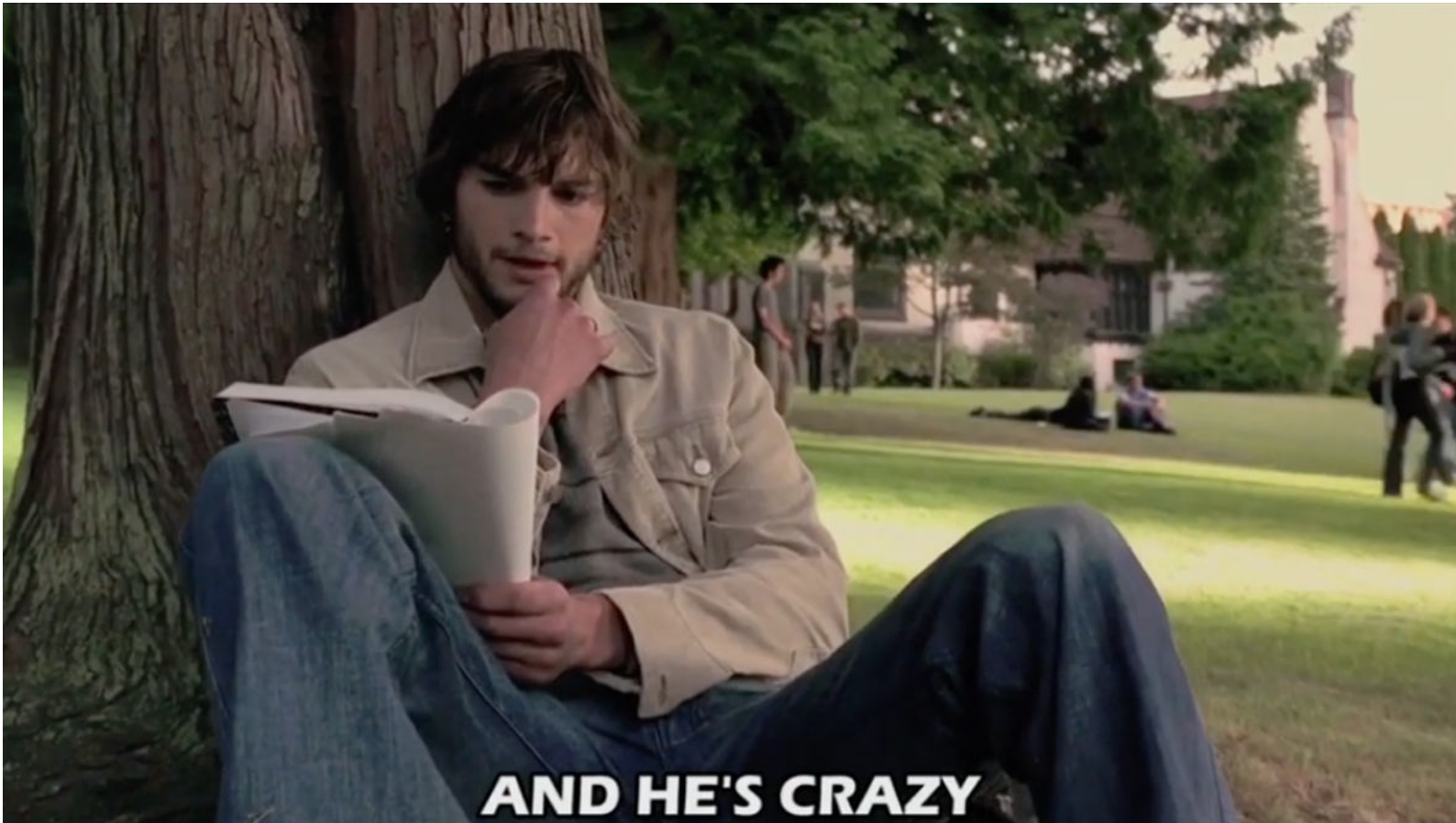
O nome dele é Jason



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





And he's crazy

/ænd hiz 'kreizi/

/ênd riz crêizi/

E ele é louco



@ teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I HOPE HE LETS ME CALL HIM "DAD"

I hope he lets me call him "Dad"

/aɪ hoʊp hi lɛts mi kɔl him "dæd"/

/ái rôup ri léts mi cól rim "déd"/

**Eu espero que
ele me deixe chamá-lo de "Pai"**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





YOU OKAY?

You okay?

/ju ,oʊ'keɪ?/

/iú ôukêi?/

Você está bem?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**'CAUSE YOU LOOK LIKE YOU WENT
SOMEWHERE ELSE THERE FOR A SECOND**

**'Cause you look like you went
somewhere else there for a second**

**/kəz ju lʊk laɪk ju wɛnt/
/'sʌm,wɛr ɛls ðɛr fɔr ə 'sɛkənd/**

**/cãz iú luk láik iú uênt/
/sãmuér éls thér fór a sékãnd/**

**Porque por um instante
pareceu que você estava em um outro lugar**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





LOOK, JASON

Look, Jason

/lʊk, 'dʒeɪsən/

/luk, djêizãn/

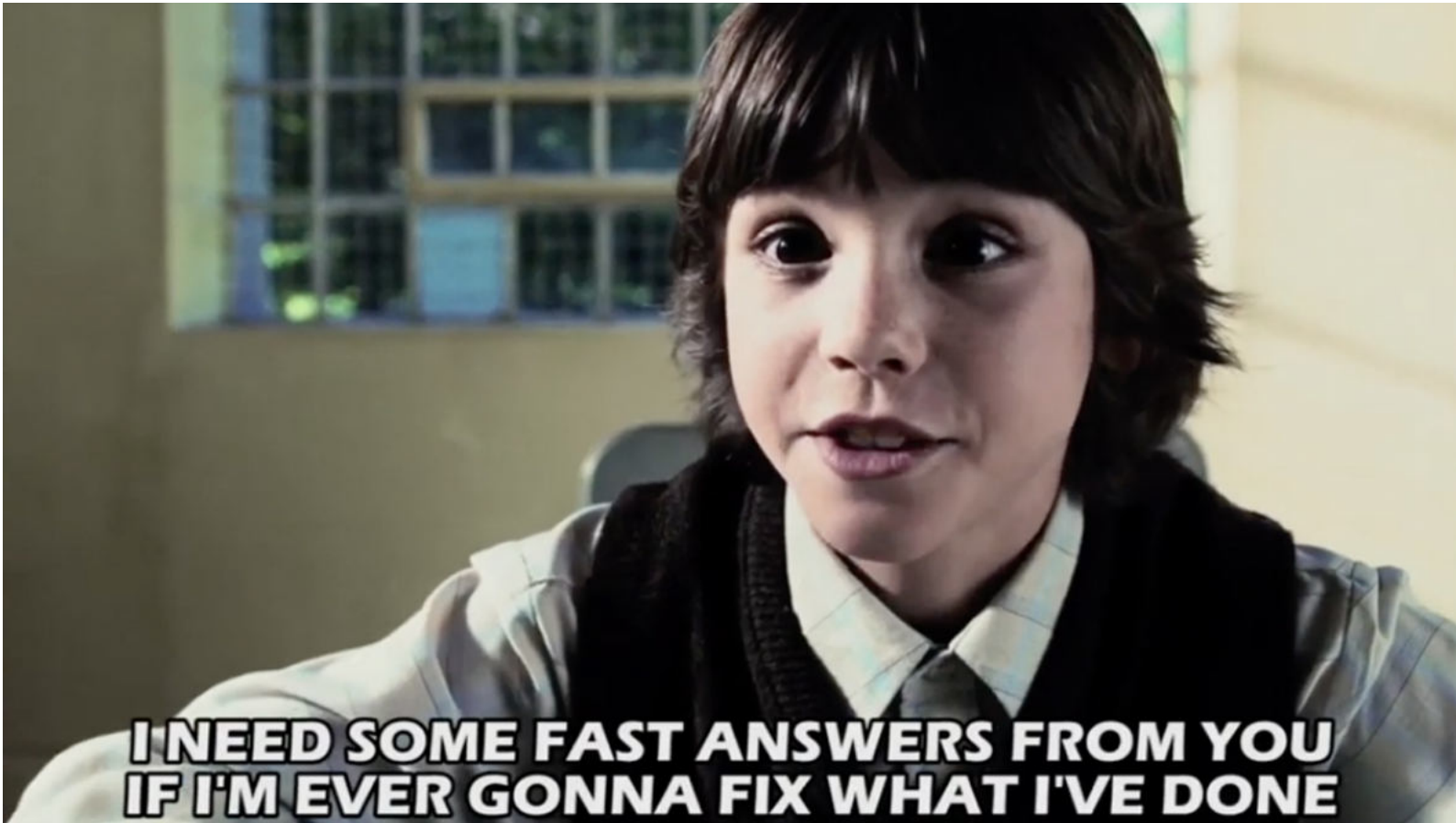
Olha, Jason



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**I NEED SOME FAST ANSWERS FROM YOU
IF I'M EVER GONNA FIX WHAT I'VE DONE**

**I need some fast answers from you
if I'm ever gonna fix what I've done**

/aɪ nid sʌm fæst 'ænsərz frʌm ju/
/ɪf aɪm 'evər 'ɡɒnə fiks wʌt aɪv dʌn/

/ái nid sãm fést ênsuers from iú/
/ɪf aɪm éver gôna fíks uóraiv dãn/

**Eu preciso de algumas respostas rápidas de você
se eu vou consertar o que eu fiz**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**I WAS PRAYING THIS CURSE
WOULD HAVE ENDED WITH ME**

**I was praying this curse
would have ended with me**

/aɪ wʌz 'preɪɪŋ ðɪs kɜrs/
/wʊd hæv 'ɛndəd wɪð mi/

/ái uós prêin this cãrs/
/uûd rév êndəd uíth mi/

**Eu estava rezando pra que esta maldição
tivesse terminado comigo**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





YEAH, BUT IT DIDN'T

Yeah, but it didn't

/jæ, bʌt it 'dɪdənt/

/iéa, bãt it didãnt/

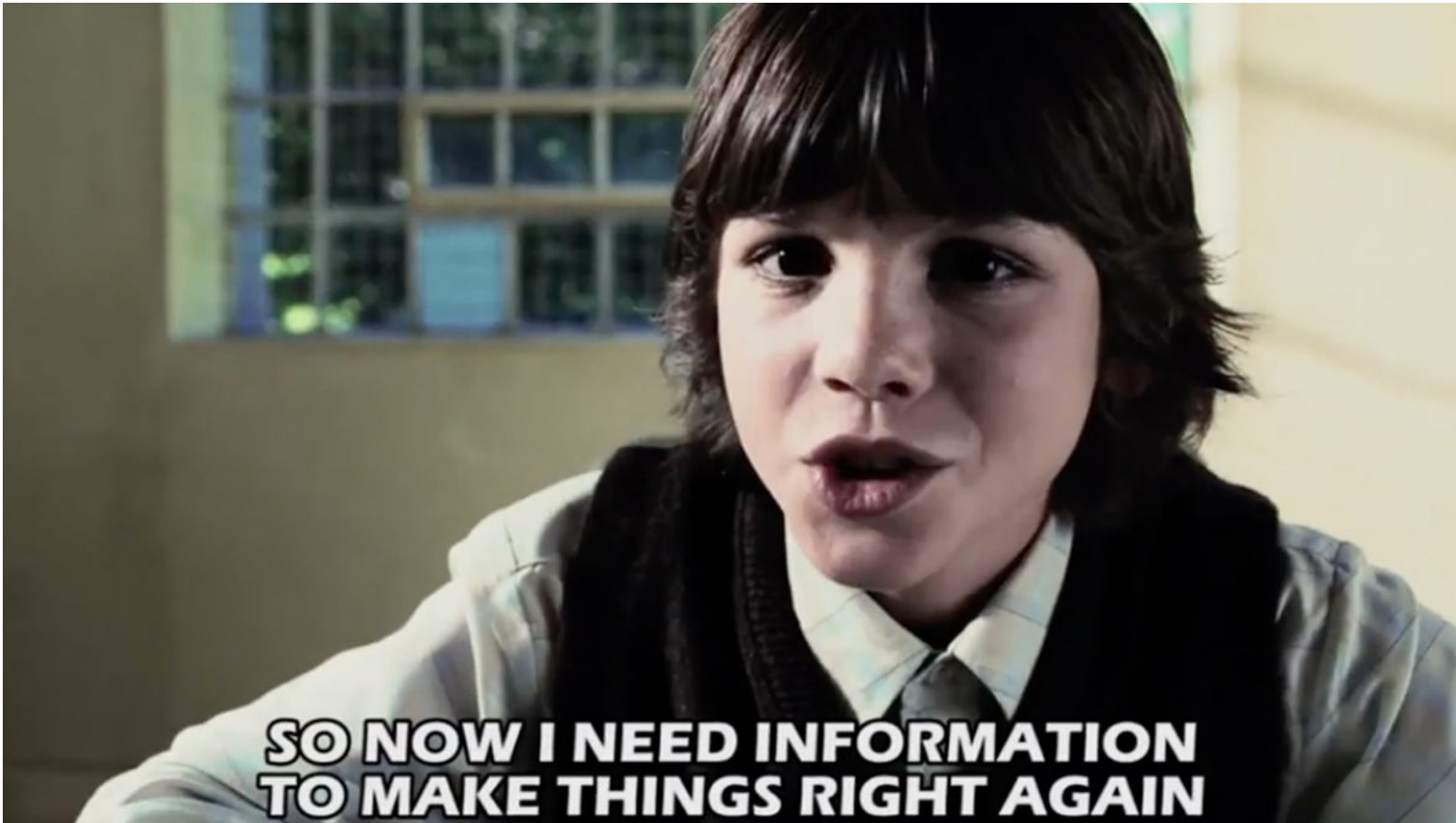
É, mas não funcionou



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**SO NOW I NEED INFORMATION
TO MAKE THINGS RIGHT AGAIN**

**So now I need information
to make things right again**

/soʊ naʊ aɪ nid ˌɪnfər'meɪʃənz/
/tu meɪk θɪŋz raɪt ə'ɡeɪn/

/sôu náu ái nid infãrmêixanz/
/tu mêik thínz ráit ãguén/

**Agora eu preciso de informações
pra fazer as coisas certas novamente**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YOU'RE THE ONLY ONE
THAT CAN GIVE IT TO ME**

**You're the only one
that can give it to me**

/jʊr ði 'oʊnli wʌn/
/ðæt kæn giv it tu mi/

/iúr thi ôunli uãn/
/thét kên guív it tu mi/

**Você é o único
que pode me dar isso**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THERE IS NO RIGHT

There is no right

/ðɛr ɪz noʊ raɪt/

/θér iz nôu ráit/

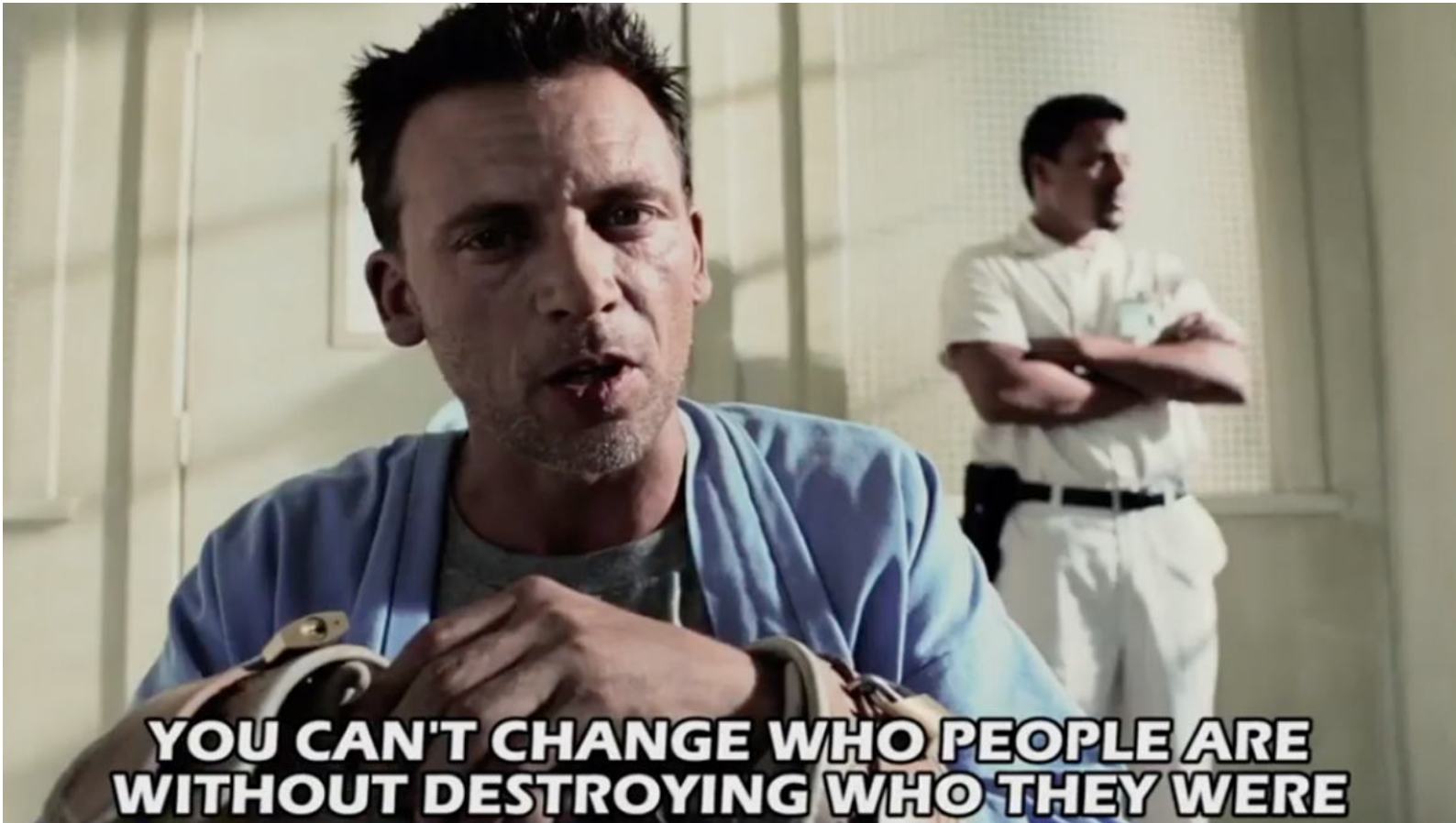
Não existe certo



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YOU CAN'T CHANGE WHO PEOPLE ARE
WITHOUT DESTROYING WHO THEY WERE**

**You can't change who people are
without destroying who they were**

/ju kænt tʃeɪndʒ hu 'pi:pəl ar/
/wi' θaʊt di'strɔɪnɪŋ hu ðeɪ wɜr/

/iú kent tchêndj ru pípol ar/
/uítháut distróin ru thêi uêr/

**Você não pode mudar quem as pessoas são
sem destruir quem elas foram**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





WHO SAYS YOU CAN'T MAKE THINGS BETTER?

Who says you can't make things better?

/hu sɛz ju kænt meɪk θɪŋz 'betər?/

/ru séz iú kent mêik θɪnz bérer?/

**Quem disse que você não pode
tornar as coisas melhores?**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





YOU CAN'T PLAY GOD, SON

You can't play God, son

/ju kænt pleɪ ɡɒd, sʌn/

/iú kent plêi gód, sãn/

Você não pode brincar de Deus, filho



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





IT MUST END WITH ME

It must end with me

/it mʌst ɛnd wið mi/

/it mǎst ɛnd uíth mi/

Isso deve terminar comigo



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**JUST BY BEING HERE
YOU MAY BE KILLING YOUR MOTHER**

**Just by being here
you may be killing your mother**

/dʒʌst baɪ 'biŋ hir/
/ju meɪ bi 'kɪlɪŋ jʊər 'mʌðər/

/djãst báɪ bíɪn rir/
/iú mêi bi kílin iór máther/

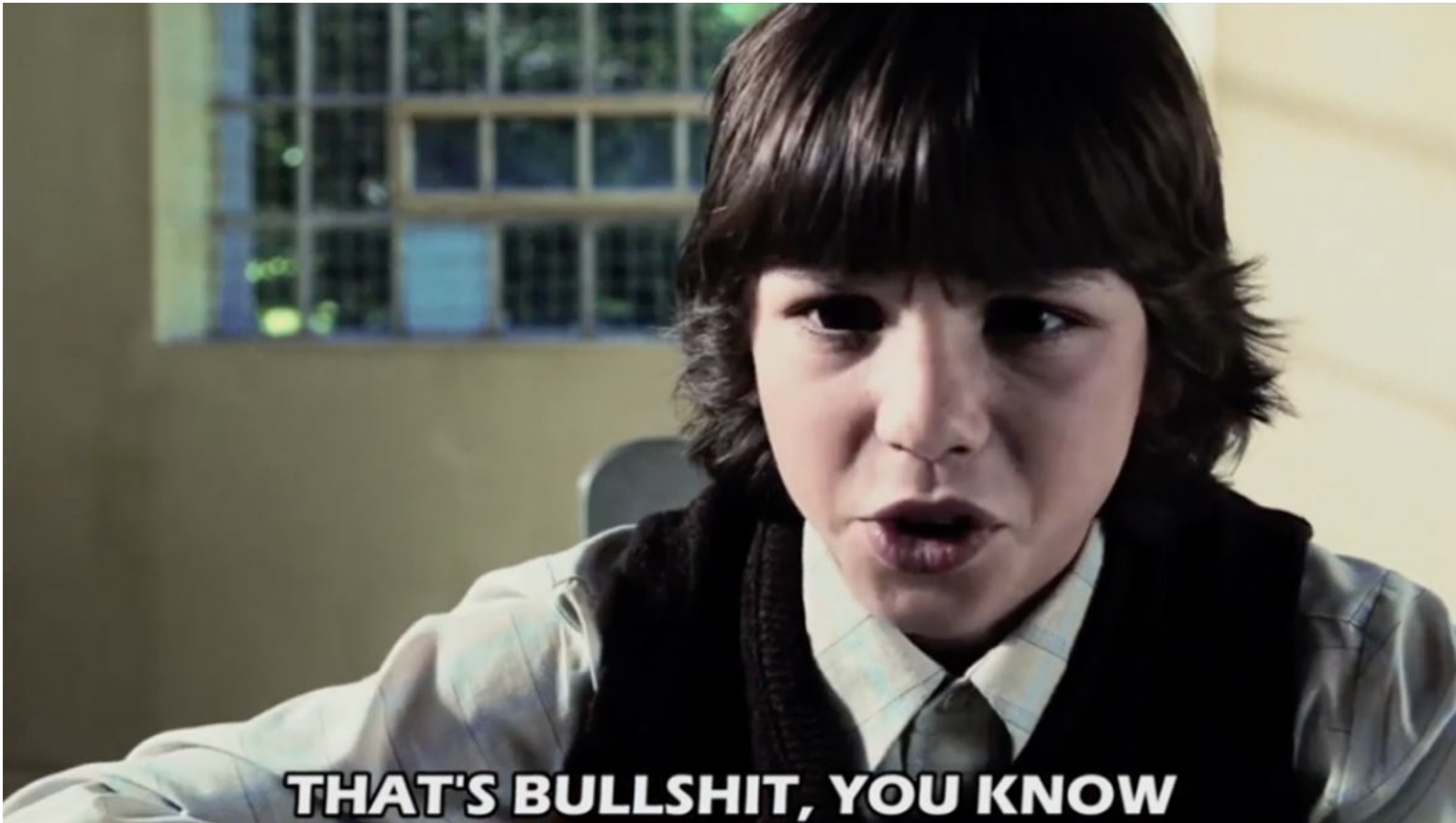
**Só por estar aqui
você pode estar matando sua mãe**



teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THAT'S BULLSHIT, YOU KNOW

That's bullshit, you know

/ðæts 'bʊl,ʃɪt, ju noʊ/

/théts bulxít iú nôu/

Isso é bobagem, você sabe



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**I'LL SEND YOU A POSTCARD
WHEN I MADE EVERYTHING PERFECT AGAIN**

**I'll send you a postcard
when I made everything perfect again**

/aɪ send ju ə 'pəʊst,kɑːd/
/wɛn aɪ meɪd 'ɛvri,θɪŋ 'pɜː,fɪkt ə'ɡeɪn/

/áɪ send iú ã pôustcard/
/uên ái mêid évrithín pãrfict ãguén/

**Eu vou te enviar um cartão postal
quando eu deixar tudo perfeito de novo**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



Inglês **com** **CLICK**



Nesta cena, com ajuda do controle remoto,
o personagem Michael volta ao passado,
no último momento em que esteve com seu pai,
um momento do qual se arrependeu por ter
tratado mal o próprio pai.



@ teacher.murilo
youtube.com/teachermurilo





Surprise

/sər'praɪz/

/sãrpráiz/

Surpresa



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





HEY, GRANDPA

Hey, grandpa

/hei, 'grænd,pa/

/rei, grendpa/

Ei, vovô



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Oh, my God

/oʊ, mai gad/

/ôu, mái gód/

Oh, meu Deus



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





WHEN DID YOU GET SO HANDSOME?

When did you get so handsome?

/wɛn did ju ɡɛt sɒʊ 'hænsəm?/

/uên did iú guét sôu rensăm?/

Quando você ficou tão bonito?



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





SO, MICHAEL, I HAD A WONDERFUL IDEA

So, Michael, I had a wonderful idea

/soʊ, 'maɪkəl, aɪ hæd ə 'wʌndərfəl aɪ'diə/

/sôu, máikel, ái réd ã uãnderful aidíã/

Então, Michael, eu tive uma ideia maravilhosa



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YOUR MOTHER IS PLAYING CANASTA
WITH HER FRIENDS TONIGHT, I THOUGHT**

**Your mother is playing canasta
with her friends tonight, I thought**

/jʊər 'mʌðər ɪz 'pleɪɪŋ kə'næstə/
/wɪð hɜr frendz tə'nait, aɪ θɔt/

/iór mátherz plêin kénéstã/
/uíth rãr frêndz tchnáit, ái thót/

**Sua mãe vai jogar canastra
com as amigas dela esta noite, eu pensei**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





WHAT A GREAT OPPORTUNITY

What a great opportunity

/wʌt ə greɪt ˌɒpərˈtʊnəti/

/uóra grêit ópãrtúniri/

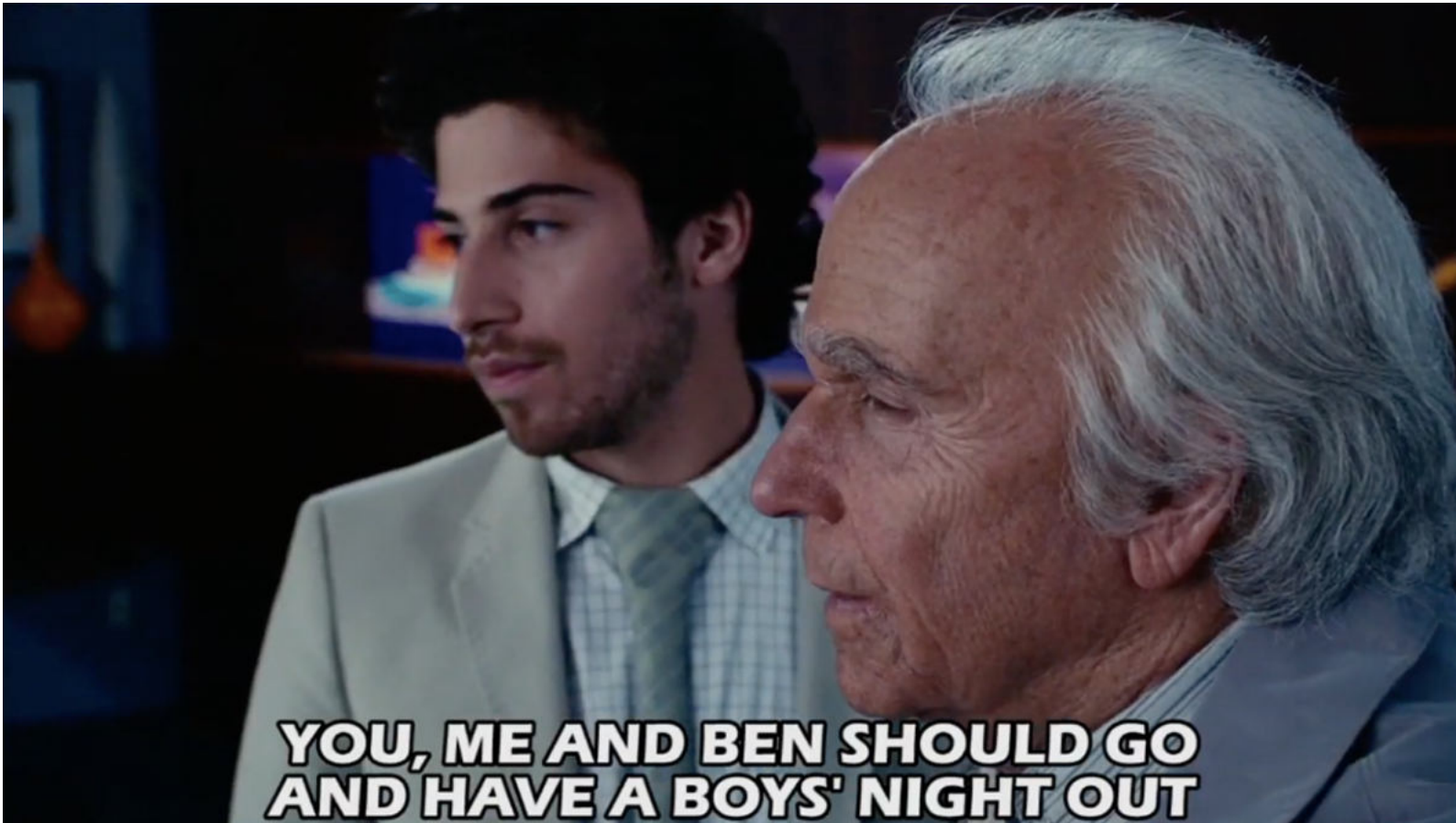
Que grande oportunidade



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YOU, ME AND BEN SHOULD GO
AND HAVE A BOYS' NIGHT OUT**

**You, me and Ben should go
and have a boy's night out**

/ju, mi ænd ben ʃʊd goʊ/
/ænd hæv ə bɔɪz naɪt aʊt/

/iú, mi end ben xud gôu/
/end rév a bóis nairáut/

**Você, eu e Ben deveríamos sair
e ter uma noite só de homens**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Can't

/kænt/

/kent/

Não posso



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





WHAT DO YOU MEAN YOU CAN'T?

What do you mean you can't?

/wʌt du ju min ju kænt?/

/uót du iú min iú kent?/

Como assim não pode?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YOU HAVE TO EAT SOMETIME, WE COULD GO
WE COULD WHISTLE AT PRETTY GIRLS**

**You have to eat sometime, we could go
we could whistle at pretty girls**

/ju hæv tu it 'sʌm,taim, wi kʊd goʊ/
/wi kʊd 'wɪsəl æt 'prɪti ɡɜrlz/

/iú rév tchu it sãmtáim, uí cud gôu/
/uí cud uíssãl ét príri guêrls/

**Você tem que comer em algum momento, nós poderíamos ir
poderíamos assoviar para as garotas bonitas**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'M DOWN FOR THAT

I'm down for that

/aim daʊn fɔr ðæt/

/áim dáun fór thét/

Por mim fechou



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





SEE? HE'S DOWN

See? He's down

/si? hiz daʊn/

/si? ris dáun/

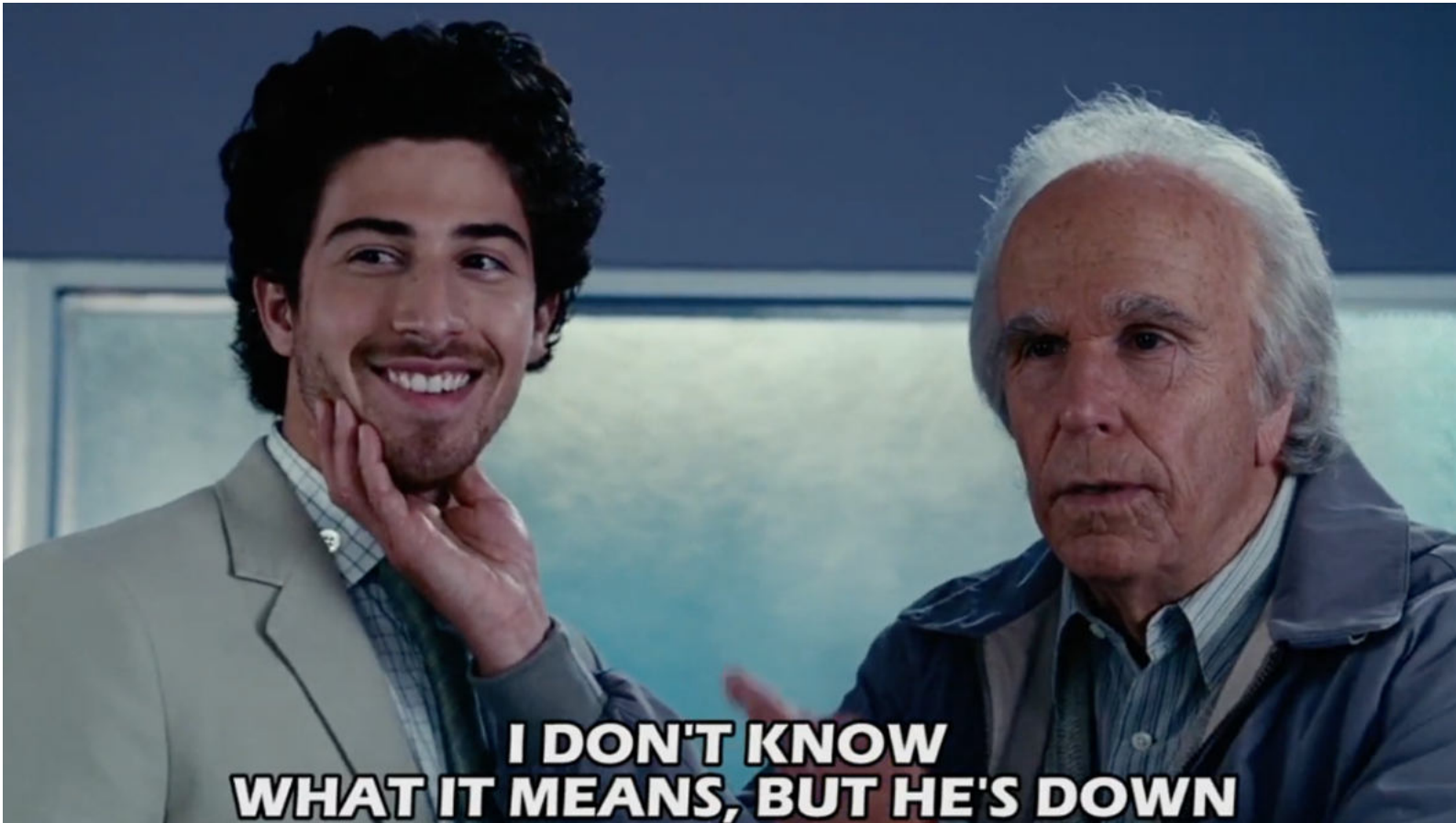
Viu? Ele fechou



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**I DON'T KNOW
WHAT IT MEANS, BUT HE'S DOWN**

**I don't know
what it means, but he's down**

**/aɪ doʊnt noʊ/
/wʌt ɪt miːnz, bʌt hiːz daʊn/**

**/ái dount nôu/
/uórit mins, bãt ris dáun/**

**Eu não sei o que isso
quer dizer, mas ele fechou**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





HEY, PLEASE

Hey, please

/hei, pliz/

/rêi, pliz/

Ei, por favor



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





DON'T GIVE ME THAT FINGER

Don't give me that finger

/dɒʊnt gɪv mi ðæt 'fɪŋgə/

/dôunt guív me thét fínguer/

Não me mostra esse dedo



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'LL MAKE YOU A DEAL

I'll make you a deal

/aɪ meɪk ju ə dɪl/

/áɪ mêik iú ã dɪl/

Vou fazer um acordo



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





If you come

/ɪf ju kʌm/

/if iú cãm/

Se você vier



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'LL SHOW YOU THE QUARTER TRICK

I'll show you the quarter trick

/aɪ ʃoʊ ju ðə 'kwɔrtər trik/

/áil xôu iú thă kuórer tchrik/

Vou te mostrar o truque da moeda



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





WILL YOU LOOK AT THE MAN?

Will you look at the man?

/wɪl ju lʊk æt ðə mən?/

/uíl iú luk ét thã men?/

Vai olhar pro homem?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





No, dad

/noʊ, dæd/

/nôu déd/

Não, pai



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





DON'T YOU WANNA KNOW HOW I...?

Don't you wanna know how I...?

/doʊnt ju 'wanə noʊ haʊ aɪ...?/

/dôunt iú uãna nôu ráu ái...?/

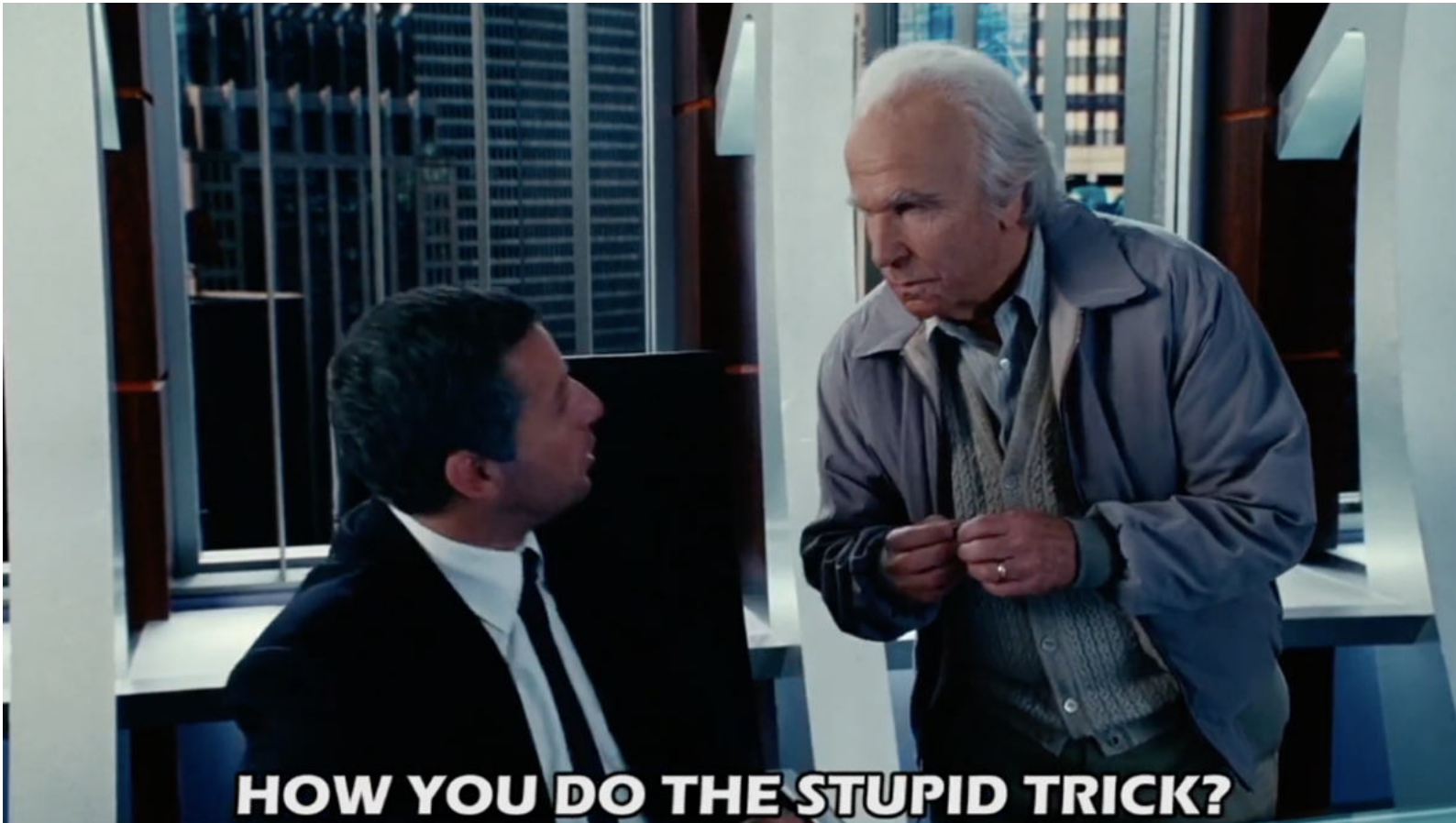
Não quer saber como eu...?



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





HOW YOU DO THE STUPID TRICK?

How you do the stupid trick?

/haʊ ju du ðə 'stupəd trik?/

/ráu iú du thã stúpíd tchrik/

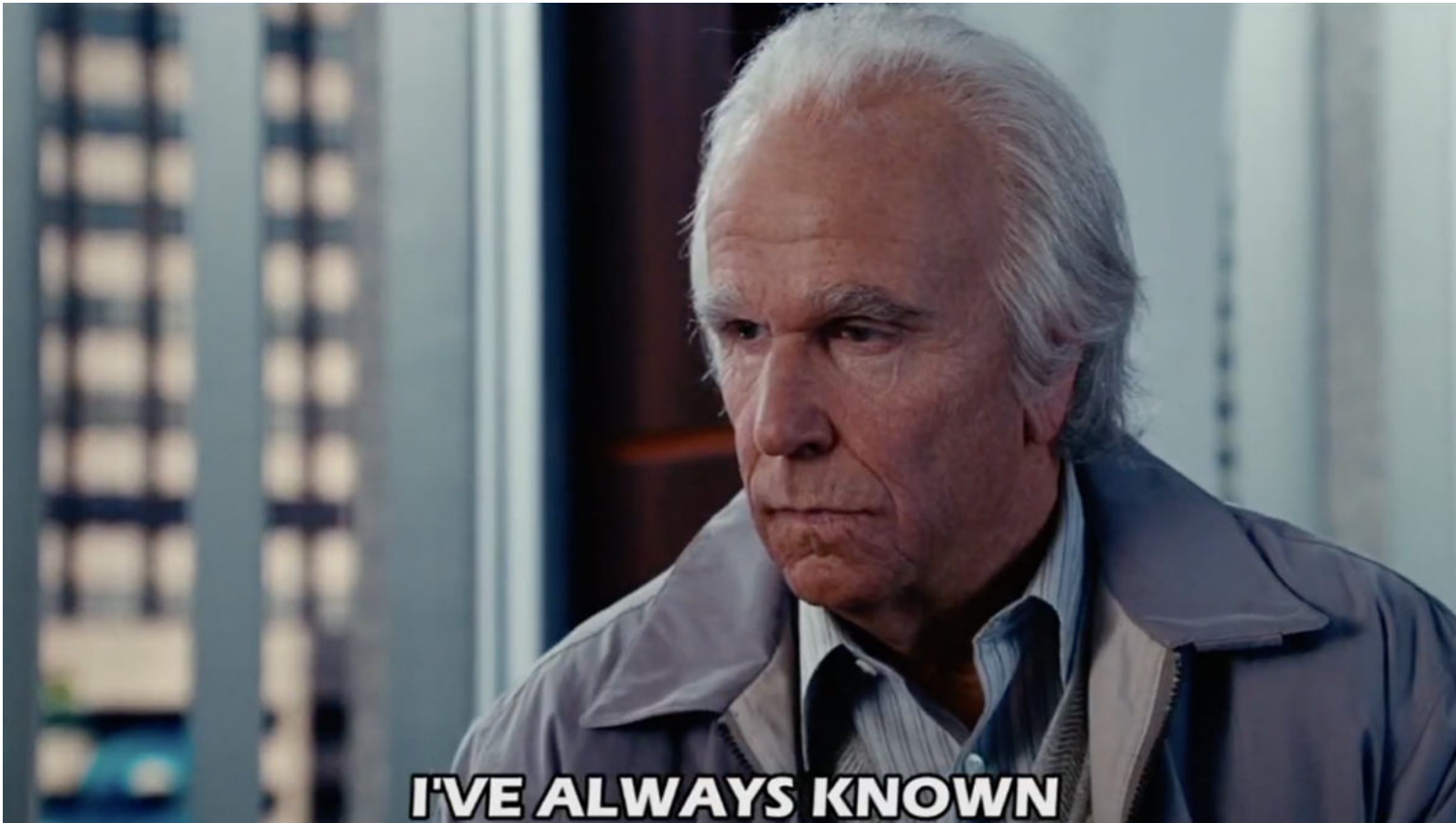
Como você faz o truque estúpido?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'VE ALWAYS KNOWN

I've always known

/aiv 'ɔl,weiz noʊn/

/áiv óueis nôun/

Eu sempre soube



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





CAN YOU LET ME DO MY WORK?

Can you let me do my work?

/kæən ju lɛt mi du maɪ wɜrk?/

/ken iú lét mi du mái uôrk?/

Por me deixar fazer meu trabalho?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





YOU'RE PATHETIC

You're pathetic

/jʊr pə'θetɪk/

/iúr pãtéric/

Você é patético



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Okay

/,oʊ'keɪ/

/ôukêi/

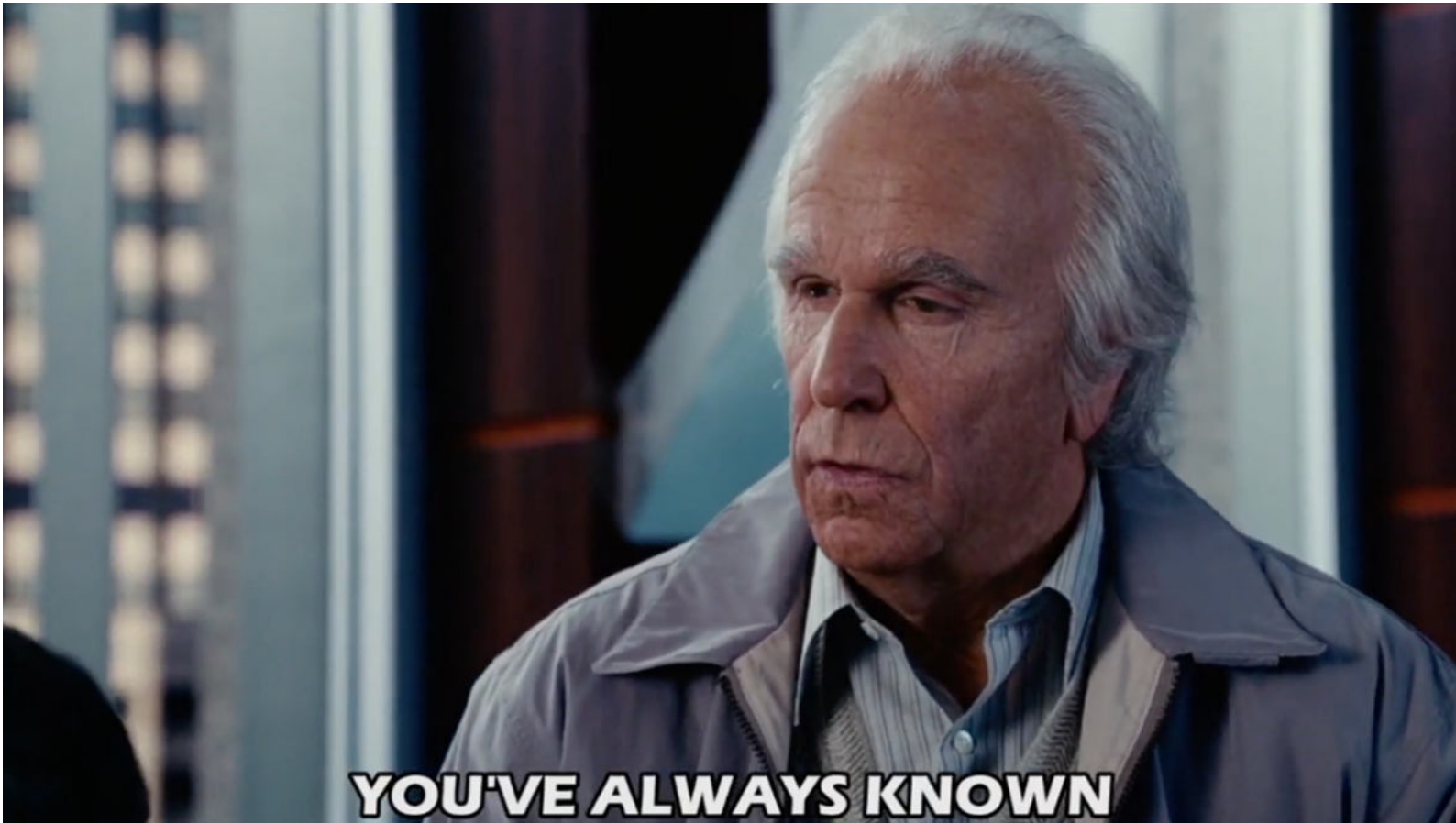
Ok



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





YOU'VE ALWAYS KNOWN

You've always known

/juv 'ɔl,weiz noʊn/

/iúv óueis nôun/

Você sempre soube



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'M SO SORRY I BARGED IN

I'm so sorry I barged in

/aim soʊ 'sɔri aɪ bɑrdʒd ɪn/

/áim sôu sóri ái bárdjd ɪn/

Sinto muito por ter invadido



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I LOVE YOU, SON

I love you, son

/aɪ lʌv ju, sʌn/

/ái lãv iú, sãn/

Eu te amo, filho



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





SEE YOU LATER, GRANDPA, I LOVE YOU

See you later, grandpa, I love you

/si ju 'leitər, 'grænd,pa, ai lʌv ju/

/si iú lêirer, grendpa, ái lãv iú/

Até mais, vovô, eu te amo



teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Dad

/dæd/

/déd/

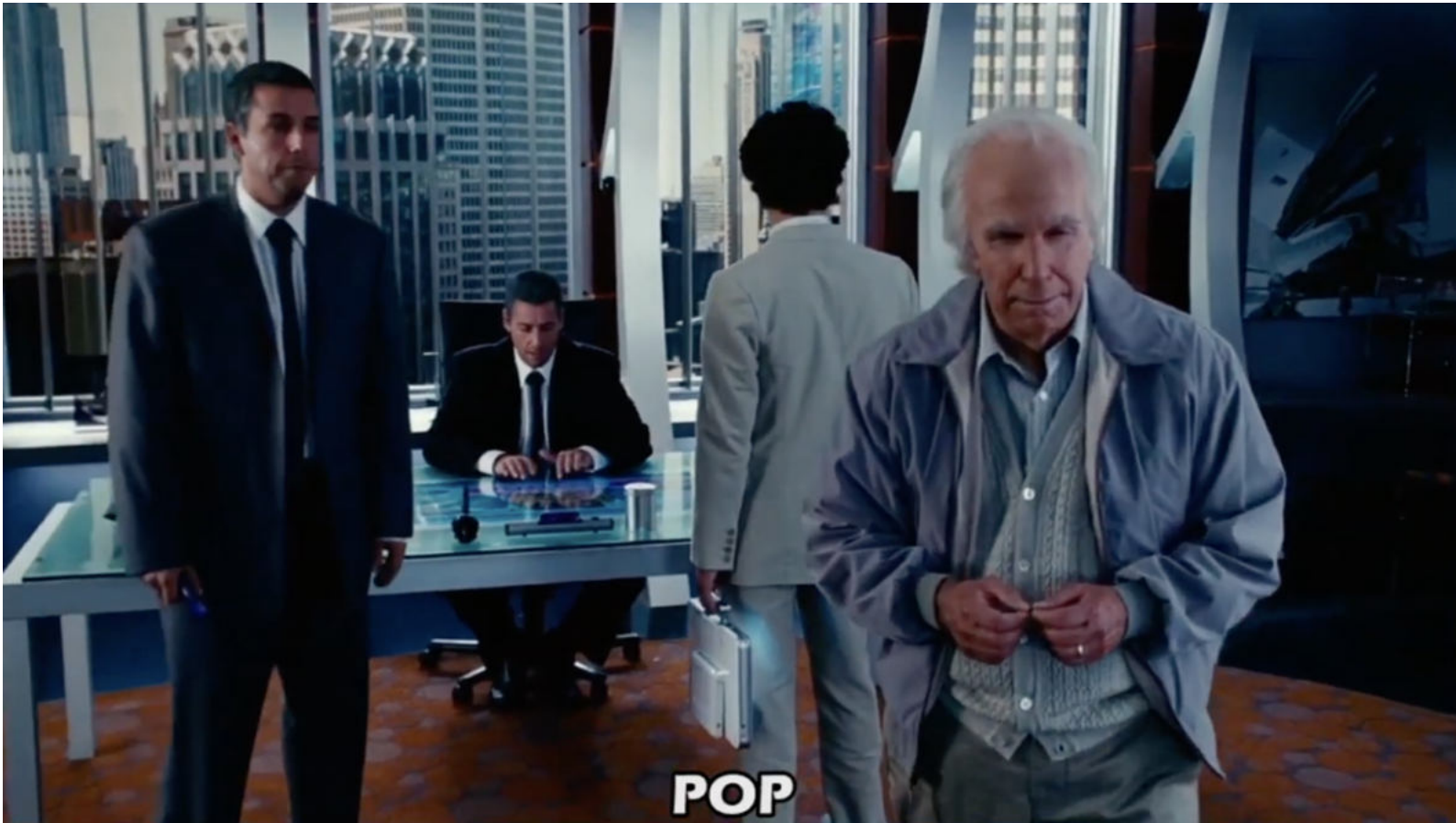
Pai



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Pop

/pap/

/póp/

Pai



@ teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I LOVE YOU, SON

I love you, son

/aɪ lʌv ju, sʌn/

/ái lãv iú, sãn/

Eu te amo, filho



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I LOVE YOU, SON

I love you, son

/aɪ lʌv ju, sʌn/

/ái lãv iú, sãn/

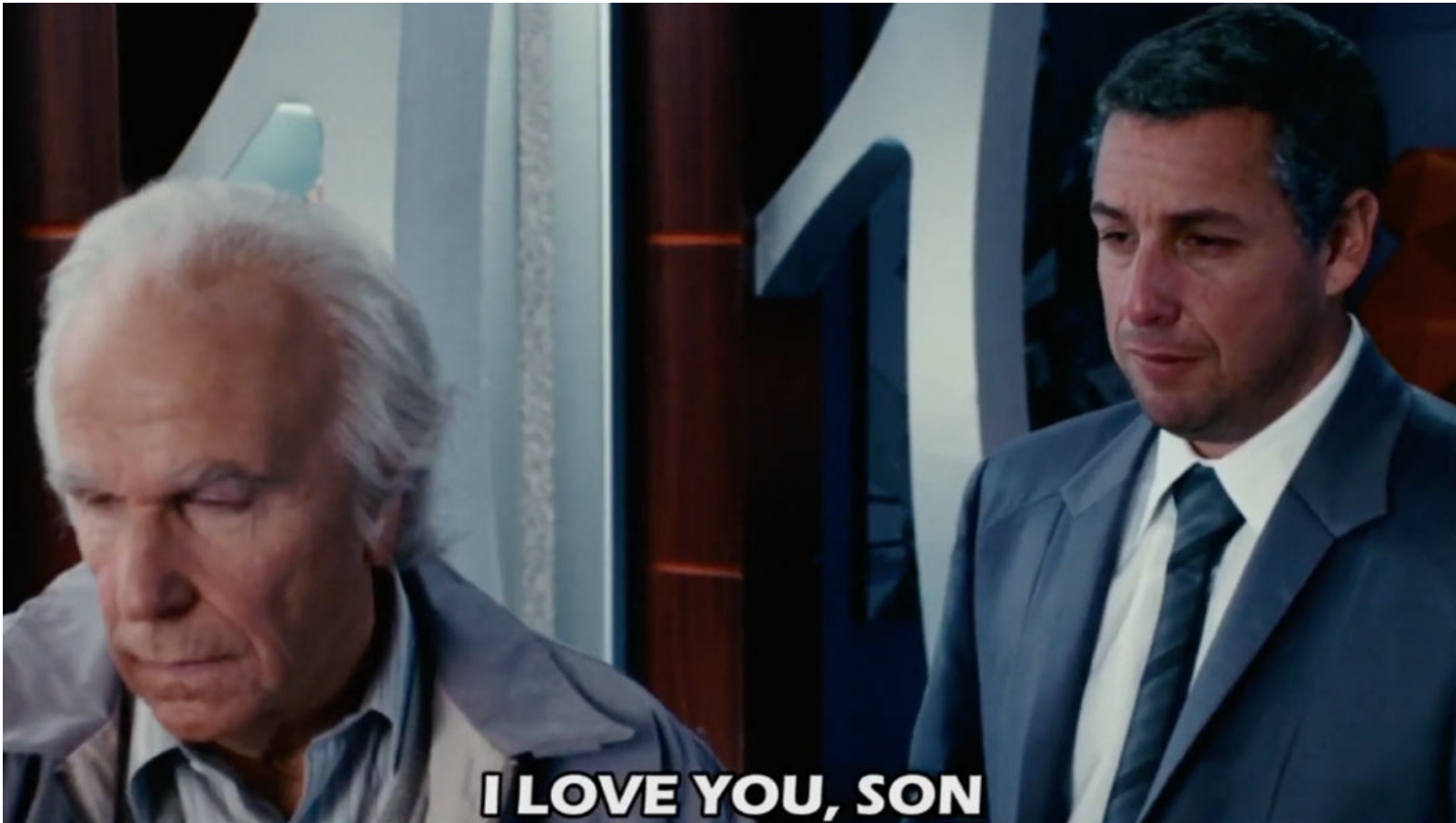
Eu te amo, filho



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I LOVE YOU, SON

I love you, son

/aɪ lʌv ju, sʌn/

/ái lãv iú, sãn/

Eu te amo, filho



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I LOVE YOU TOO, DAD

I love you too, dad

/aɪ lʌv ju tu, dæd/

/ái lãv iú tu, déd/

Eu também te amo, pai



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'LL MISS YOU

I'll miss you

/ail mis ju/

/áil mis iú/

Sentirei sua falta



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





YOU KNOW THAT

You know that

/ju noʊ ðæt/

/iú nôu thét/

Você sabe disso



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Goodbye

/ˌgʊdˈbaɪ/

/gudbái/

Adeus



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



inglês

COM

AVINGADDORES

GUERRA INFINITA

Nesta cena, o vilão Thanos conversa com Doutor Estranho sobre seu objetivo de conquistar as joias do infinito, e o que fará após concluir esta missão.





AND WHAT I PREDICTED CAME TO PASS

And what I predicted came to pass

/ænd wʌt aɪ priˈdɪktɪd keɪm tu pæs/

/end uórai priríctɪd kêim tu pés/

E o que eu previ aconteceu



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





CONGRATULATIONS, YOU'RE A PROPHET

Congratulations, you're a prophet

/kənˌgræʃəˈleɪʒənz, jʊr ə ˈprəfət/

/cangrátulêixãns, iúr ã prófet/

Parabéns, você é um profeta



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'M A SURVIVOR

I'm a survivor

/aim ə sər'vaɪvər/

/áim ã sãrváivor/

Sou um sobrevivente



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





WHO WANTS TO MURDER TRILLIONS

Who wants to murder trillions

/hu wants tu 'mɜrdər 'trɪljənz/

/ru uãnts tu mãrder tchríliãns/

Que quer matar trilhões



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



A close-up of Thanos from the movie Avengers: Infinity War, pointing his right index finger forward. He is wearing his golden armor and has a serious expression. The background is a bright, hazy sky.

**WITH ALL SIX STONES
I COULD SIMPLY SNAP MY FINGERS**

**With all six stones
I could simply snap my fingers**

/wið ɔl siks stəʊnz/
/aɪ kʊd 'sɪmpli snæp maɪ 'fɪŋɡərz/

/uítʰ ól siks stôuns/
/ái cud símpli snép mái fínguers/

**Com todas as seis joias
eu poderia simplesmente estalar meus dedos**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



A close-up of Thanos from the movie Avengers: Infinity War, pointing his right index finger forward. He has a serious expression and is wearing his golden armor. The background is a bright, hazy sky with some debris.

**THEY WOULD ALL CEASE TO EXIST
I CALL THAT MERCY**

**They would all cease to exist
I call that mercy**

/ðei wʊd ɔl sis tu ɪg'zɪst/
/aɪ kɔl ðæt 'mɜrsi/

/thêi uúd ól sis tu ɪgzíst/
/ái cól thét mãrsi/

**Eles todos cessariam de existir
Eu chamo isso de misericórdia**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





AND THEN WHAT?

And then what?

/ænd ðɛn wʌt?/

/enthên uót?/

E então o que?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I finally rest

/aɪ 'faɪnəli rɛst/

/ái fáineli rést/

Eu finalmente descanso



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





And watch the sunrise on a grateful universe

/ænd wɒtʃ ðə 'sʌn,raɪz/
/ən ə 'ɡreɪtful 'juːnə,vɜːrs/

/end uótch thã sãnráiz/
/on ã grêitful iúnivérs/

**E assistir o nascer do sol
em um universo agradecido**



@ teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**THE HARDEST CHOICES
REQUIRE THE STRONGEST WILLS**

**The hardest choices
require the strongest wills**

/ðə 'hardəst 'tʃɔɪsəz/
/ri'kwaɪər ðə 'strɒŋgəst wɪlz/

/thã rárdãst /
/rikuáier thã stchronquest uíls/

**As escolhas mais difíceis
requerem determinação forte**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**I THINK YOU'LL FIND
OUR WILL EQUAL TO YOURS**

**I think you'll find
our will equal to yours**

/aɪ θɪŋk juːl faɪnd/
/'aʊər wɪl 'iːkwəl tu ʃɔːrz/

/ái think iúl fáind/
/áuer uíl iquól tu iórs/

**Acho que você vai achar
nossa determinação igual a sua**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





OUR?

Our?

/ 'aʊər? /

/ áuer? /

Nossa?



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



Inglês

com

TROIA



Nesta cena, vamos analisar a conversa entre o grande herói Aquiles e o príncipe Heitor minutos antes deles se enfrentarem em frente aos portões de Troia.



@ teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'VE SEEN THIS MOMENT IN MY DREAMS

I've seen this moment in my dreams

/aɪv sɪn ðɪs 'moʊmənt ɪn maɪ dɪmz/

/áiv sɪn θɪs moʊmənt ɪn máɪ dɪms/

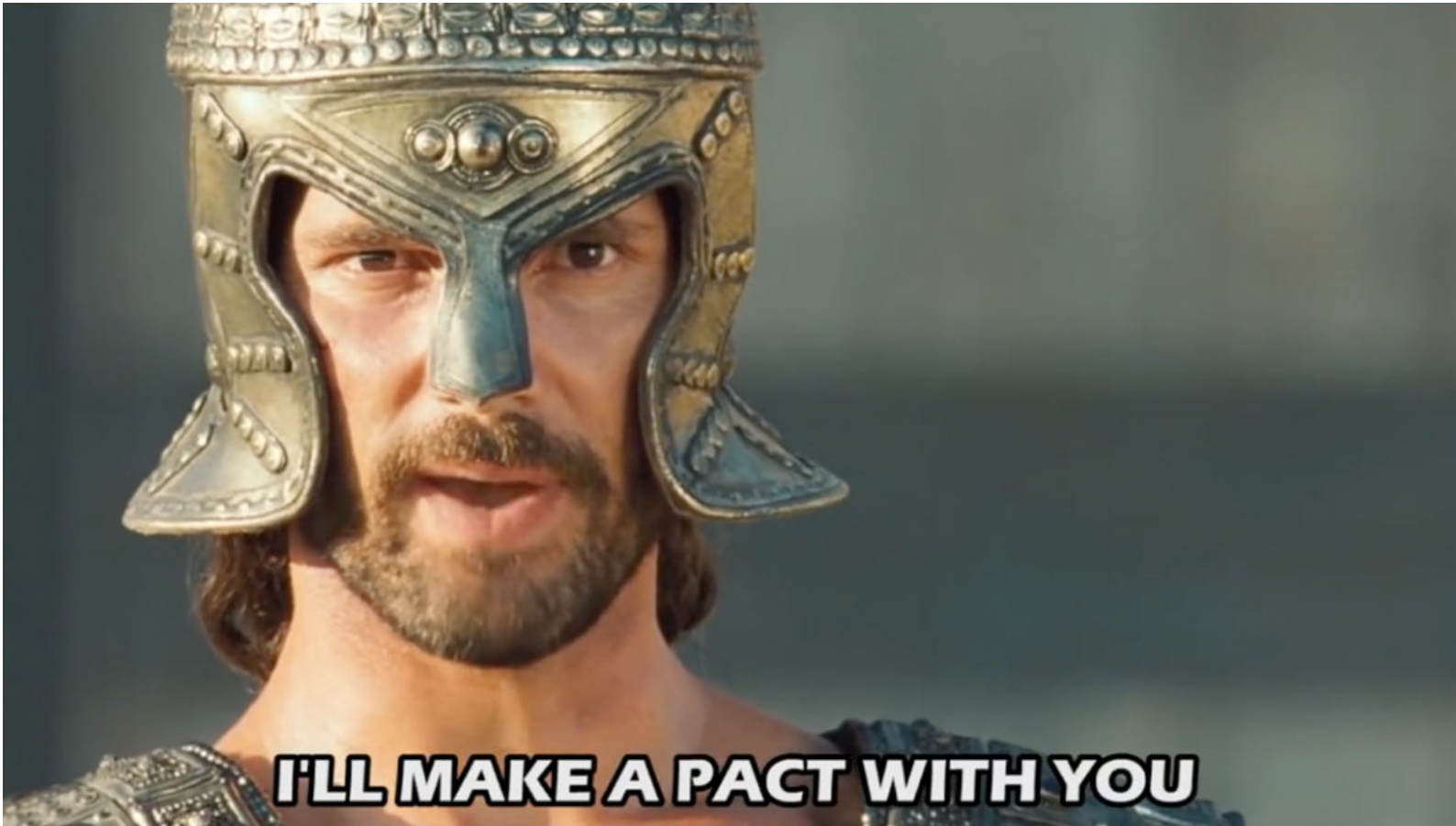
Eu vi este momento em meus sonhos



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'LL MAKE A PACT WITH YOU

I'll make a pact with you

/aɪ meɪk ə pækt wɪð ju/

/áil mêik ã péct uíth iú/

Farei um pacto com você



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





WITH THE GODS AS OUR WITNESSES

With the gods as our witnesses

/wið ðə ɡadz æz 'aʊər 'wɪtnəsəz/

/uíthã góds és áuer uítnesses/

Com os deuses como nossas testemunhas



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





LET US PLEDGE THAT THE WINNER

Let us pledge that the winner

/lɛt ʌs plɛdʒ ðæt ðə 'wɪnər/

/lérãs plédj théthã uíner/

Vamos combinar que o vencedor



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**WILL ALLOW THE LOSER
ALL THE PROPER FUNERAL RITUALS**

**Will allow the loser
all the proper funeral rituals**

/wɪl əˈlaʊ ðə ˈlʊzər/

/ɔl ðə ˈprapər ˈfjʊnərəl ˈrɪtʃuəlz/

/uílãláu thã lúzer/

/ól thã próper fíunãról rítchuóls/

**Permitirá ao perdedor
todos os rituais fúnebres apropriados**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**THERE ARE NO PACTS
BETWEEN LIONS AND MEN**

**There are no pacts
between lions and men**

/ðɛr ar noʊ pæktz/
/bɪ'twin 'laɪənz ænd mɛn/

/thérar nôu péctz/
/bituín láíãns end mɛn/

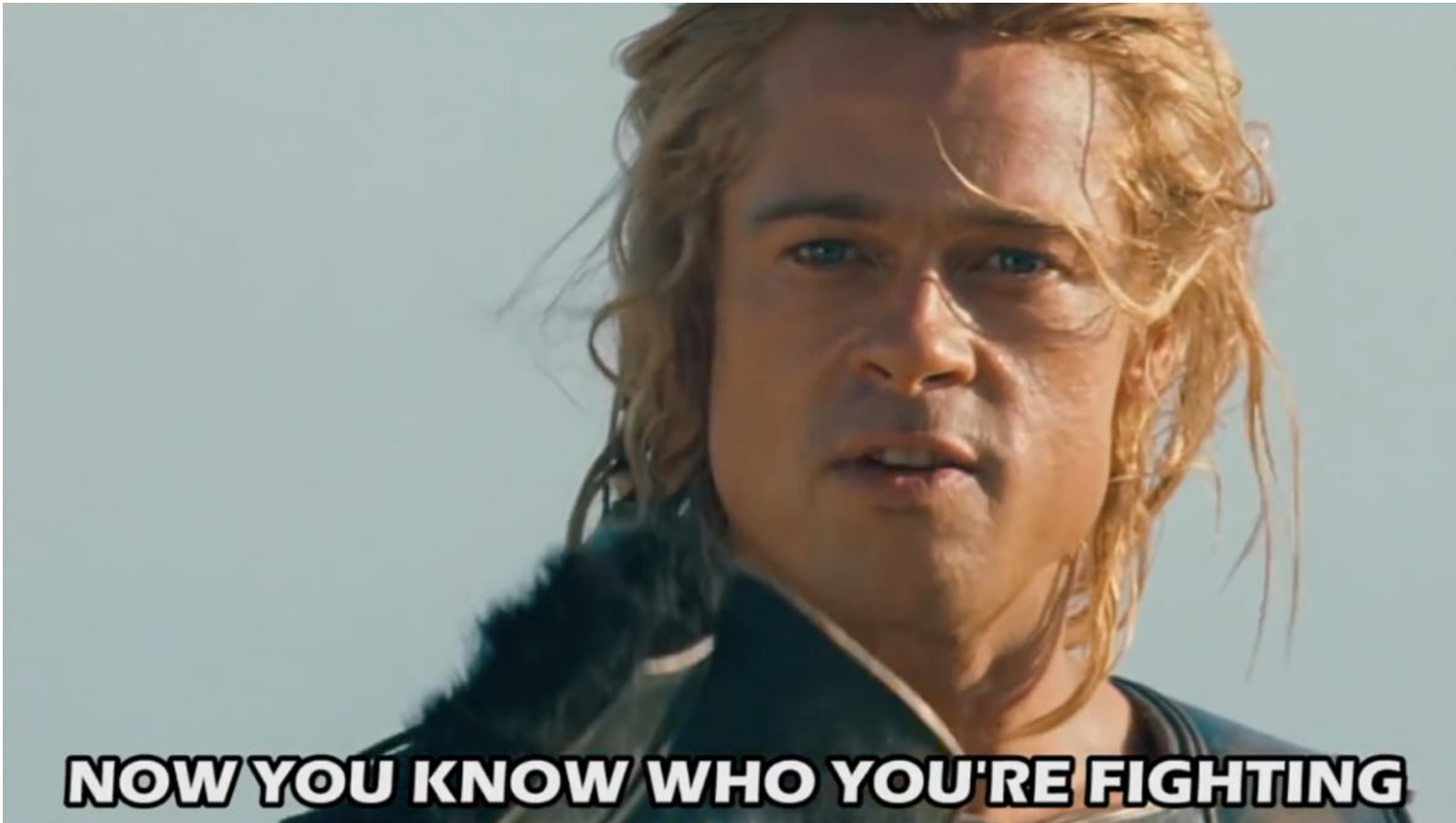
**Não há pactos
entre leões e homens**



📱 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



A close-up portrait of Brad Pitt as Achilles from the movie 'Troy'. He has long, wavy blonde hair and is looking directly at the camera with a serious expression. He is wearing a dark, fur-lined garment.

NOW YOU KNOW WHO YOU'RE FIGHTING

Now you know who you're fighting

/naʊ ju noʊ hu jʊr 'faɪtɪŋ/

/náu iú nôu ru iúr fáitin/

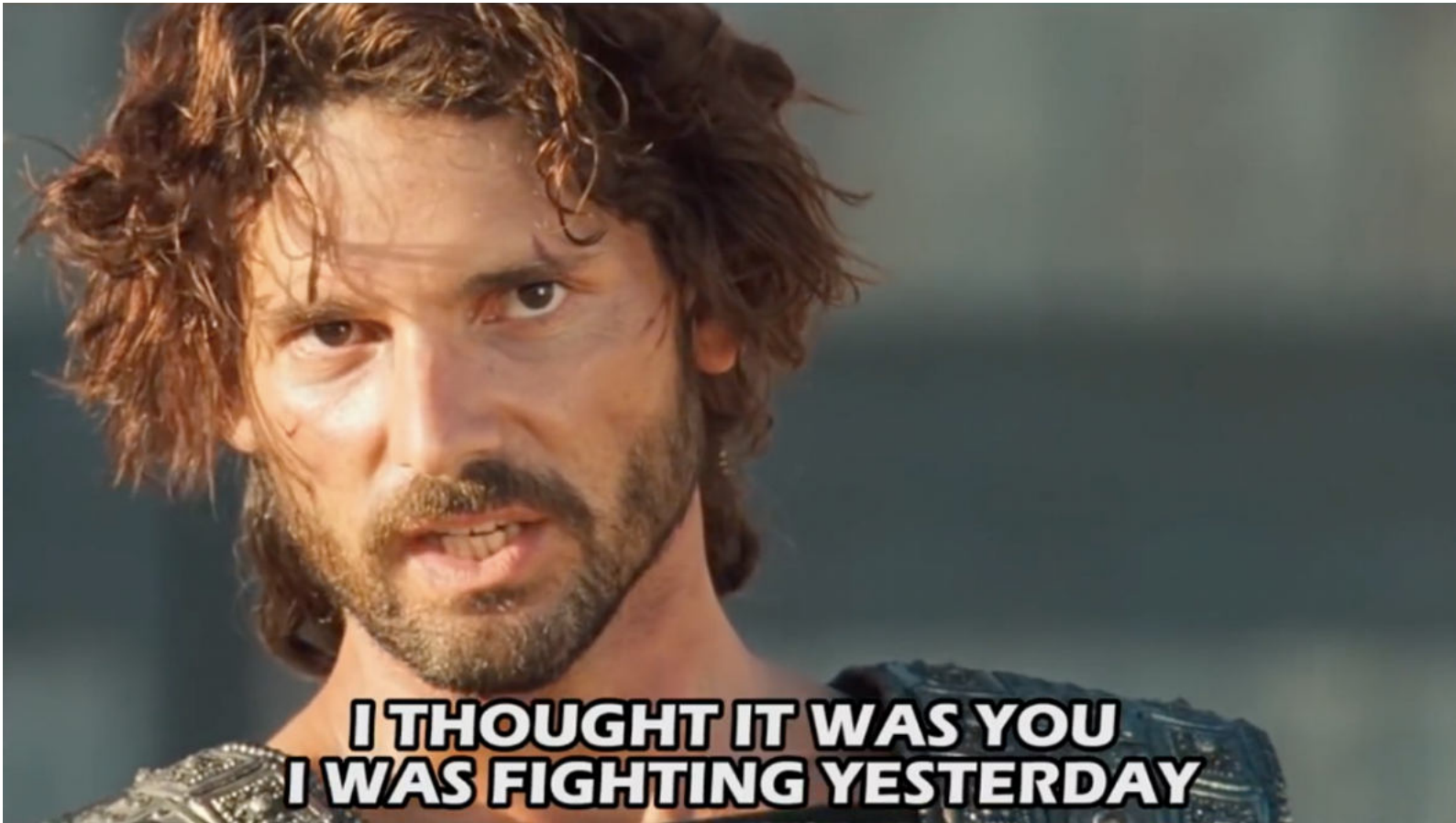
Agora você sabe com quem está lutando



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**I THOUGHT IT WAS YOU
I WAS FIGHTING YESTERDAY**

**I thought it was you
I was fighting yesterday**

/aɪ θɒt ɪt wʌz ju/

/aɪ wʌz 'faɪtɪŋ 'jɛstərˌdeɪ/

/ái thót it uãz iú/

/ái uãz fáitin iésterdei/

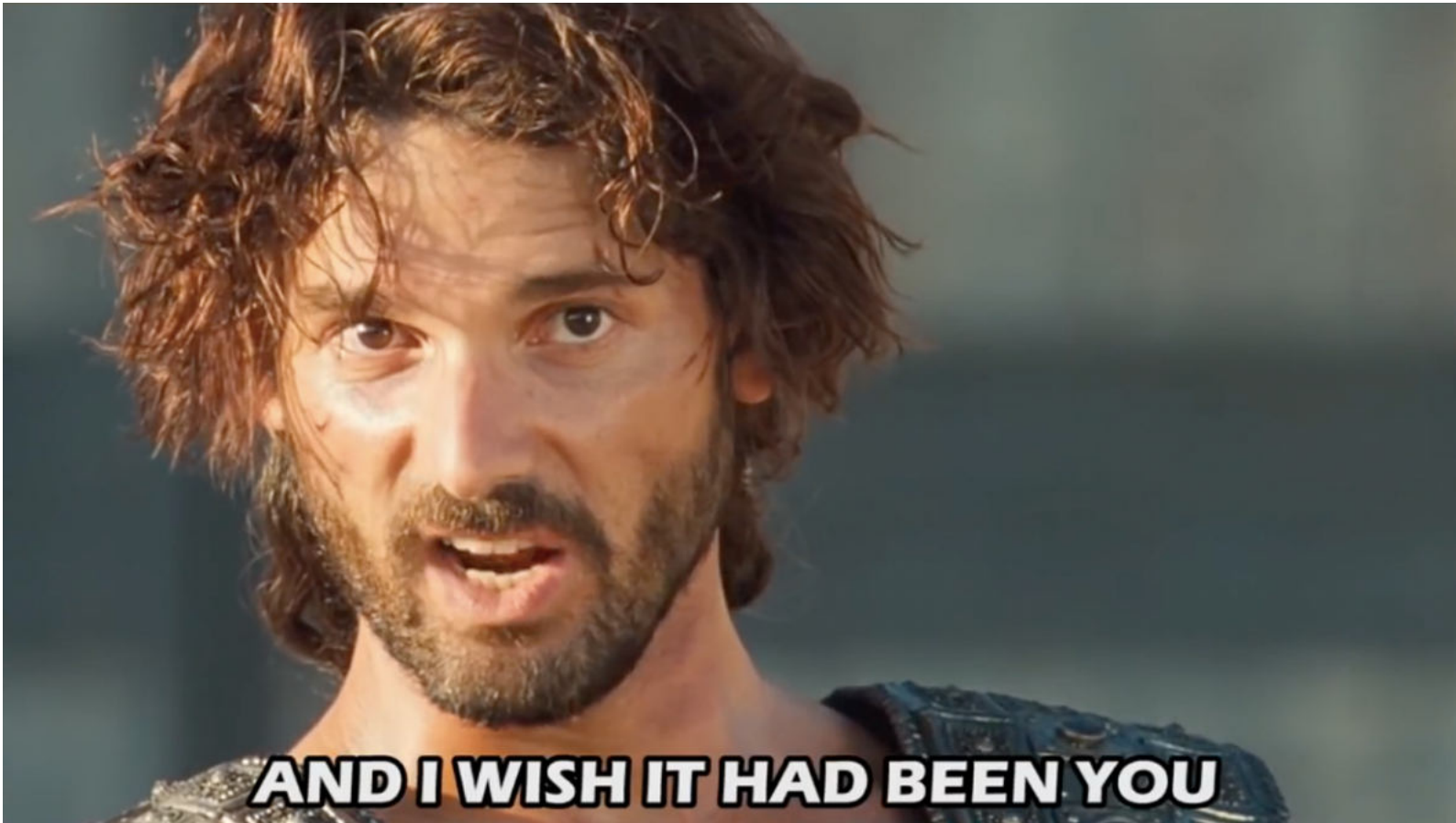
**Eu achei que era com você
que eu estava lutando ontem**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





AND I WISH IT HAD BEEN YOU

And I wish it had been you

/ænd aɪ wɪʃ ɪt hæd biːn ju/

/end áɪ uíʃ ɪt réd biːn iú/

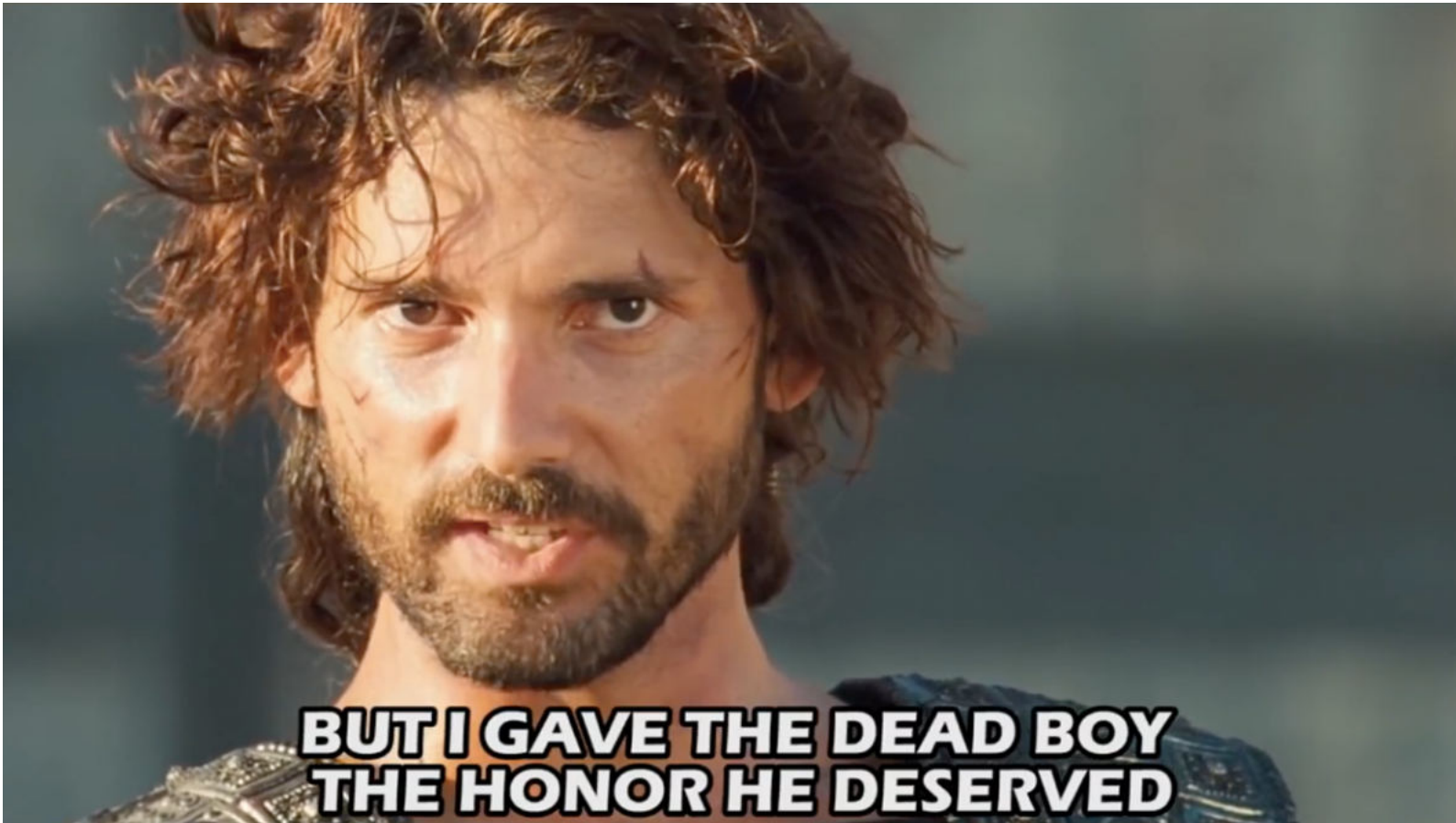
E eu queria que tivesse sido você



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**BUT I GAVE THE DEAD BOY
THE HONOR HE DESERVED**

**But I gave the dead boy
the honor he deserved**

/bʌt aɪ geɪv ðə dɛd bɔɪ/

/ðɪ 'ɑnər hi di'zɜrvd/

/bãrái guêiv thã déd bóí/

/thi ônor ri dizêrvd/

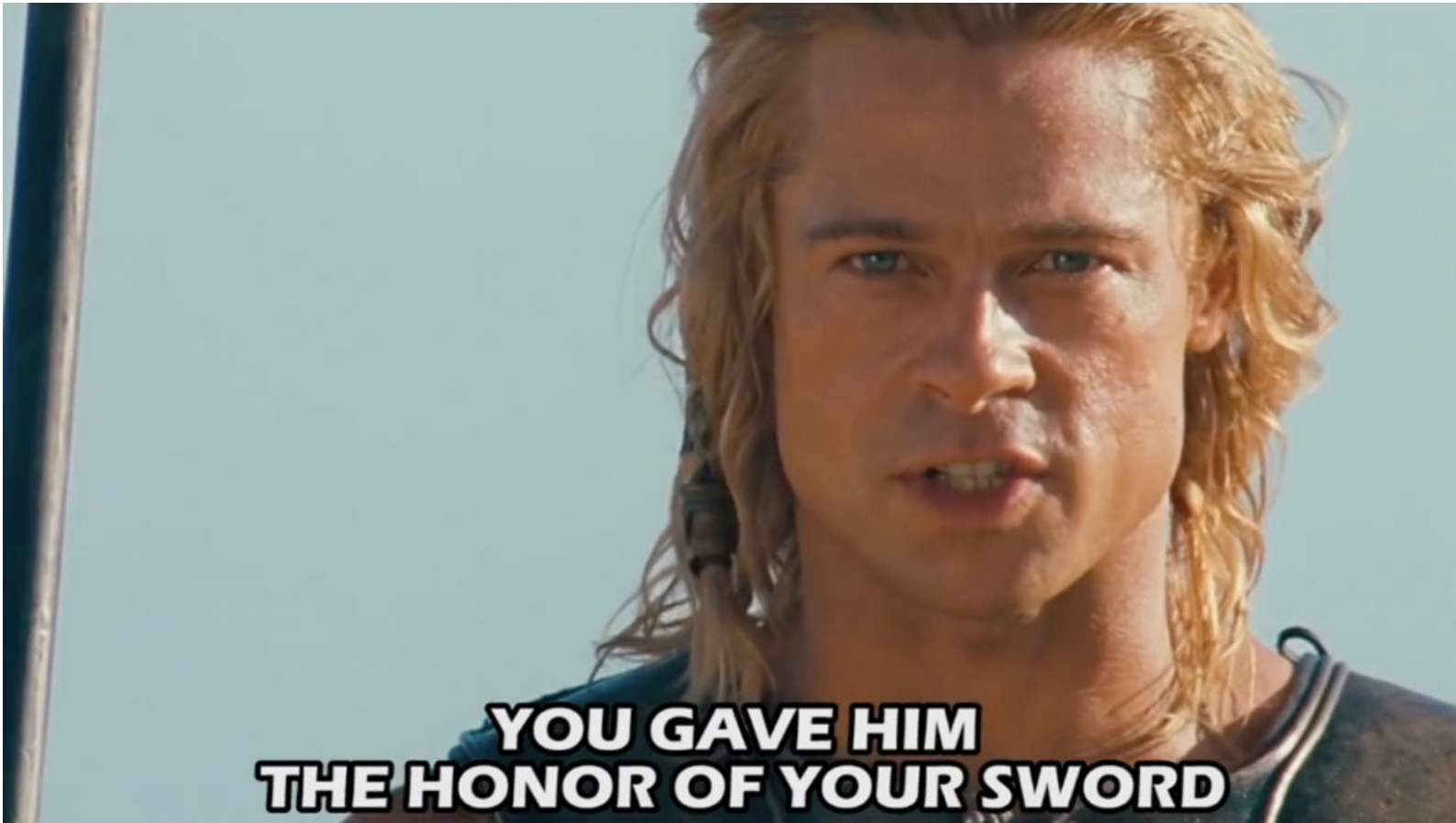
**Mas eu dei ao garoto morto
a honra que ele merecia**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YOU GAVE HIM
THE HONOR OF YOUR SWORD**

**You gave him
the honor of your sword**

/ju geiv him/

/ðɪ 'anər ʌv jʊər sɔrd/

/iú guêiv rim/

/thi ônor ãv iór sórd/

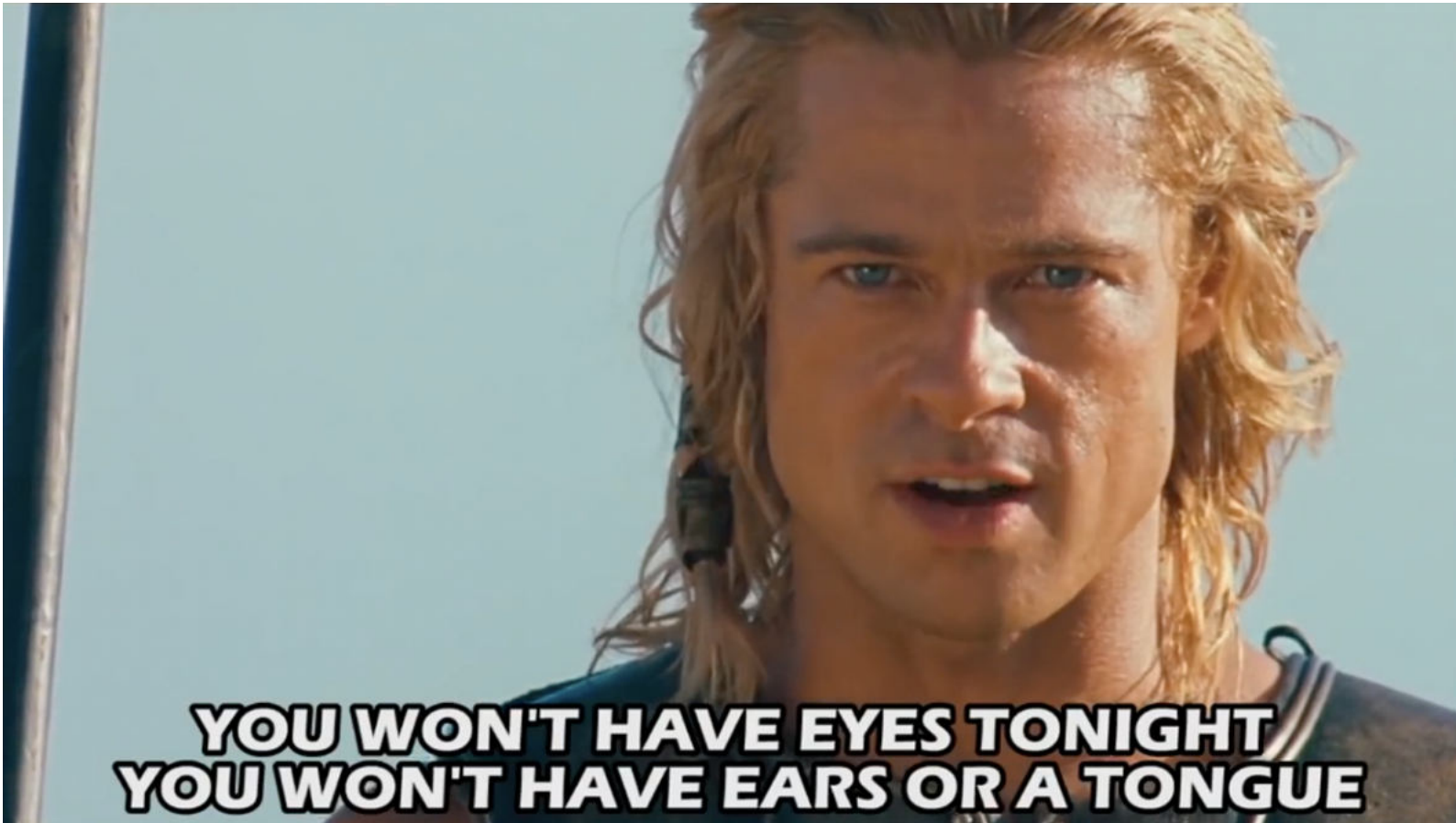
**Você deu a ele
a honra de sua espada**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YOU WON'T HAVE EYES TONIGHT
YOU WON'T HAVE EARS OR A TONGUE**

**You won't have eyes tonight
You won't have ears or a tongue**

/ju woʊnt hæv aɪz tə'nait/
/ju woʊnt hæv ɪrz ɔr ə tʌŋ/
/iú uôunt rév áis tchnáit/
/iú uôunt rév ɪrs ór ã ton/

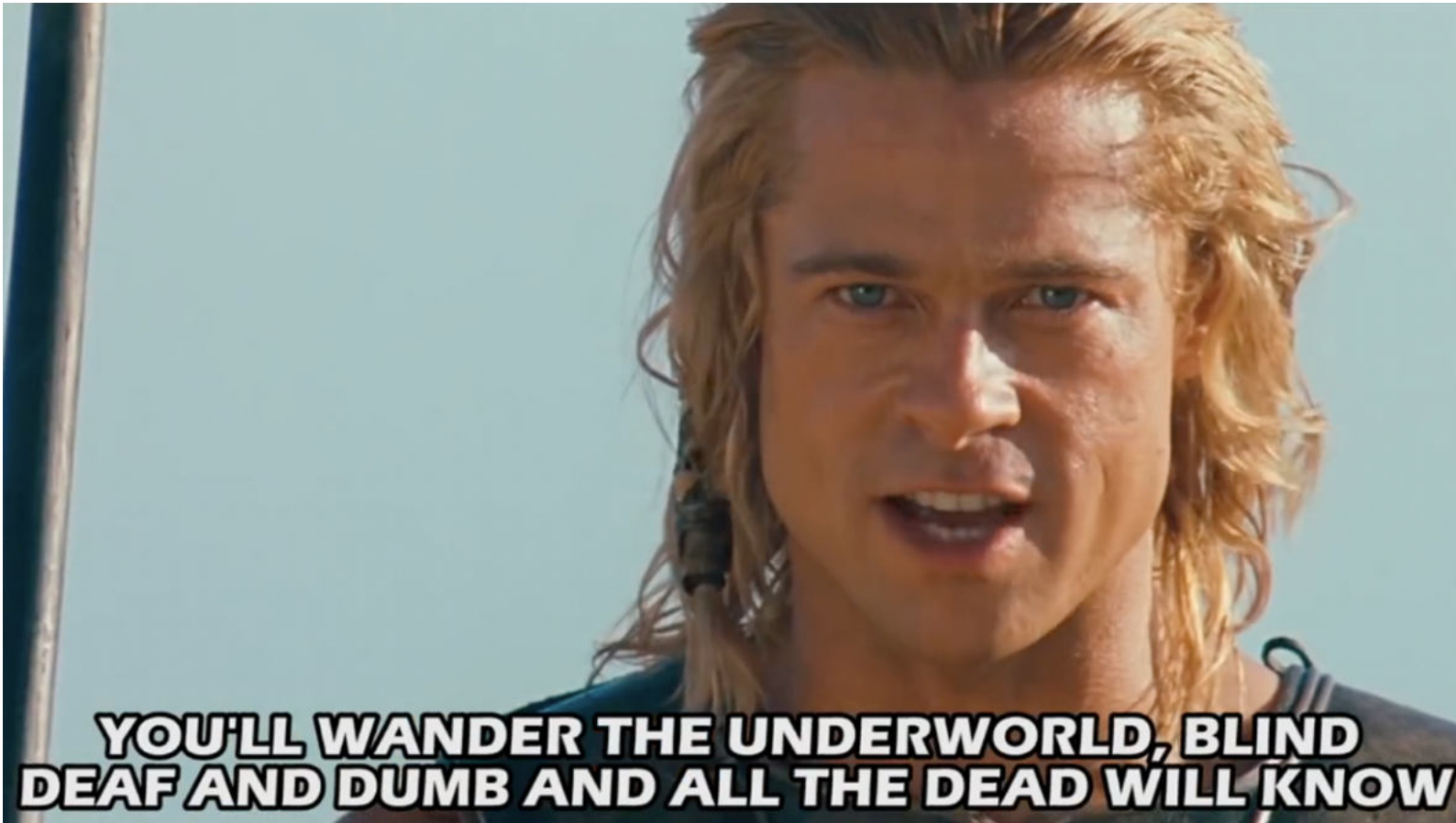
**Vai perder os olhos esta noite
Vai perder os ouvidos e a língua**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**You'll wander the underworld, blind
deaf and dumb and all the dead will know**

/jʊl 'wʌndər ði 'ʌndərˌwɜːld, blaɪnd/
/dɛf ænd dʌm ænd ɔl ðə dɛd wɪl noʊ/

/iúl uãnder thi ãnderuôrlɔ, bláind/
/déf end dãm end ól thã déd uíl nôu/

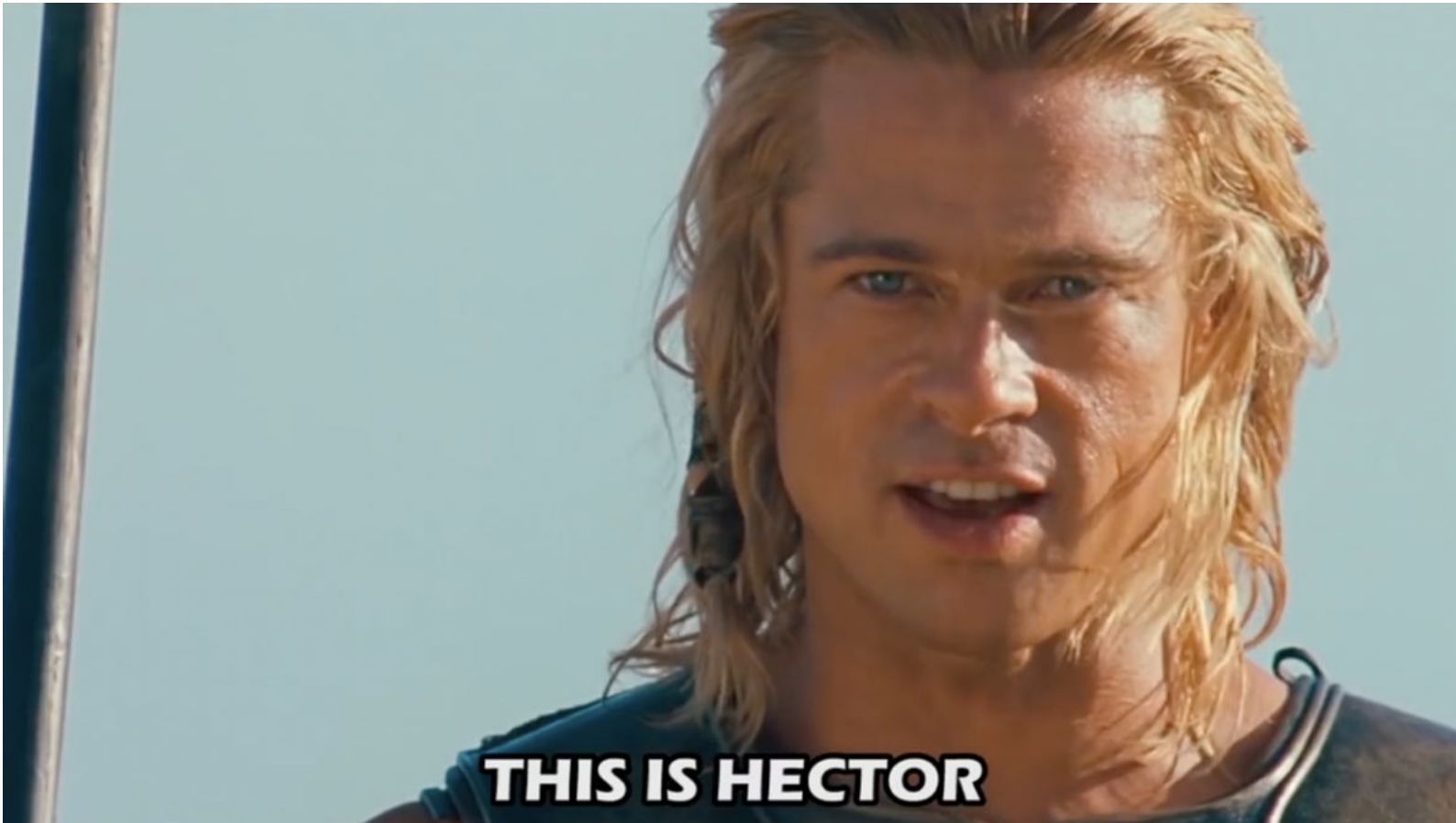
**Vai vagar no submundo, cego
surdo e mudo e todos os mortos saberão**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THIS IS HECTOR

This is Hector

/ðɪs ɪz 'hɛktər/

/this ɪs réctor/

Este é Heitor



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**THE FOOL WHO THOUGHT
HE KILLED ACHILLES**

The fool who thought he killed Achilles

/ðə ful hu θɒt/

/hi kɪld ə 'kɪlɪz/

/thã ful ru θót/

/ri kíld ãquilis/

**O tolo que pensava
ter matado Aquiles**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



Inglês **com**

UM AMOR PARA RECORDAR



Nesta cena, Landon leva sua namorada na divisa do estado, sendo um ato romântico já que a personagem havia dito que um dos sonhos dela, seria estar em dois lugares ao mesmo tempo.



@ teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Let's go

/lets goʊ/

/léts gôu/

Vamos lá



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





WHAT ARE WE DOING?

What are we doing?

/wʌt ɑr wi 'duɪŋ?/

/uórar uí dúin?/

O que estamos fazendo?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Run

/rʌn/

/rãñ/

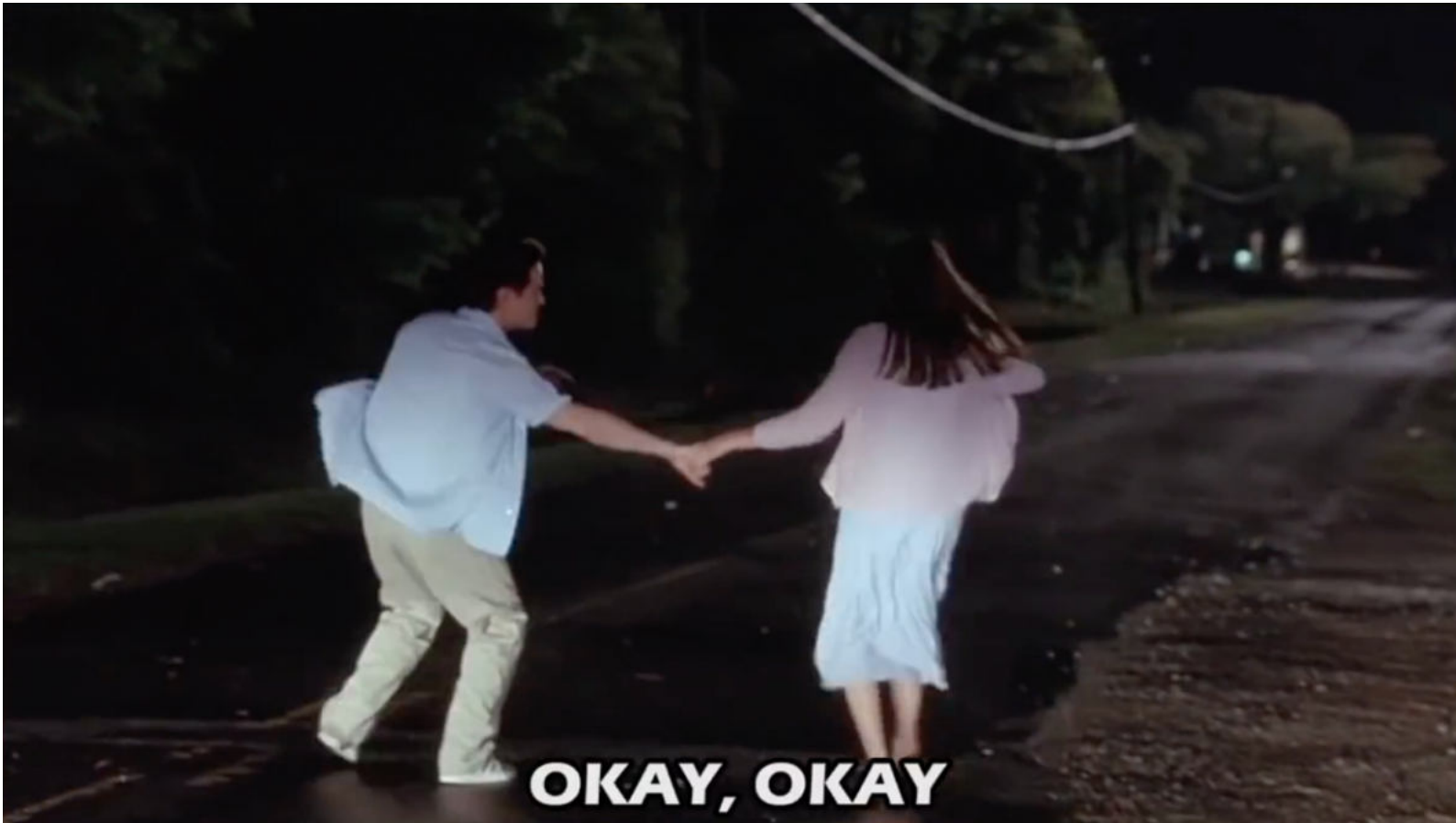
Corre



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





OKAY, OKAY

Okay, okay

/,oʊ'keɪ, ,oʊ'keɪ/

/ôukêi, ôukêi/

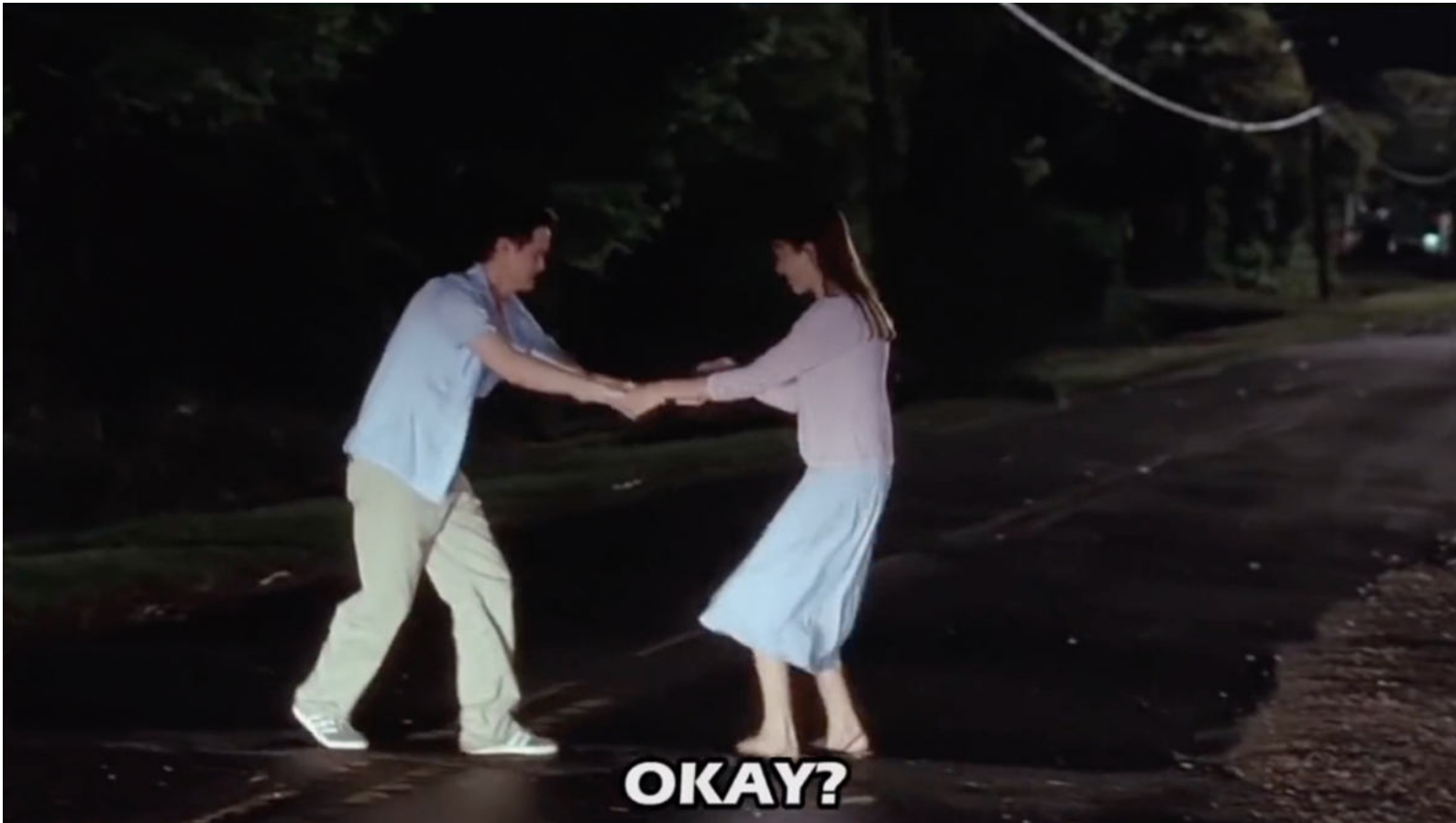
Ok, ok



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Okay?

/,oʊ'keɪ?/

/ôukêi?/

Ok?



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





STAND THERE

Stand there

/stænd ðɛr/

/stênthér/

Fique aí



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





ALL RIGHT

All right

/ɔl rait/

/ól ráit/

Tá bom



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





One foot there

/wʌn fʊt ðɛr/

/uǎn fut thér/

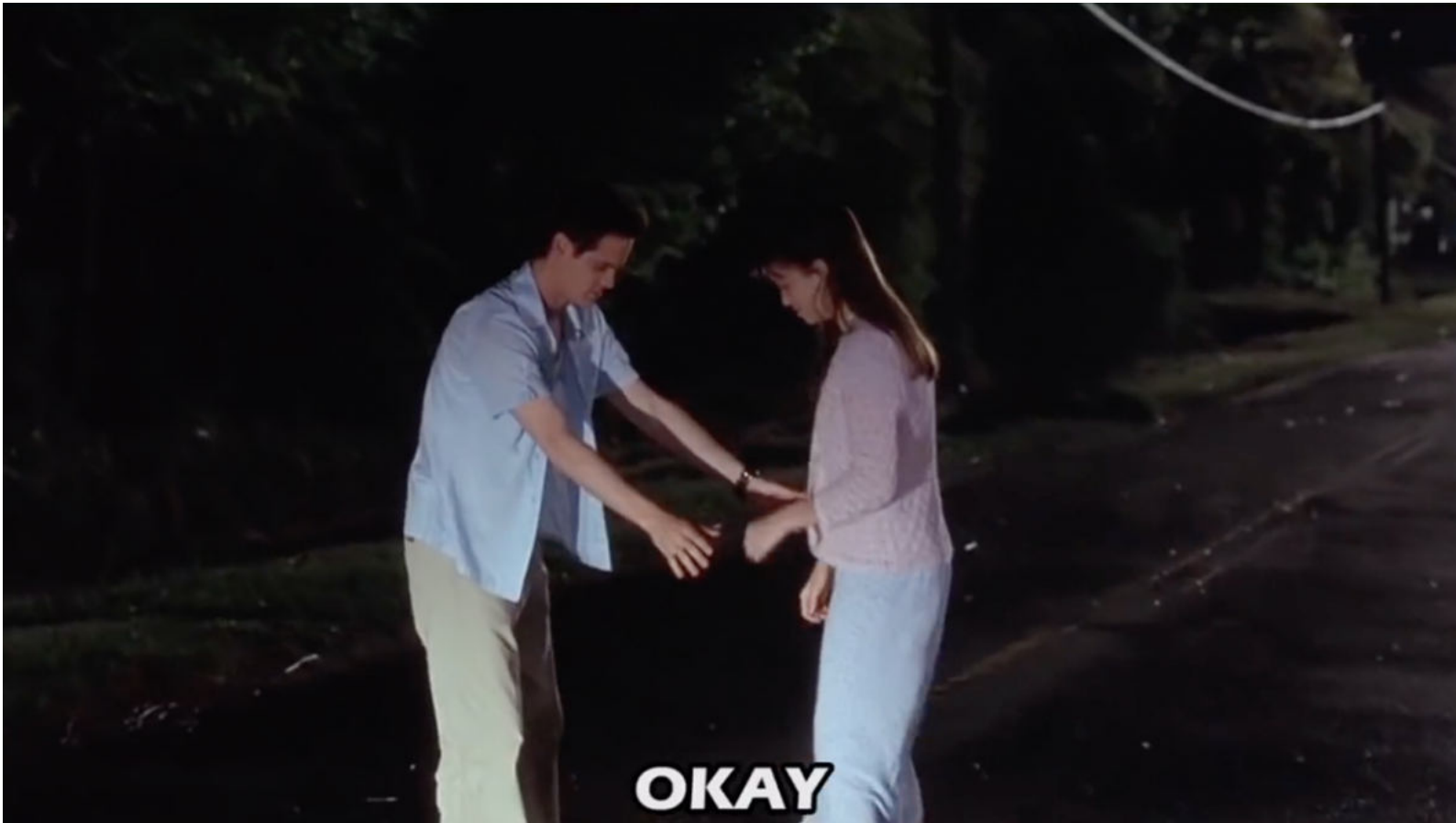
Um pé ali



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Okay

/,oʊ'keɪ/

/ôukêi/

Ok



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





One foot here

/wʌn fʊt hɪr/

/uǎn fʊt rɪr/

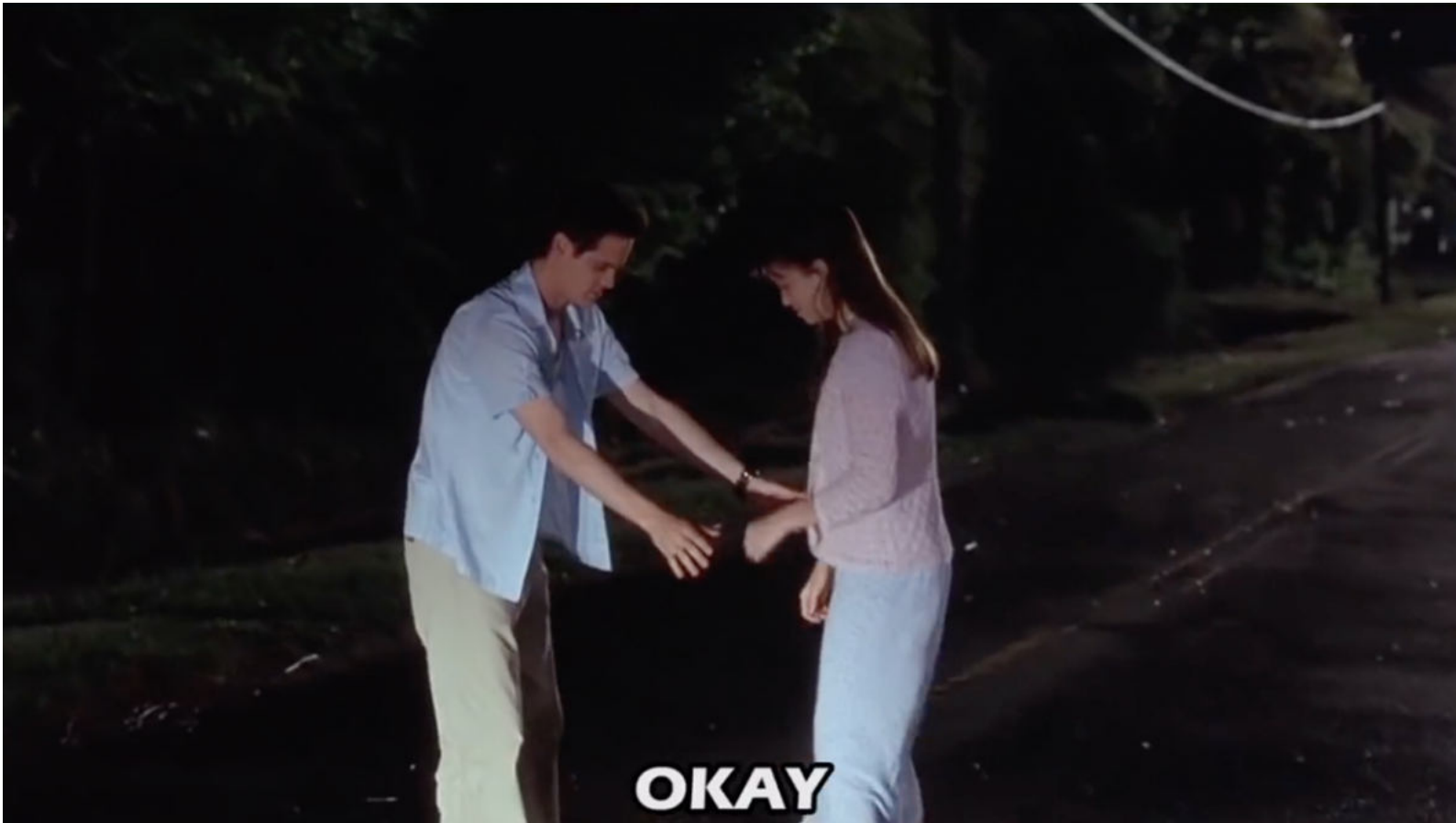
Um pé aqui



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Okay

/,oʊ'keɪ/

/ôukêi/

Ok



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YOU'RE ACTING LIKE A CRAZY PERSON
WHAT'S GOING ON?**

**You're acting like a crazy person
What's going on?**

/jʊr 'æktɪŋ laɪk ə 'kreɪzi 'pɜːrsən/
/wʌts 'ɡoʊɪŋ ɒn?/

/iúr éctɪn láik ã crêizi pãrsãn/
/uóts gôuin ɒn?/

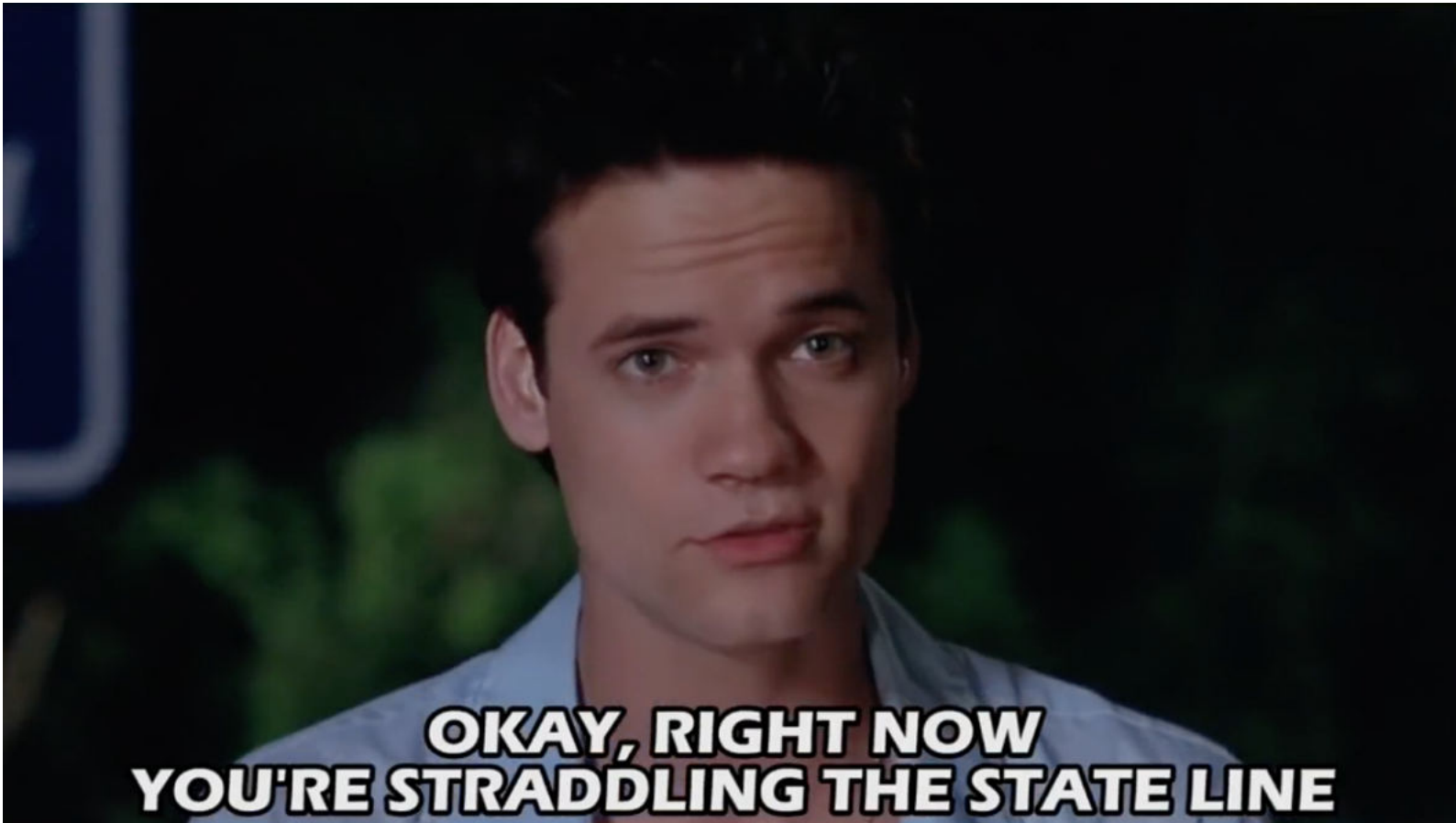
**Você tá agindo como um louco
O que está acontecendo?**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**OKAY, RIGHT NOW
YOU'RE STRADDLING THE STATE LINE**

**Okay, right now
You're straddling the state line**

/,oʊ'keɪ, raɪt naʊ/
/jʊr 'strædlɪŋ ðə steɪt laɪn/

/ôukêi, ráit náu/
/iúr stchrédlin thã stêit láin/

**Ok, agora mesmo
Você está na divisa do estado**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Okay

/,oʊ'keɪ/

/ôukêi/

Ok



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





YOU'RE IN TWO PLACES AT ONCE

You're in two places at once

/jʊr in tu 'pleisəz æt wʌns/

/iúr in tchu plêices ét uãns/

**Você está em dois lugares
ao mesmo tempo**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



Inglês

com

INTERSTELLAR



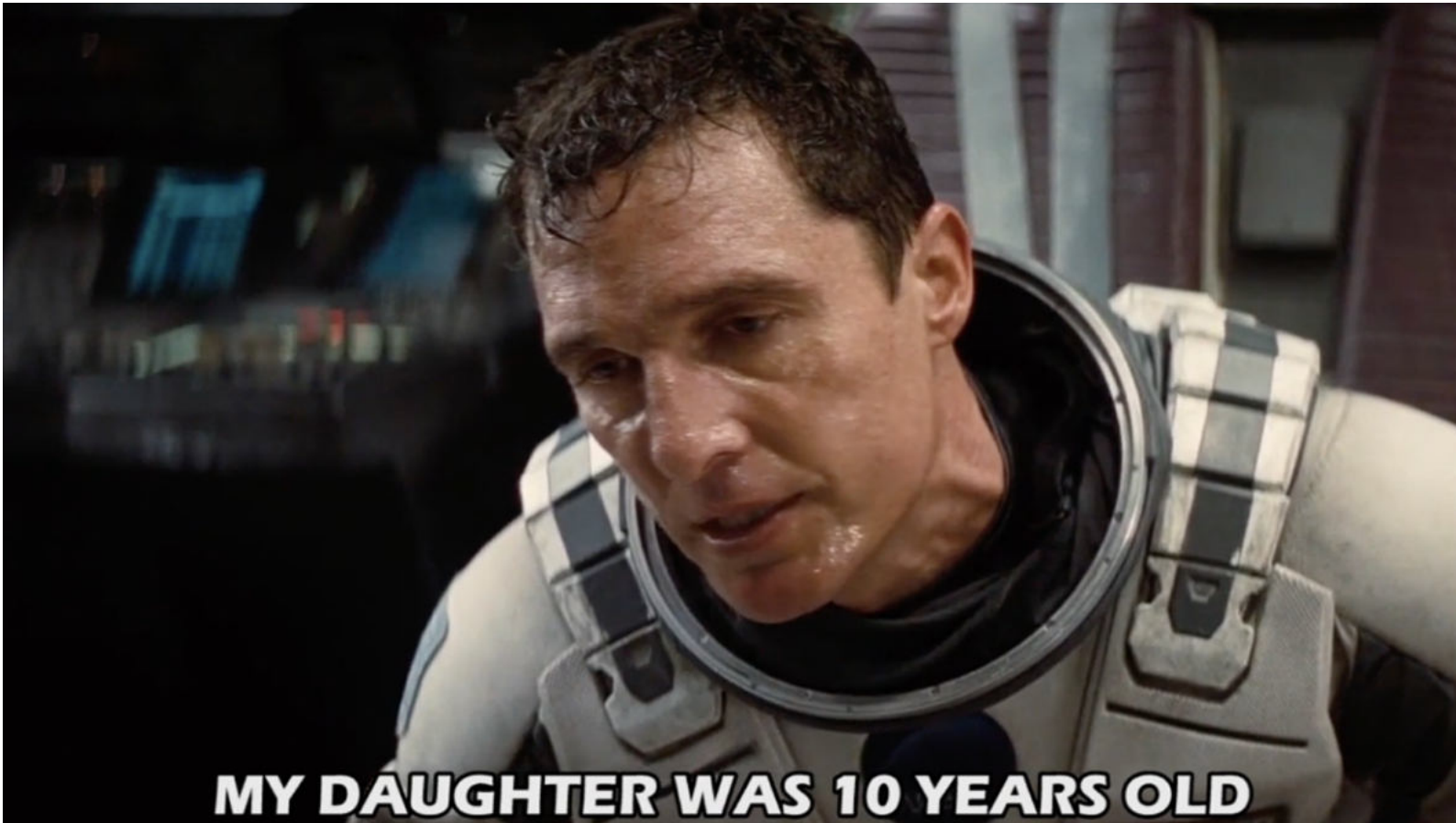
Nesta cena, após uma catástrofe em um planeta desconhecido, o qual levou Cooper e Dra. Brand perderem 23 anos devido ao tempo ser diferente onde estavam, Cooper conversa com a Dra. Brand sobre não ter dito para sua filha a real razão de ter saído do planeta terra afim de salvar o mundo da extinção da raça humana.



@ teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





MY DAUGHTER WAS 10 YEARS OLD

My daughter was ten years old

/maɪ 'dɒtər wəz tɛn jɪrz oʊld/

/mái dórer uãz tɛn írʒ ôuld/

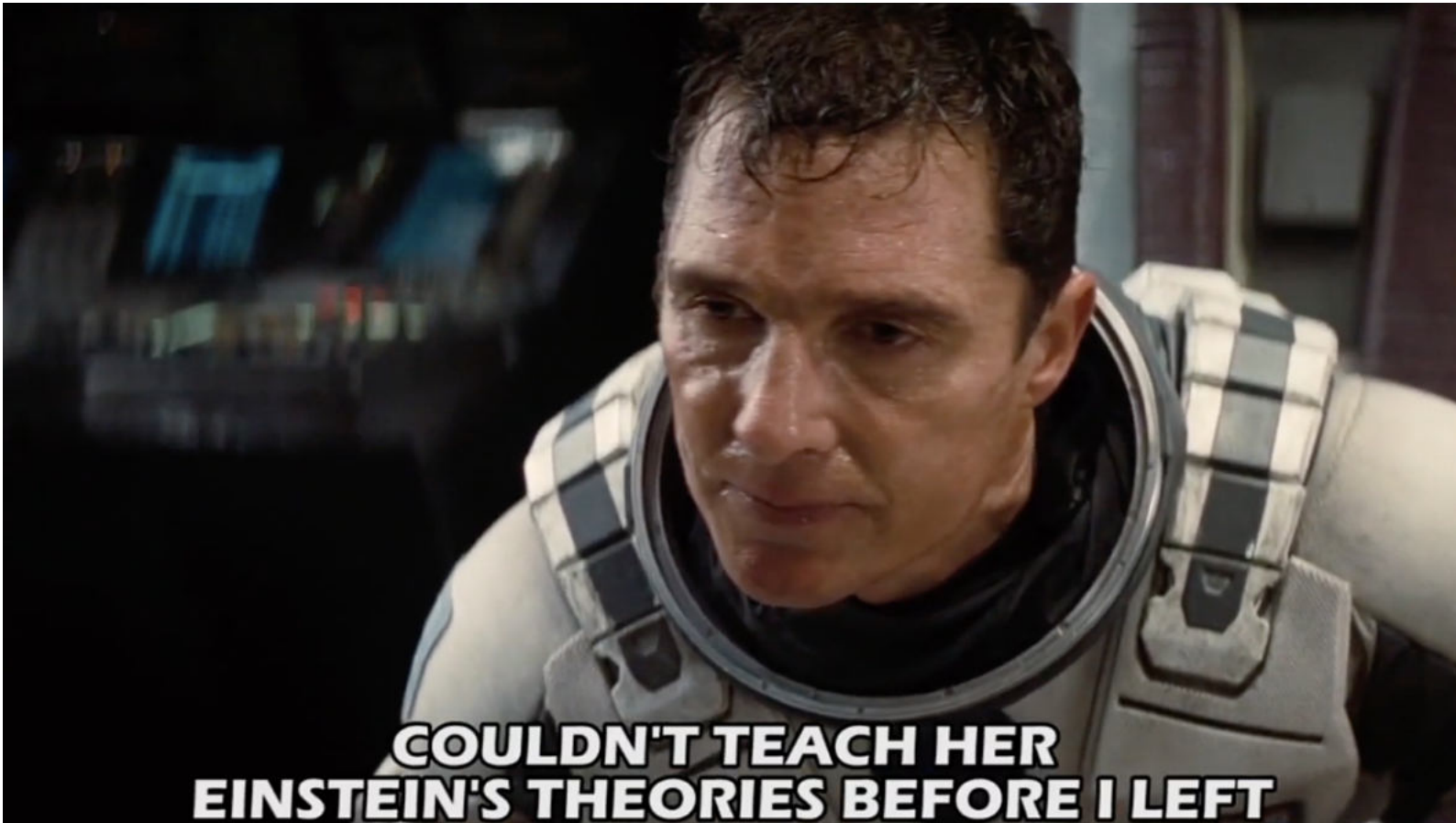
Minha filha tinha 10 anos de idade



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**COULDN'T TEACH HER
EINSTEIN'S THEORIES BEFORE I LEFT**

**Couldn't teach her
Einstein's theories before I left**

**/'kʊdənt tiʃ hɜr/
/'aɪnstəɪnz 'θiːrɪz bɪ'fɔː aɪ lɛft/
/cʊrəntɪtʃ rɑː/
/áɪnstəɪnz θíris bífór ái léft/**

**Não pude ensiná-la
as teorias de Eistein antes de sair**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**COULDN'T YOU'VE TOLD HER
YOU WERE GONNA SAVE THE WORLD?**

**Couldn't you've told her
you were gonna save the world?**

**/'kʊdənt juv təʊld hɜr/
/ju wɜr 'gənə seɪv ðə wɜrld?/**

**/curãnt iúv tôuld rãr/
/iú uêr gona sêiv thã uôrld?/**

**Não podia ter dito pra ela
que você ia salvar o mundo?**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





No

/ˈnoʊ/

/nôu/

Não



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





WHEN YOU BECOME A PARENT

When you become a parent

/wɛn ju bi'kʌm ə 'pɛrənt/

/ueniú bicãm ã pérãnt/

Quando você se torna pai



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





ONE THING BECOMES REALLY CLEAR

One thing becomes really clear

/wʌn θɪŋ bɪ'kʌmz 'rɪli klɪr/

/uãn thin bicãms ríli clir/

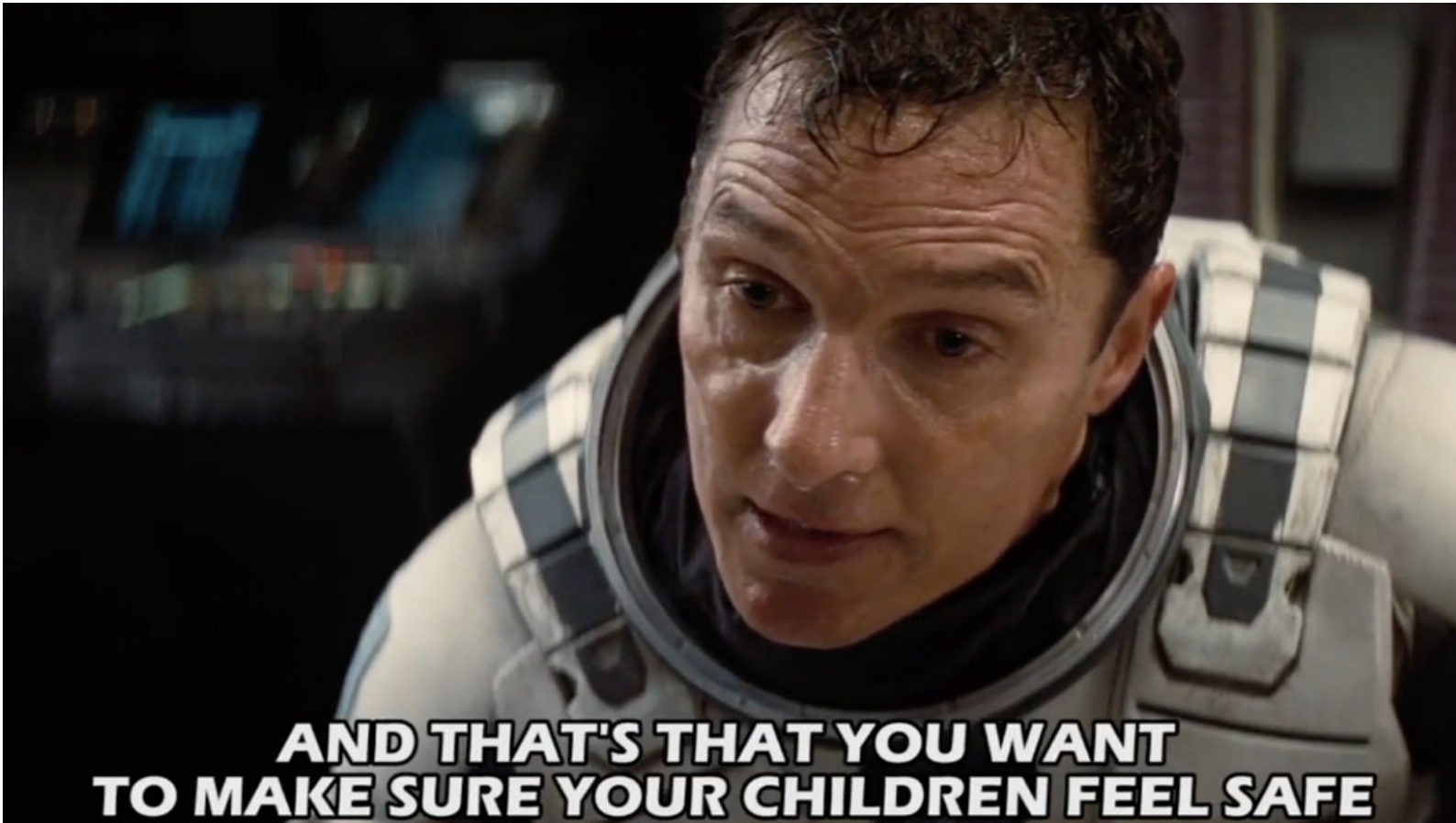
Uma coisa se torna bem clara



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**AND THAT'S THAT YOU WANT
TO MAKE SURE YOUR CHILDREN FEEL SAFE**

**And that's that you want
to make sure your children feel safe**

**/ænd ðæts ðæt ju want/
/tu meik ʃʊr jʊər 'tʃɪldrən fiːl seɪf/**

**/en θets θet iú uánt/
/tu mêik iór tʃɪldrən fiːl sêif/**

**E é isso que você quer,
garantir que seus filhos se sintam seguros**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**AND IT RULES OUT TELLING A
10-YEAR-OLD THAT THE WORLD IS ENDING**

**And it rules out telling a
10-year-old that the world is ending**

/ænd it rulz aʊt 'tɛlɪŋ ə/
/tɛn-jɪr-ɔʊld ðæt ðə wɜːld ɪz 'ɛndɪŋ/

/enít rulz áut télin ã/
/ten-ír-ôld thét thã uôrld is êndin/

**E isso descarta dizer a uma criança
de 10 anos que o mundo está acabando**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



Inglês

com

A CHEGADA

Nesta cena, Ian está conversando com Louise sobre uma teoria que diz que o fato de imergirmos em uma língua estrangeira, altera a forma de pensar e ver as coisas a nossa volta.



@ teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YOU KNOW
I WAS DOING SOME... SOME READING...**

**You know
I was doing some... some reading...**

/ju noʊ/
/aɪ wʌz 'duɪŋ sʌm... sʌm 'reɪdɪŋ.../

/iú nôu
/ái uãz dúin sãm... sãm rídin.../

**Sabe
Eu estava fazendo algumas... algumas leituras...**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





ABOUT THIS IDEA THAT...

About this idea that...

/ə'baʊt ðis aɪ'diə ðæt.../

/ãbáut this aidía thét.../

Sobre essa ideia que...



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**IF YOU IMMERSE YOURSELF INTO A FOREIGN
LANGUAGE THEN YOU CAN ACTUALLY**

**If you immerse yourself into a foreign
language then you can actually**

/ɪf ju ɪ'mɜrs jər'self 'ɪntu ə 'fɔrən/
/'læŋgwədʒ ðen ju kæn 'æktʃuəli/

/ɪf ɪmɜrs iórsélf intu ã fóren/
/lênguãdj then iú ken écxuãli/

**Se você mergulha em uma língua
estrangeira, então você pode de fato**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





REWIRE YOUR BRAIN

Rewire your brain

/ri'waɪər jʊər breɪn/

/riuáɪər iór brêin/

Reprogramar seu cérebro



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THE SAPIR-WHORF HYPOTHESIS

The Sapir-Whorf hypothesis

/ðə Sapir-Whorf haɪ'pəθəsəs/

/thã sapír-uôrf ráipóthesis/

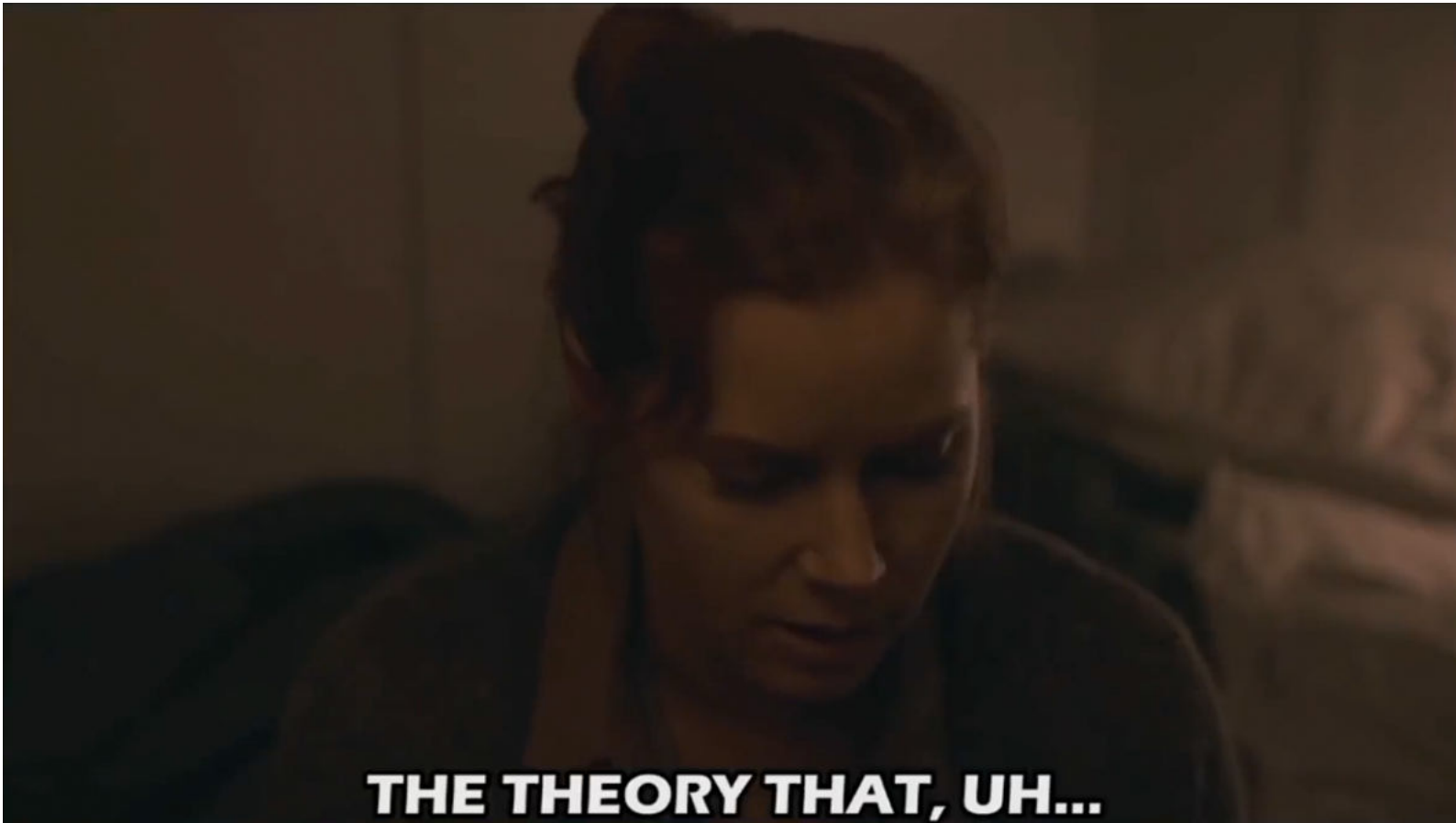
A hipótese de Sapir-Whorf



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THE THEORY THAT, UH...

The theory that, uh...

/ðə 'θiri ðæt, ʌ.../

/thã thíri thérã.../

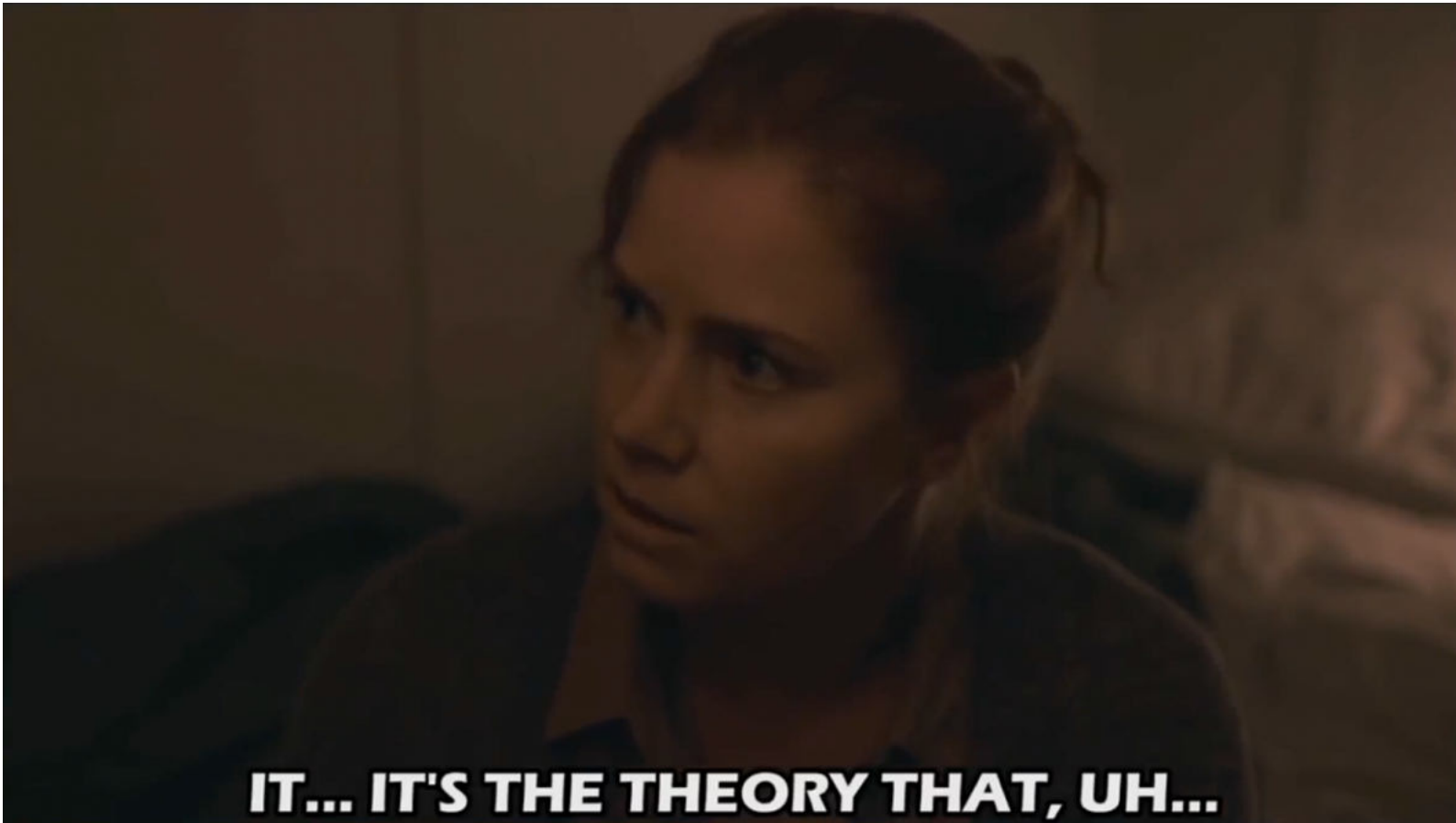
A teoria que...



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





IT... IT'S THE THEORY THAT, UH...

It... it's the theory that, uh...

/it... its ðə 'θɪrɪ ðæt, ʌ.../

/it... its thă thírí théră.../

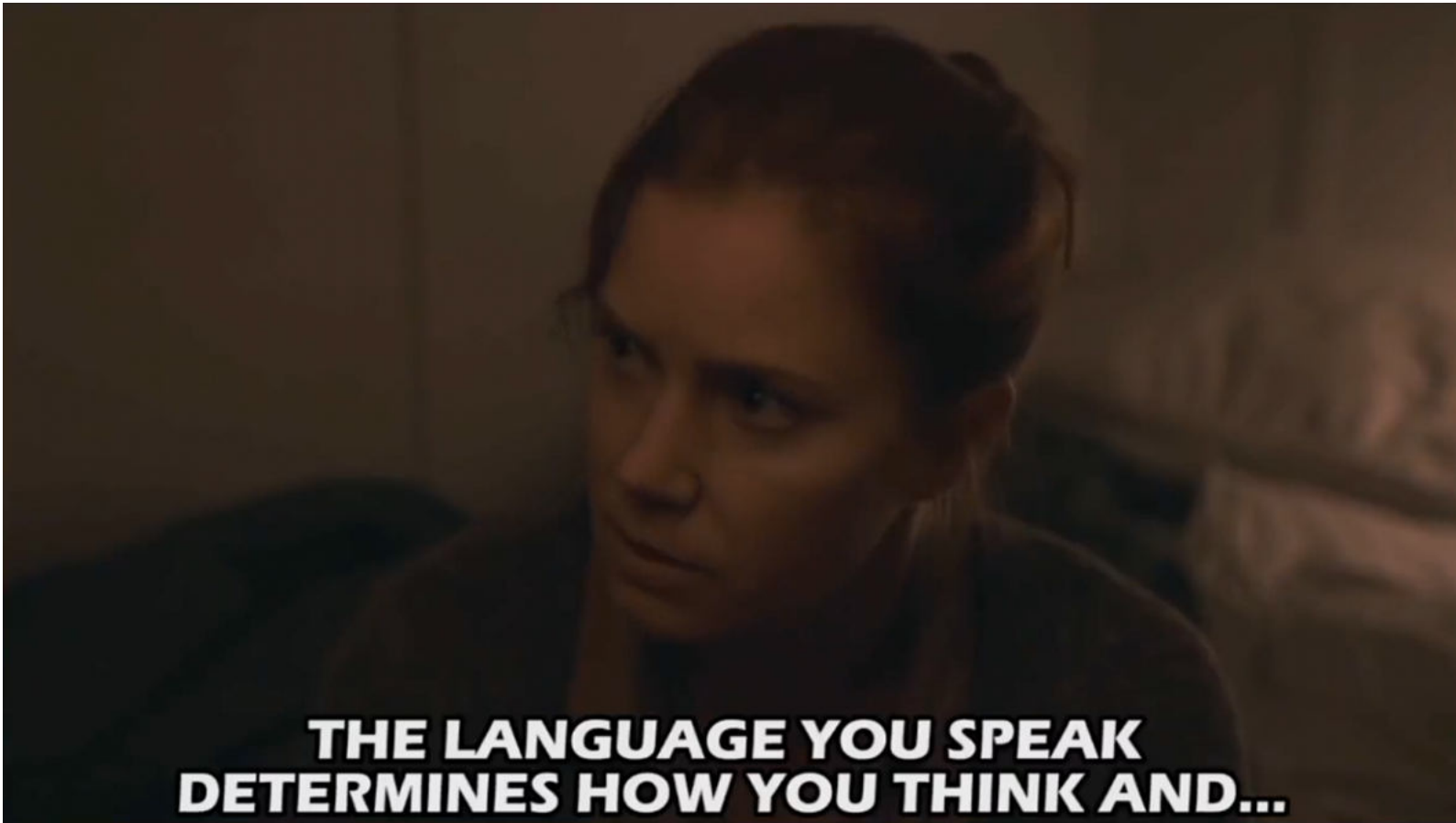
Ela... ela é a teoria de que...



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**THE LANGUAGE YOU SPEAK
DETERMINES HOW YOU THINK AND...**

**The language you speak
determines how you think and...**

/ðə 'læŋgwədʒ ju spik/
/də 'tɜrmənz haʊ ju θɪŋk ænd.../

/thã lênguãdj iú spík/
/detêrminz ráu iú think end.../

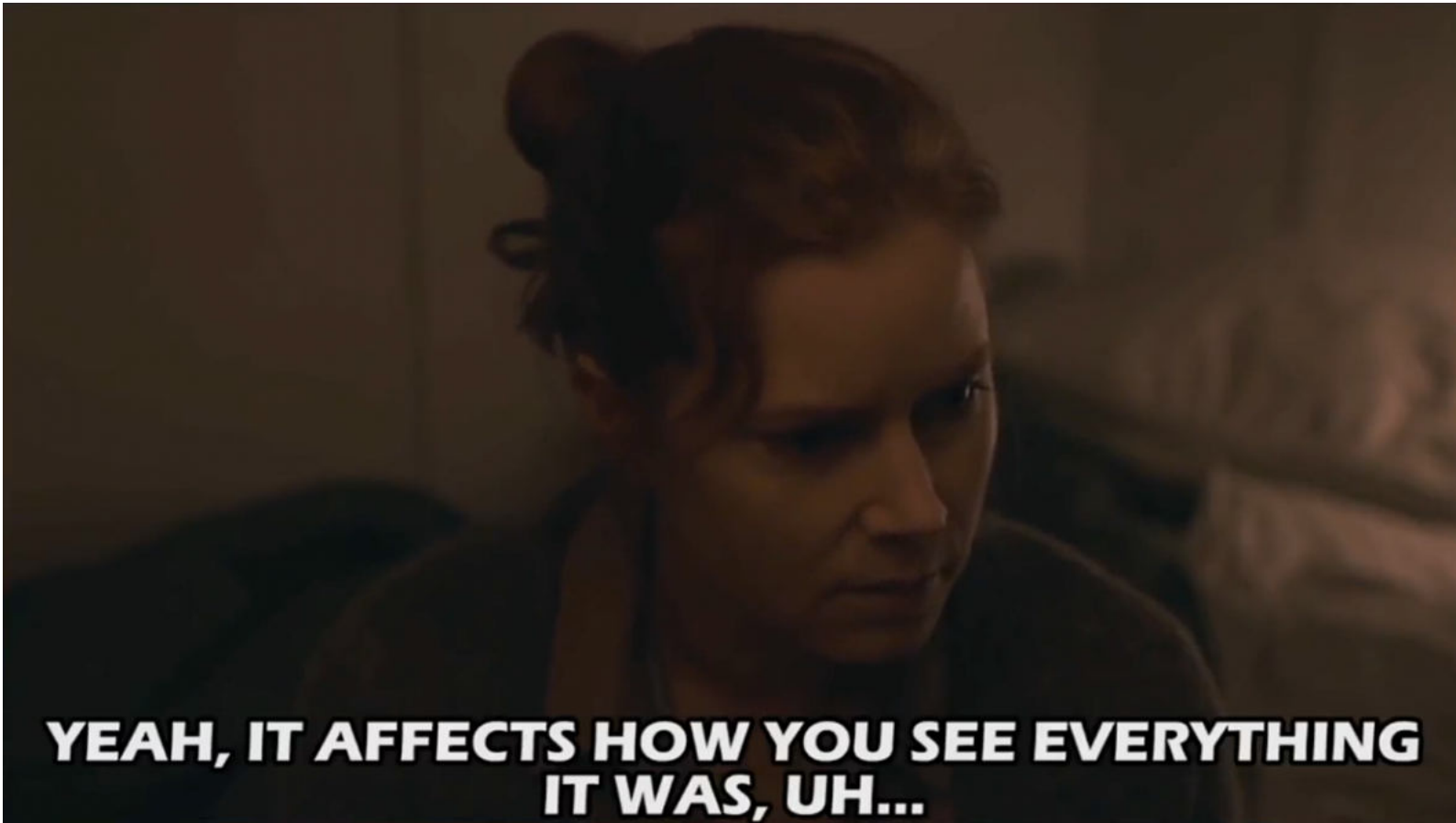
**A língua que você fala
determina como você pensa e...**



@ teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YEAH, IT AFFECTS HOW YOU SEE EVERYTHING
IT WAS, UH...**

**Yeah, it affects how you see everything
It was, uh...**

**/jæ, it ə 'fɛkts haʊ ju si 'ɛvri,θɪŋ/
/it wʌz, ʌ.../**

**/iéa, it ãfécts ráu iú si évrithin/
/it uãz, ã.../**

**Sim, afeta como você vê todas as coisas
Isso foi...**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'M CURIOUS

I'm curious

/aim 'kjʊriəs/

/áim kíuriãs/

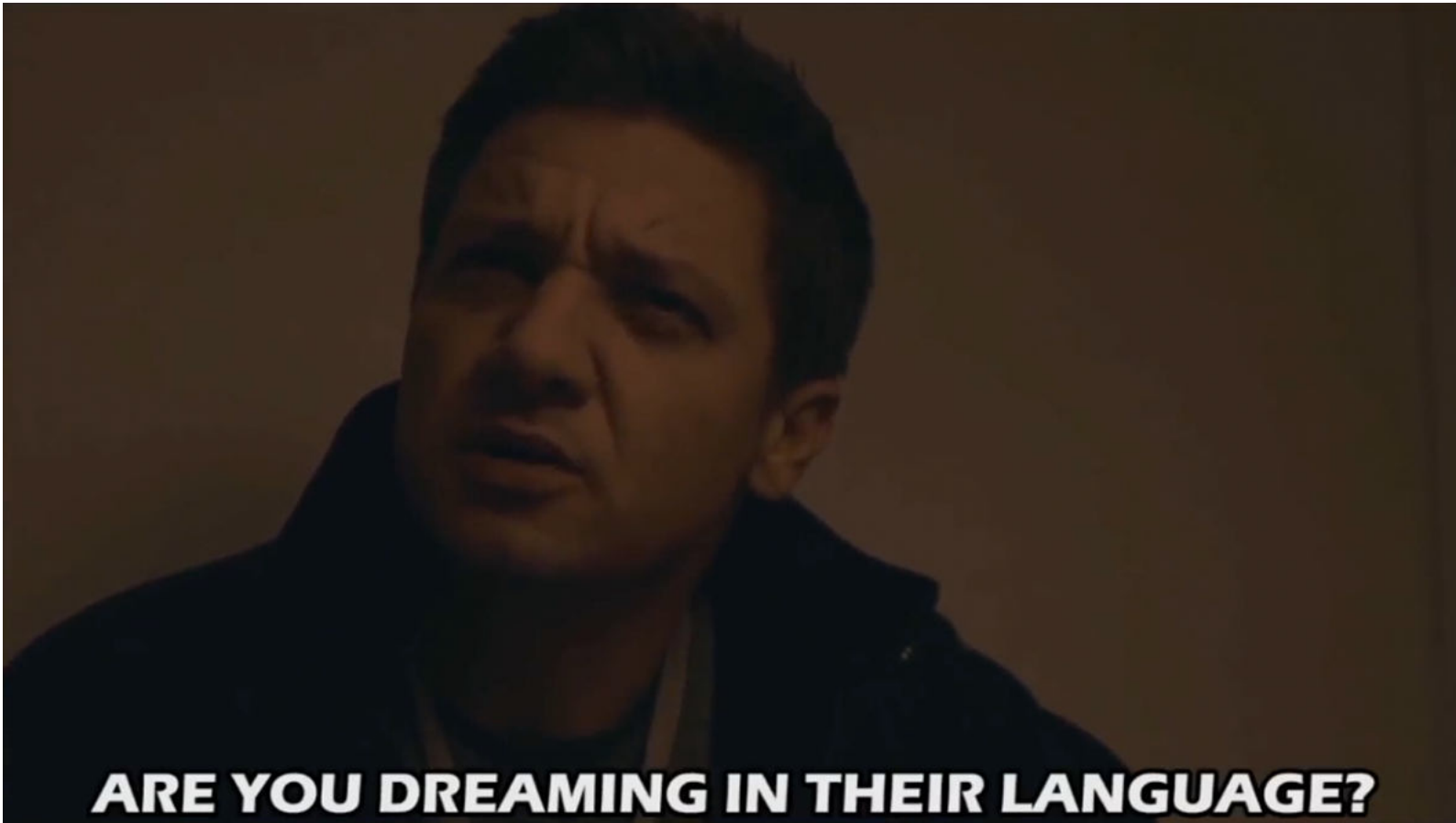
Estou curioso



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





ARE YOU DREAMING IN THEIR LANGUAGE?

Are you dreaming in their language?

/ɑr ju 'drimiŋ in ðeɪr 'læŋgwədʒ?/

/ár iú drímin in thér lênguãdj?/

Você está sonhando na língua deles?



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I MAY HAVE HAD A FEW DREAMS, BUT I DON'T...

I may have had a few dreams, but I don't...

/aɪ meɪ hæv hæd ə fju dremz, bʌt aɪ doʊnt.../

/ái mêi rév réd ã fíu dríms, băt ái dôunt.../

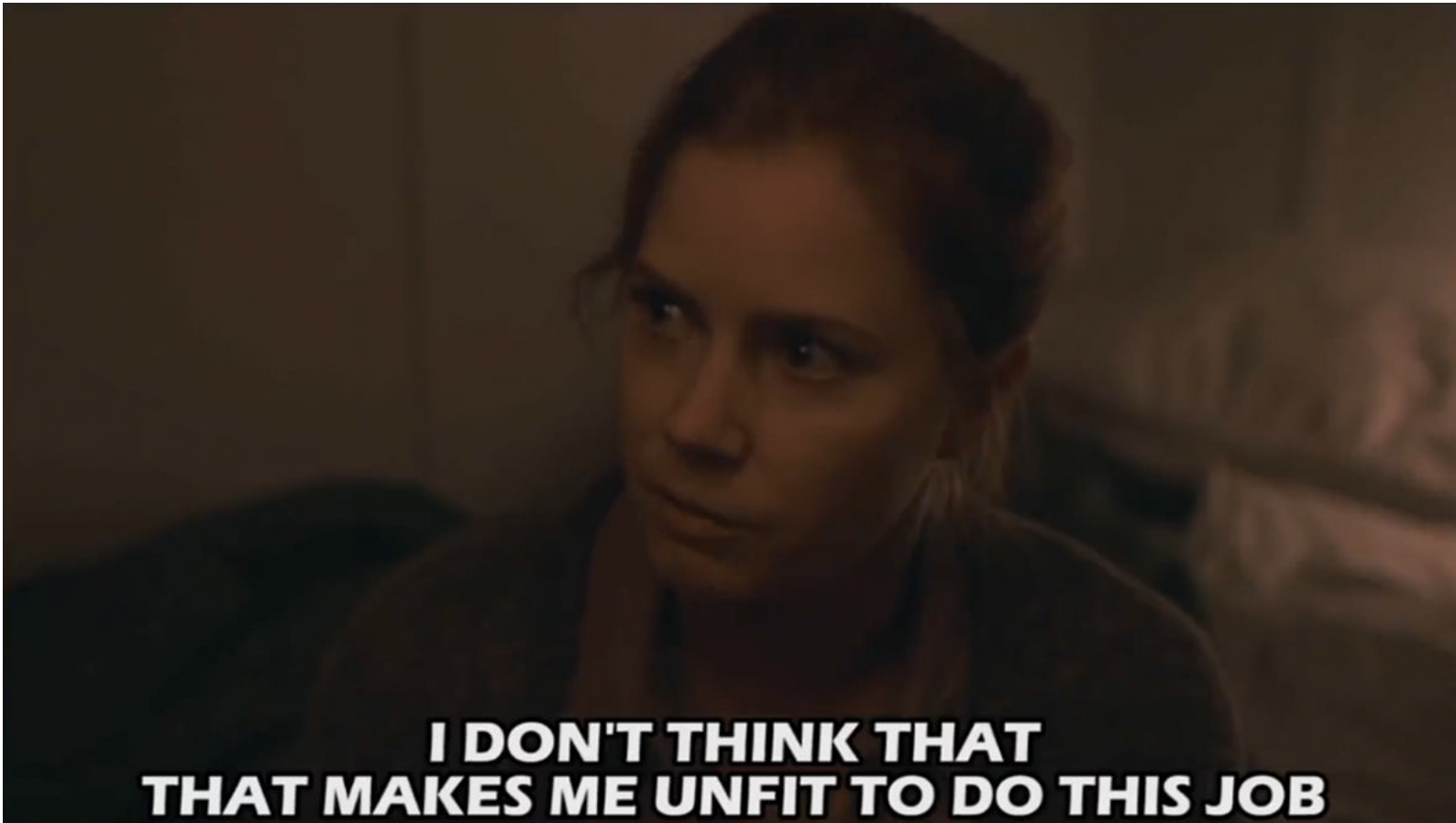
Eu posso ter tido alguns sonhos, mas eu não...



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**I DON'T THINK THAT
THAT MAKES ME UNFIT TO DO THIS JOB**

**I don't think that
that makes me unfit to do this job**

/aɪ doʊnt θɪŋk ðæt/
/ðæt meɪks mi ən'fɪt tu du ðɪs dʒəb/

/ái dôunt think thét/
/thét mêiks mi ãnfit tu du this djób/

**Eu não acho que
isso me torne inadequada pra fazer este trabalho**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



Inglês **com** **A ORIGEM**



Nesta cena, dentro de um sonho, Cobb conversa com Mal sobre o fato de Cobb não acreditar mais em uma só realidade, ela então tenta convencê-lo de que o seu mundo não era real, e que ele deveria ficar ali dentro do sonho com ela.



@ teacher.murilo
youtube.com/teachermurilo



A person with dark hair, seen from behind, walking away in a dimly lit hallway. The hallway has a warm, yellowish light from a lamp in the distance. The person is wearing a dark jacket.

AN IDEA IS LIKE A VIRUS

An idea is like a virus

/ən aɪ'diə ɪz laɪk ə 'vaɪrəs/

/en aɪdɪa ɪs laɪk ã váirãs/

Uma ideia é como um vírus



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





RESILIENT

Resilient

/rɪˈzɪljənt/

/rizíliǎnt/

Resiliente



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





HIGHLY CONTAGIOUS

Highly contagious

/ˈhaɪli kənˈteɪdʒəs/

/ráili cantêidjãs/

Altamente contagiosa



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THE SMALLEST SEED OF AN IDEA CAN GROW

The smallest seed of an idea can grow

/ðə 'smɒləst si:d əv ən aɪ'diə kæn groʊ/

/thã smólãst si:d ãv en aidía ken grôu/

A menor semente de uma ideia pode crescer



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





IT CAN GROW TO DEFINE

It can grow to define

/it kæn groʊ tu di'fain/

/it ken grôu tu difáin/

Ela pode crescer pra definir



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





OR DESTROY YOU

Or destroy you

/ɔr di'strɔɪ ju/

/ór distrói iú/

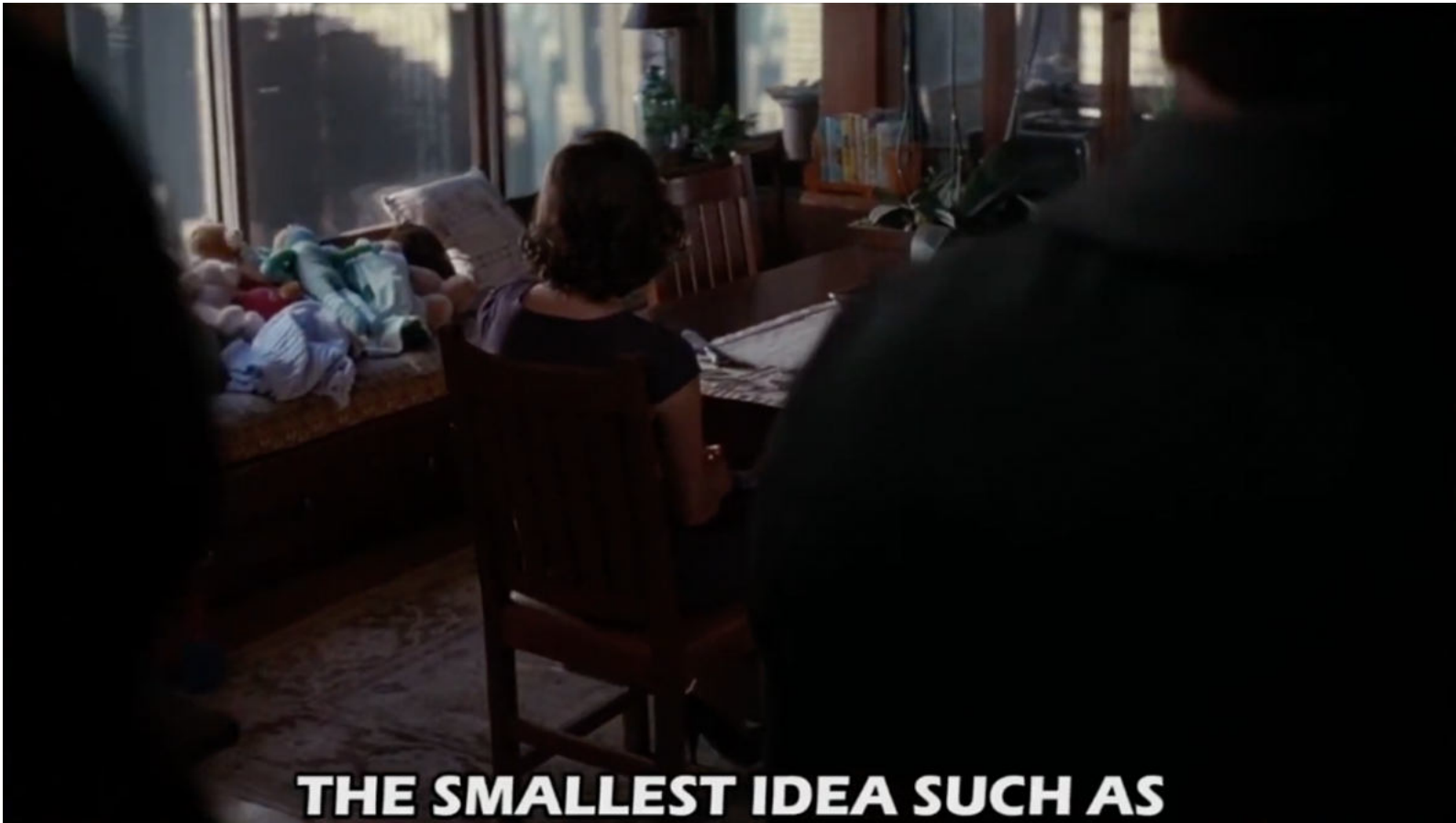
Ou destruir você



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THE SMALLEST IDEA SUCH AS

The smallest idea such as

/ðə 'smɔləst aɪ'diə sʌtʃ æz/

/thã smólãst aidía sãtch éz/

A menor ideia como



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





"YOUR WORLD IS NOT REAL"

"Your world is not real"

/"jʊər wɜːld ɪz nɒt riəl"/

/"iór uôrlɐ is nóɐt ríol"/

"Seu mundo não é real"



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





SO CERTAIN OF YOUR WORLD

So certain of your world

/soʊ 'sɜrtən ʌv jʊər wɜrld/

/sôu sãrtən ãv iór uôrlð/

Tão certo do seu mundo



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





OF WHAT'S REAL

Of what's real

/ʌv wʌts riəl/

/ãv uóts ríol/

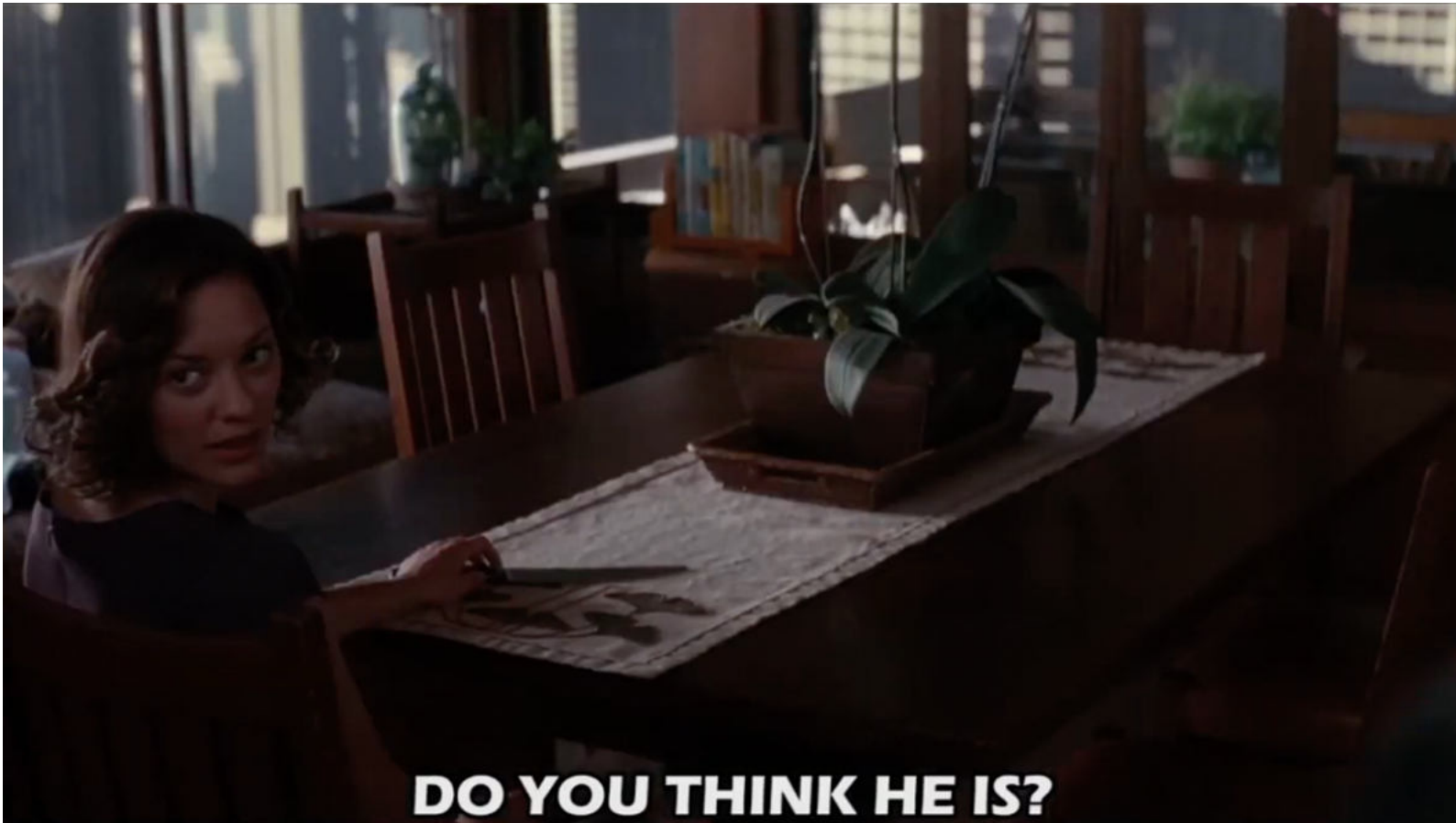
Do que é real



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





DO YOU THINK HE IS?

Do you think he is?

/du ju θɪŋk hi ɪz?/

/du iú θɪŋk ri ɪz?/

Acha que ele é?



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





OR DO YOU THINK HE'S AS LOST AS I WAS?

Or do you think he's as lost as I was?

/ɔr du ju θɪŋk hɪz æz lɒst æz aɪ wʌz?/

/ór du iú think ris éz lóست éz ái uãs?/

Ou acha que ele está tão perdido quanto eu estava?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I KNOW WHAT'S REAL, MAL

I know what's real, Mal

/aɪ noʊ wʌts riəl, məl/

/ái nôu uóts ríol, mól/

Eu sei o que é real, Mal



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





NO CREEPING DOUBTS?

No creeping doubts?

/noʊ 'kripiŋ daʊts?/

/nôu crípin dáuts?/

Nenhuma dúvida cruel?



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





NOT FEELING PERSECUTED, DOM?

Not feeling persecuted, Dom?

/nat 'fɪlɪŋ 'pɜrsə,kjutəd, dam?/

/nót fílin pãrsekíuted, dom?/

Não se sente perseguido, Dom?



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**CHASED AROUND THE GLOBE BY ANONYMOUS
CORPORATIONS AND POLICE FORCES**

**Chased around the globe by anonymous
corporations and police forces**

/tʃeɪst əˈraʊnd ðə glɔːb baɪ əˈnɒnəməs/
/kɔːpəˈreɪʒənz ænd pəˈlɪs ˈfɔːsɪz/

/tʃêist âráund thã glôub báí ânonemãs/
/córpârêixãns end pãlis fórsis/

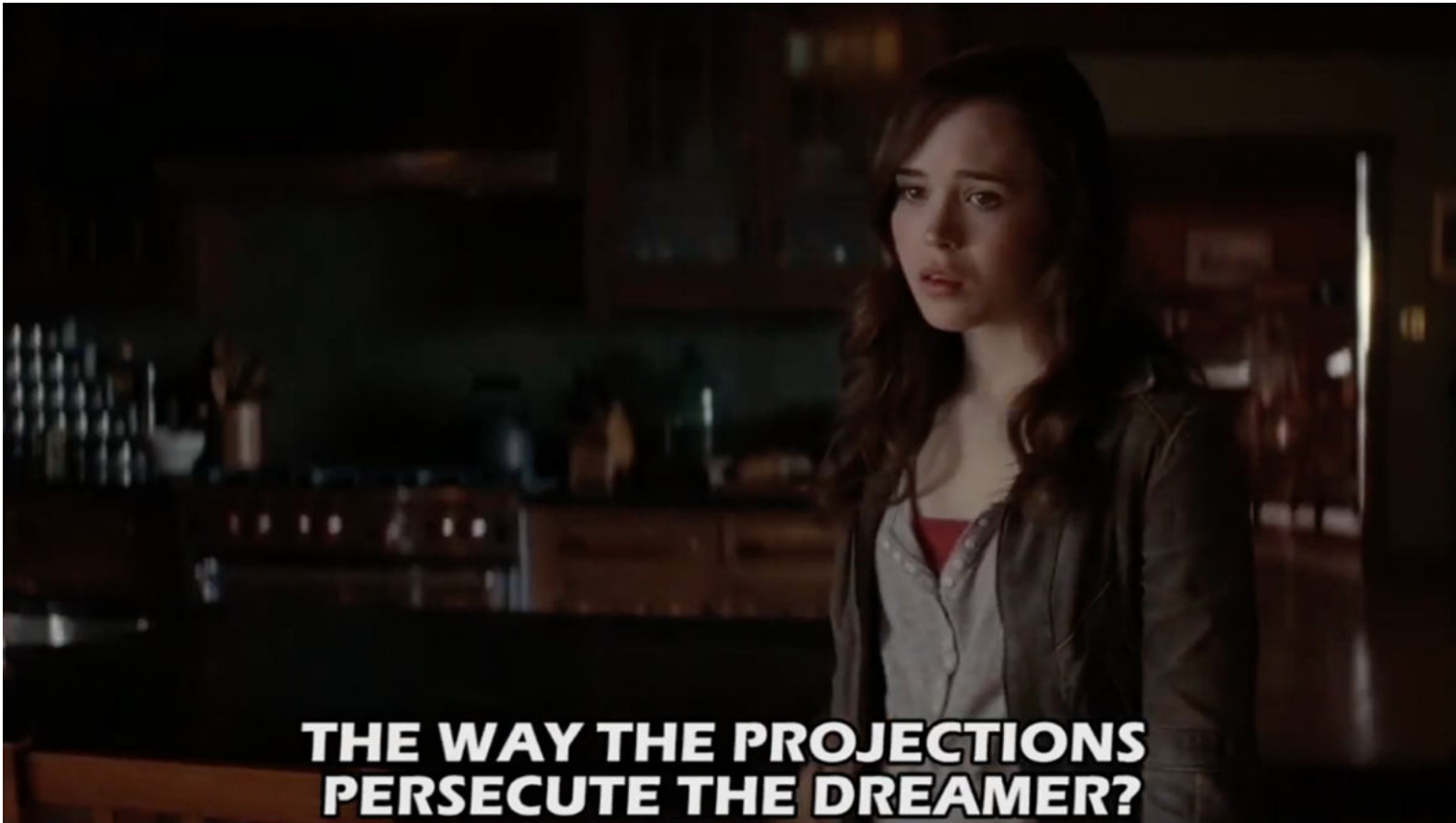
**Perseguido em volta do mundo por
corporações anônimas e forças policiais**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**THE WAY THE PROJECTIONS
PERSECUTE THE DREAMER?**

The way the projections persecute the dreamer?

/ðə weɪ ðə prəˈdʒekʃənz/
/'pɜrsə,kjut ðə 'drimər?/

/thã uêi thã prãdjécxans/
/pãrsekíuted thã drímer?/

**Do jeito que as projeções
perseguem o sonhador?**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





ADMIT IT

Admit it

/əd'mɪt ɪt/

/ãdmírit/

Admita



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





YOU DON'T BELIEVE IN ONE REALITY ANYMORE

You don't believe in one reality anymore

/ju doʊnt bi'liv in wʌn ,ri'ælə,ti ,ɛni'mɔr/

/iú dôunt bilív in uãn riáliti enimór/

Você não acredita mais em uma só realidade



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





SO CHOOSE

So choose

/soʊ tʃuz/

/sôu tchuz/

Então escolha



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





CHOOSE TO BE HERE

Choose to be here

/tʃuz tu bi hir/

/tchuz tu bi rir/

Escolha estar aqui



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





CHOOSE ME

Choose me

/tʃuz mi/

/tchuz mi/

Escolha a mim



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



Inglês

com

COMO SE FOSSE A PRIMEIRA VEZ



Nesta cena, Henry vai atrás de Lucy afim de saber se ela lembra algo sobre ele. Lembrando que Lucy na história do filme sofria de perda de memória, ela nunca se lembrava do que havia acontecido no dia anterior. Esta cena acontece após Lucy ter decidido “apagar” Henry da vida dela excluindo todos os registros dele do período em que estavam juntos, porém mesmo assim Henry decide ir atrás dela, crendo que ela iria lembrar alguma coisa que eles já viveram.



@ teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Lucy Withmore

/ˈlusi wiðmɔr/

/lúci uíthmór/

Lucy Withmore



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





CAN I ASK YOU A QUESTION?

Can I ask you a question?

/kæn aɪ æsk ju ə 'kwɛstʃən?/

/ken ái ésk iú ã kuéstchan?/

Posso te fazer uma pergunta?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





DO YOU HAVE ANY IDEA WHO I AM?

Do you have any idea who I am?

/du ju hæv 'ɛni aɪ'diə hu aɪ æm?/

/du iú rév êni aidía ru ái em?/

Tem alguma ideia de quem eu sou?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





No

/noʊ/

/nôu/

Não



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





No?

/noʊ?/

/nôu?/

Não?



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THAT SUCKS

That sucks

/ðæt sʌks/

/thét sãks/

Que saco



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





WHAT'S YOUR NAME?

What's your name?

/wʌts jʊər neɪm?/

/uóts iór nêim?/

Qual é seu nome?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'M HENRY

I'm Henry

/aim 'henri/

/áim rênri/

Eu sou Henry



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Henry

/'hɛnri/

/rênrî/

Henry



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I WANNA SHOW YOU SOMETHING

I wanna show you something

/aɪ 'wʌnə ʃoʊ ju 'sʌmθɪŋ/

/ái uǎna xōu iú sǎmthin/

Eu quero te mostrar algo



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





WILL YOU COME WITH ME?

Will you come with me?

/wɪl ju kʌm wið mi?/

/uíl iú cãm uíth mi?/

Você vem comigo?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Oh, yeah

/oʊ, jæ/

/ôu, iéa/

Oh, sim



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





HEY, DO YOU KNOW WHO THAT GUY IS?

Hey, do you know who that guy is?

/hei, du ju nơ hu ốæt gai ız?/

/rêi, du iú nôu ru thét gái is?/

Ei, você sabe quem é aquele cara?



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





DUDE, I DON'T EVEN KNOW WHO I AM

Dude, I don't even know who I am

/dud, aɪ doʊnt 'ivɪn noʊ hu aɪ æm/

/dud, ái dôunt ívin nôu ru ái em/

Cara, eu não sei nem quem eu sou



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





OH, YOU'RE PABLO PICASSO

Oh, you're Pablo Picasso

/oʊ, jʊr 'pabloʊ pi'kasoʊ/

/ôu, iúr páblou picássôu/

Oh, você é o Pablo Picasso



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Really?

/'rɪli?/

/rɪli?/

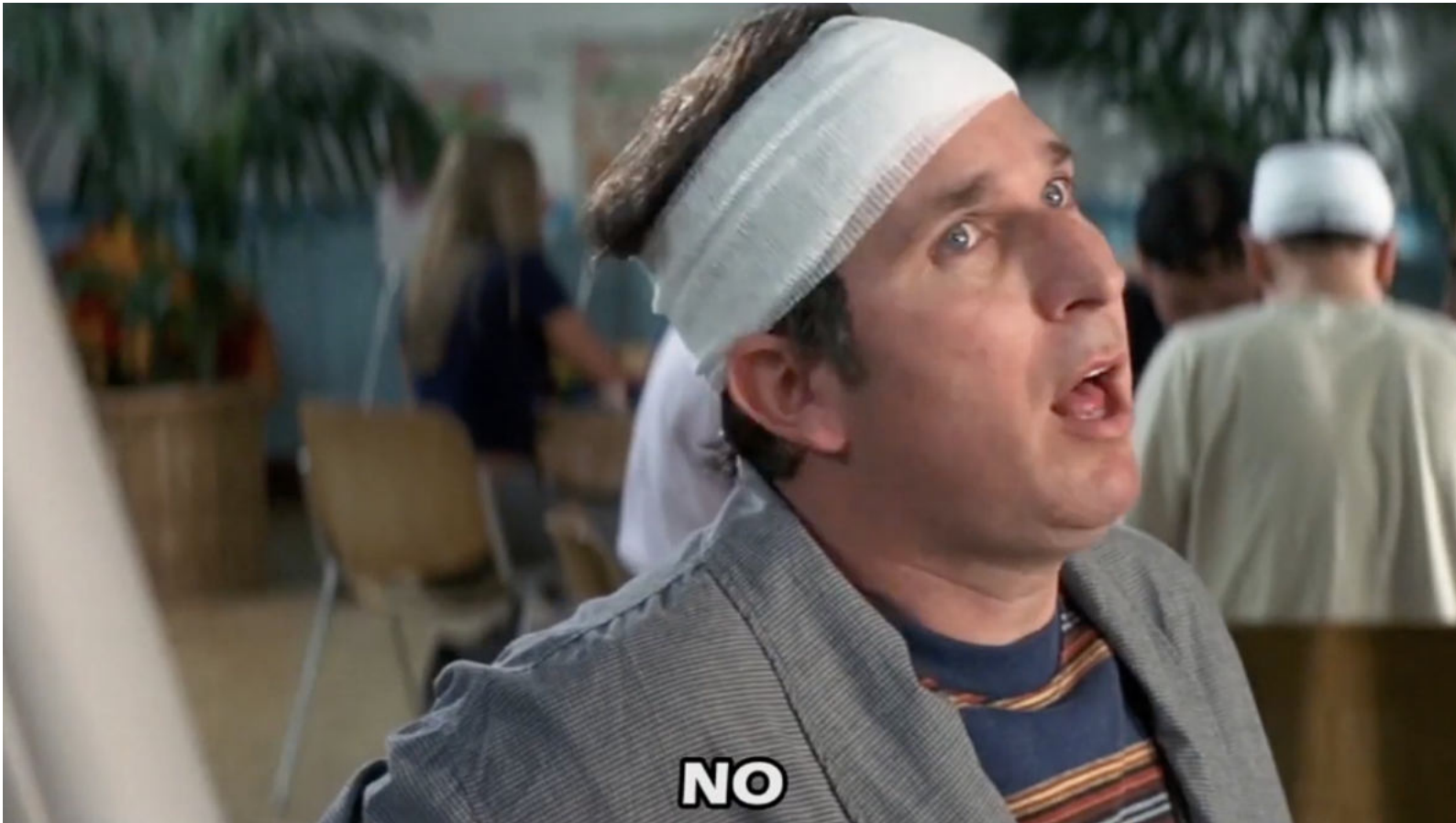
Sério?



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





NO

No

/noʊ/

/nôu/

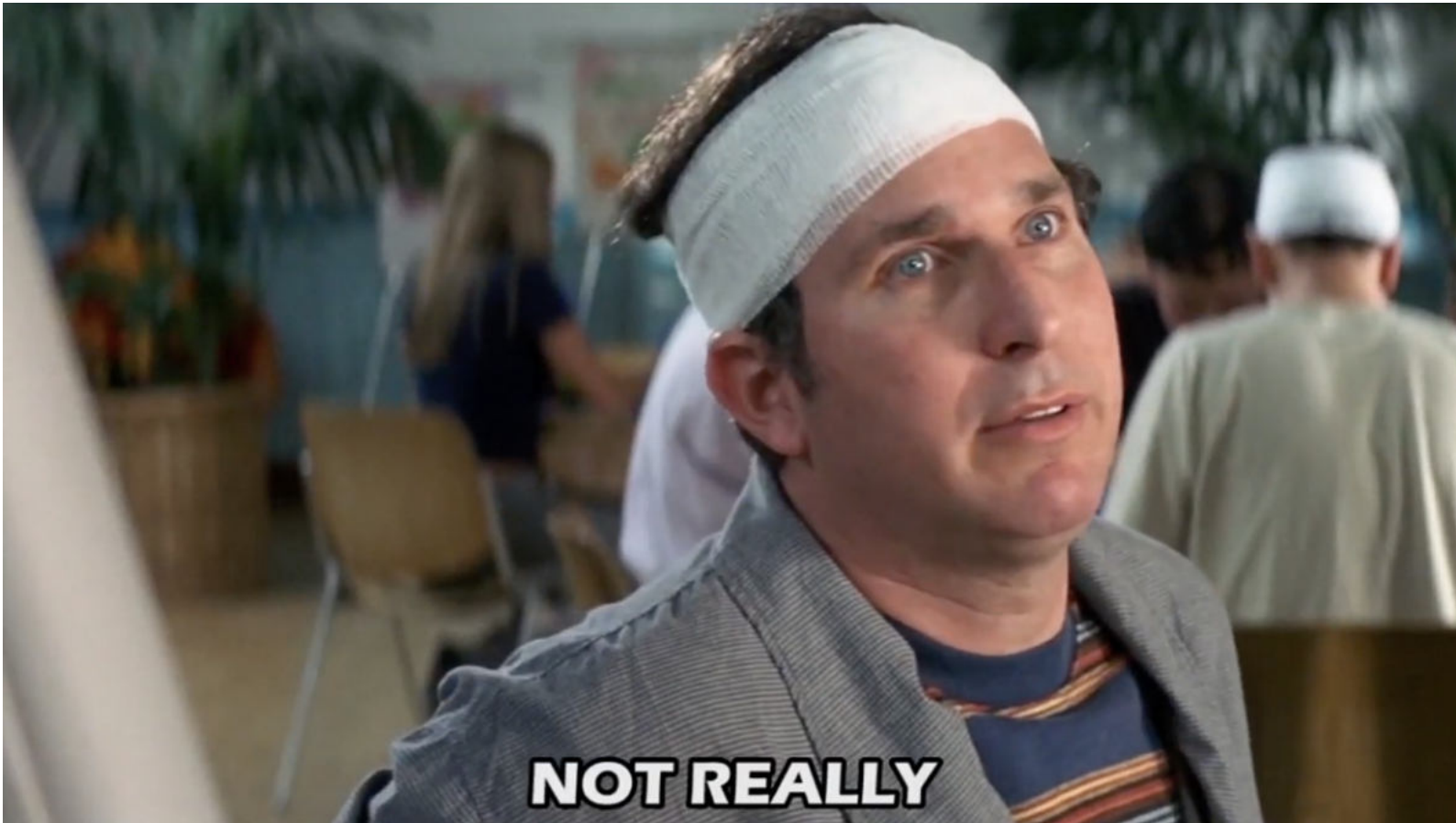
Não



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





NOT REALLY

Not really

/nat 'rili/

/nót ríli/

Não mesmo



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I DON'T KNOW WHO YOU ARE, HENRY

I don't know who you are, Henry

/aɪ doʊnt nəʊ hu ju ɑr, 'hɛnri/

/ái dôunt nôu ru iú ɑr, rênrɪ/

Eu não sei quem você é, Henry



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





BUT I DREAM ABOUT YOU

But I dream about you

/bʌt aɪ drɪm əˈbaʊt ju/

/bãrái drím ãbáut iú/

Mas eu sonho com você



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





ALMOST EVERY NIGHT

Almost every night

/ˈɔl,məʊst ˈevəri naɪt/

/ólmôust évri náit/

Quase toda noite



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Why?

/wai?/

/uái?/

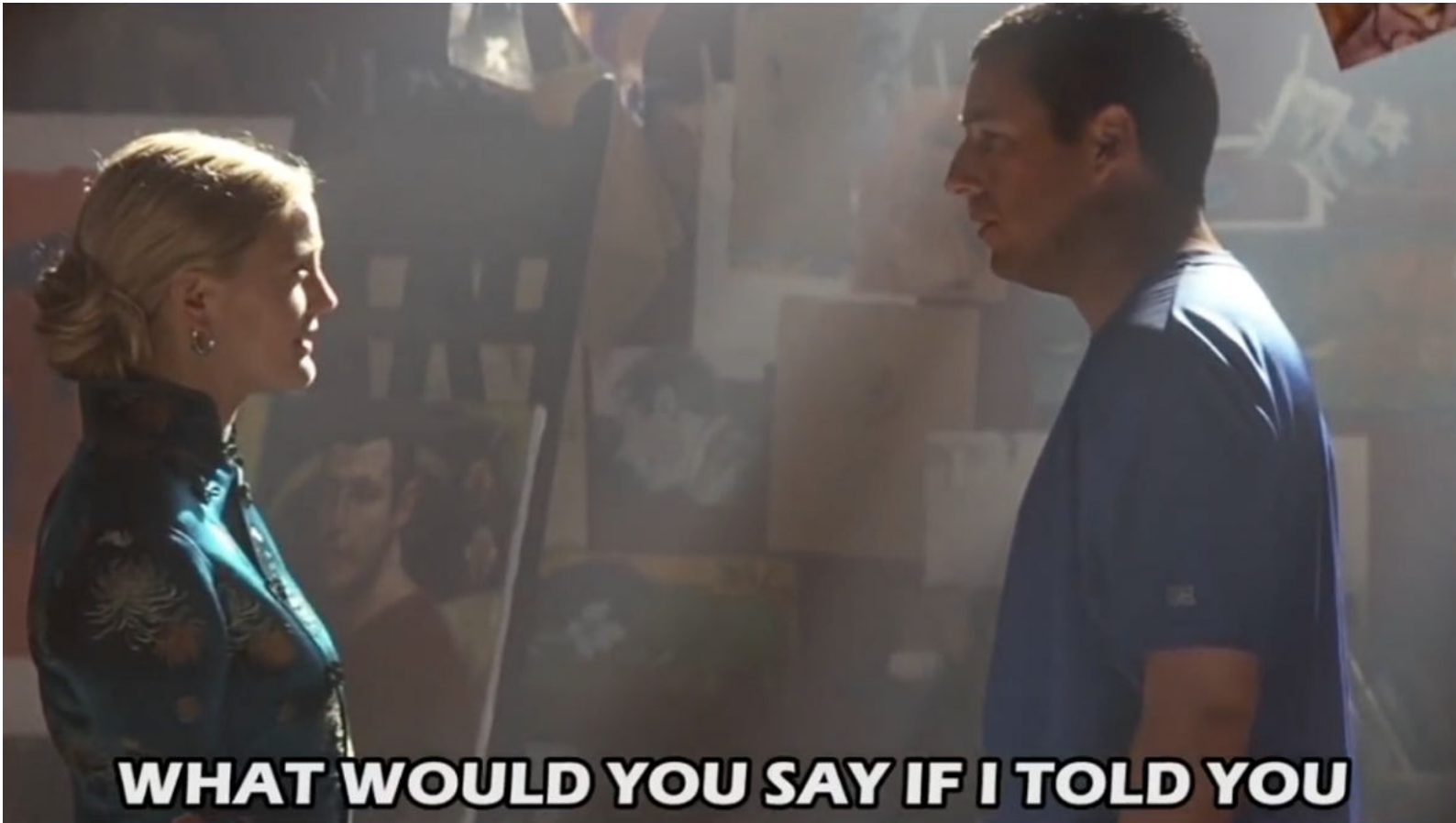
Por que?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





WHAT WOULD YOU SAY IF I TOLD YOU

What would you say if I told you

/wʌt wʊd ju sei ɪf aɪ toʊld ju/

/uót uûd iú sêi ɪf ái tôuld iú/

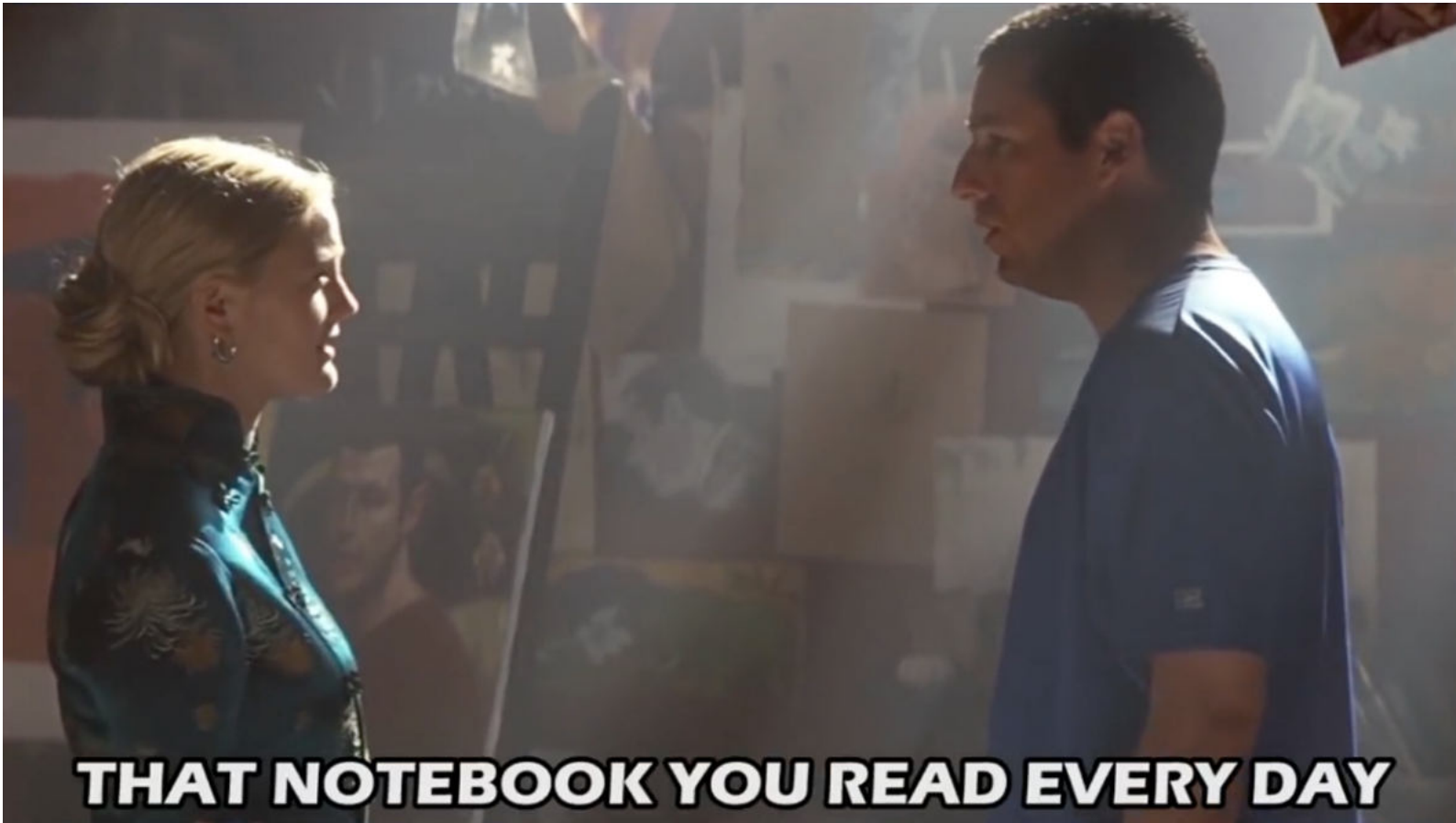
O que você diria se eu te contasse que



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THAT NOTEBOOK YOU READ EVERY DAY

That notebook you read every day

/ðæt 'nəʊt,bʊk ju rɪd 'evəri deɪ/

/thét nôutbuk iú rɪd éveri dêi/

Aquele caderno que você lê todo dia



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**USED TO HAVE
A LOT OF STUFF ABOUT ME IN IT**

**Used to have
a lot of stuff about me in it**

/juzd tu hæv/

/ə lɒt ʌv stʌf ə'baʊt mi in it/

/iúzd tu rév/

/ã lórãv stãf ãbáut mi in it/

**Costumava ter
um monte de coisas sobre mim nele**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**I WOULD SAY THAT
THAT MAKES A LOT OF SENSE**

**I would say that
that makes a lot of sense**

/aɪ wʊd sei ðæt/

/ðæt meɪks ə lɒt ʌv sɛns/

/áu uûd sêi thét/

/thét mêiks ã lórãv sɛns/

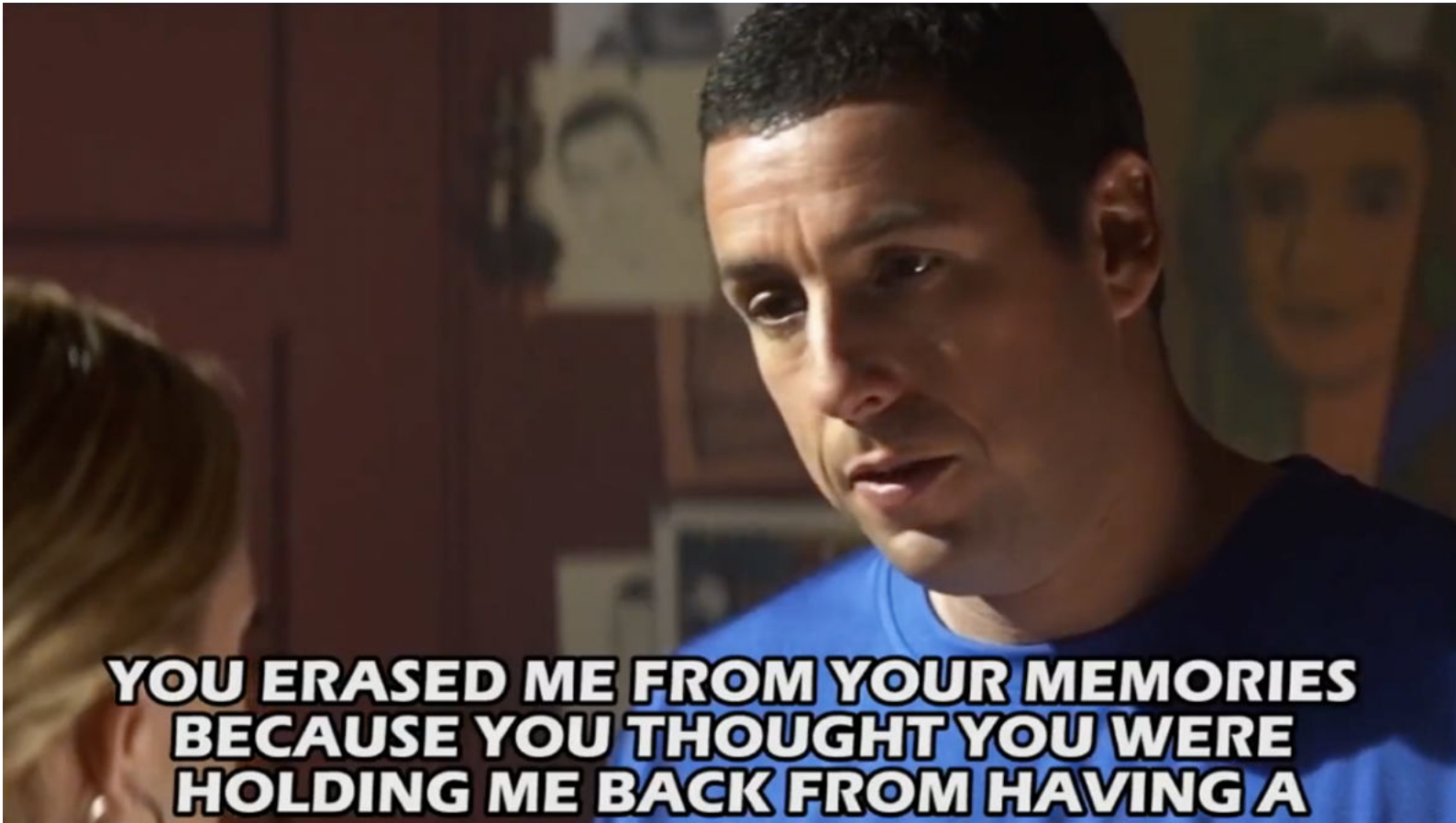
**Eu diria que
isso faz muito sentido**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YOU ERASED ME FROM YOUR MEMORIES
BECAUSE YOU THOUGHT YOU WERE
HOLDING ME BACK FROM HAVING A**

**You erased me from your memories
because you thought you were
holding me back from having a**

/ju i'reist mi frʌm jʊər 'mɛməriz/
/bi'kɔz ju θɔt ju wɜr/
/'hoʊldɪŋ mi bæʃk frʌm 'hævɪŋ ə/

/iú irêist mi from iór mêmoriz/
/bicãz iú thót iú uêr/
/rôuldin mi bék from révin ã/

**Você me apagou da sua memória
porque achou que estava
me impedindo de ter uma**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





FULL AND HAPPY LIFE

Full and happy life

/fʊl ænd 'hæpi laɪf/

/ful end répi láif/

Vida plena e feliz



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





BUT YOU MADE A MISTAKE

But you made a mistake

/bʌt ju meɪd ə mɪs'teɪk/

/bãt iú mêid ã mistêik/

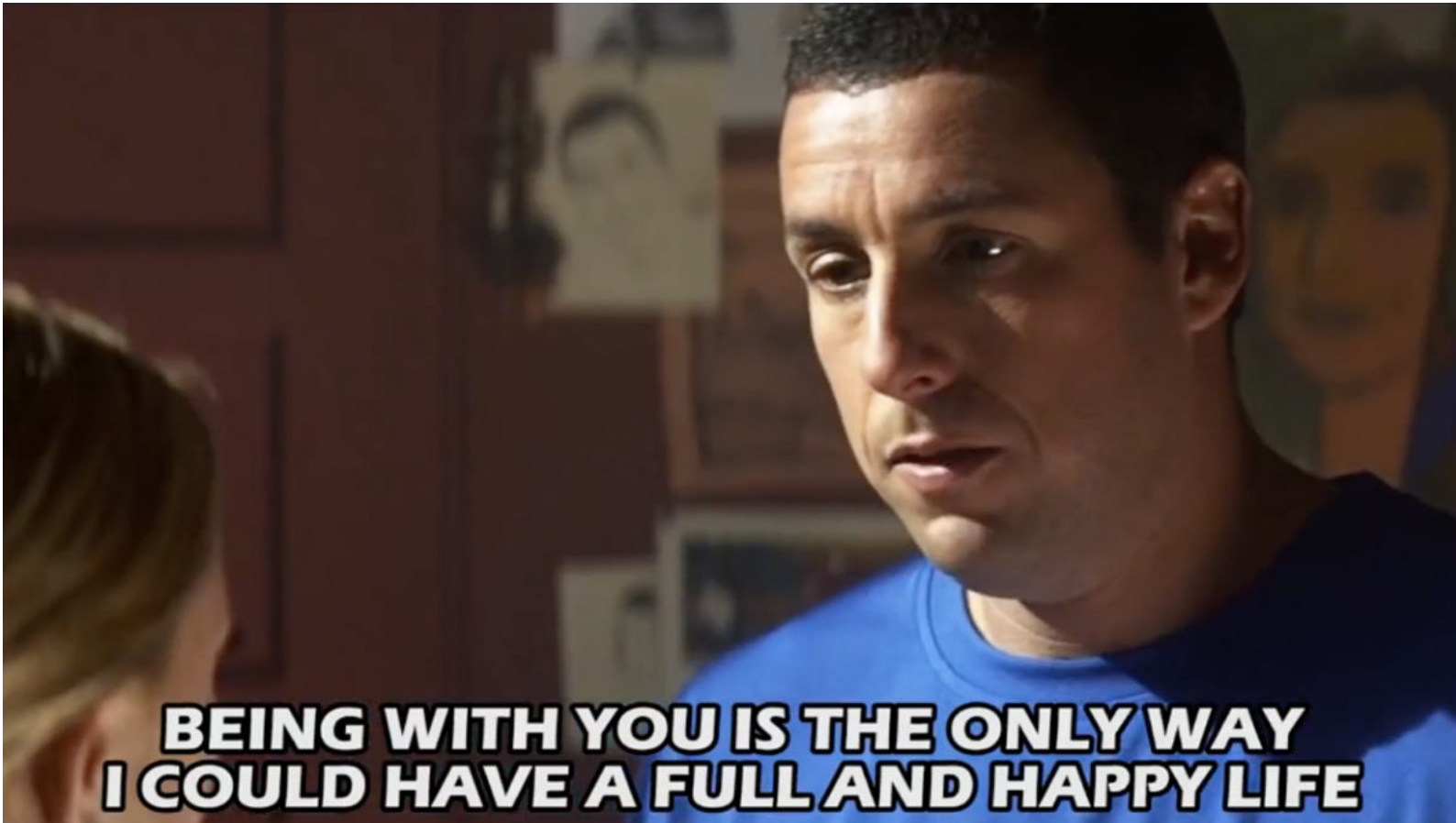
Mas você cometeu um erro



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**BEING WITH YOU IS THE ONLY WAY
I COULD HAVE A FULL AND HAPPY LIFE**

**Being with you is the only way
I could have a full and happy life**

**/ 'biɪŋ wið ju ɪz ði 'oʊnli weɪ/
/aɪ kʊd hæv ə fʊl ænd 'hæpi laɪf/**

**/bɪɪn uíth iú is thi ôunli uêi/
/ái cud rév ã ful end répi láif/**

**Estar com você é a única forma
de poder ter uma vida plena e feliz**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





YOU'RE THE GIRL OF MY DREAMS

You're the girl of my dreams

/jʊr ðə ɡɜrl ʌv maɪ dɪmz/

/iúr thã guêrl ãv máɪ dɪmz/

Você é a garota dos meus sonhos



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





AND APPARENTLY I'M THE MAN OF YOURS

And apparently I'm the man of yours

/ænd ə'pɛrəntli aɪm ðə mən ʌv jɔːrz/

/end ãpérentli áim thã men ãv iórs/

E aparentemente eu sou o homem dos seus



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





Henry

/ˈhɛnri/

/rêñri/

Henry



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





IT'S NICE TO MEET YOU

It's nice to meet you

/its nais tu mit ju/

/its náis tu mit iú/

É um prazer te conhecer



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





LUCY, IT'S NICE TO MEET YOU TOO

Lucy, it's nice to meet you too

/'lusi, its nais tu mit ju tu/

/lúci, its náis tu mit iú tu/

Lucy, é um prazer te conhecer também



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



Inglês

com

MONSTROS, S.A.



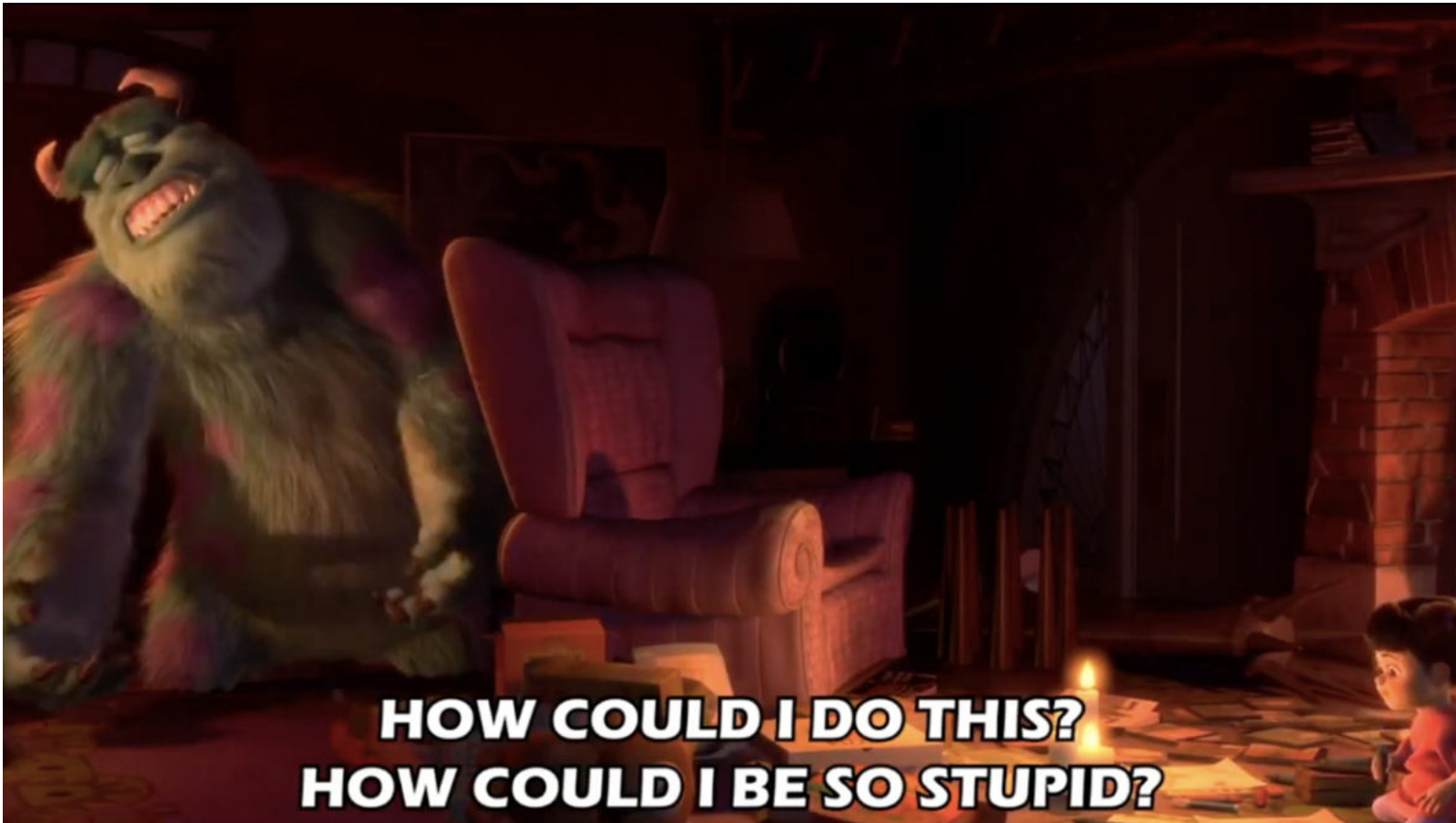
Nesta cena, a Boo está na casa de Mike e Sully e eles conversam sobre o quão eles acham que é perigoso o fato de terem ela por perto.



@ teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**HOW COULD I DO THIS?
HOW COULD I BE SO STUPID?**

**How could I do this?
How could I be so stupid?**

/haʊ kʊd aɪ du ðɪs?/
/haʊ kʊd aɪ bi sʊ 'stʊpəd?/

/ráu curai du this?/
/ráu curai bi sôu stupid?/

**Como eu pude fazer isso?
Como eu pude ser tão estúpido?**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THIS COULD DESTROY THE COMPANY

This could destroy the company

/ðɪs kʊd di'strɔɪ ðə 'kʌmpəni/

/this cud distrói thă cãmpani/

Isso pode destruir a empresa



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THE COMPANY?
WHO CARES ABOUT THE COMPANY?

The company?
Who cares about the company?

/ðə 'kʌmpəni?/
/hu kɜːz ə 'baʊt ðə 'kʌmpəni?/

/thã cãmpani/
/ru kɛːrz ăbáut thã cãmpani?/

A empresa?
Quem liga pra empresa?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





WHAT ABOUT US?

What about us?

/wʌt ə'baʊt ʌs?/

/uórãbáurãs?/

E quanto a nós?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THAT THING IS A KILLING MACHINE

That thing is a killing machine

/ðæt θɪŋ ɪz ə 'kɪlɪŋ mə'ʃɪn/

/thét thin ɪz ã kílin mãxin/

Aquela coisa é uma máquina de matar



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



INGLÊS

COM

300



Nesta cena, o rei Leônidas acaba de receber um mensageiro persa na cidade de Esparta.

“Terra e Água” era a oferta dos persas em troca de submissão dos espartanos. Diante disso, o rei Leônidas dá uma resposta bem clara, tornando a cena uma das mais marcantes do cinema.



@ teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





MADMAN

Madman

/'mæd,mæn/

/médmen/

Louco



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





YOU'RE A MADMAN

You're a madman

/jʊr ə 'mæd,mæn/

/iúr ã médmen/

Você é um louco



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





EARTH AND WATER

Earth and water

/ɜrθ ænd 'wɔtər/

/êrth end uórer/

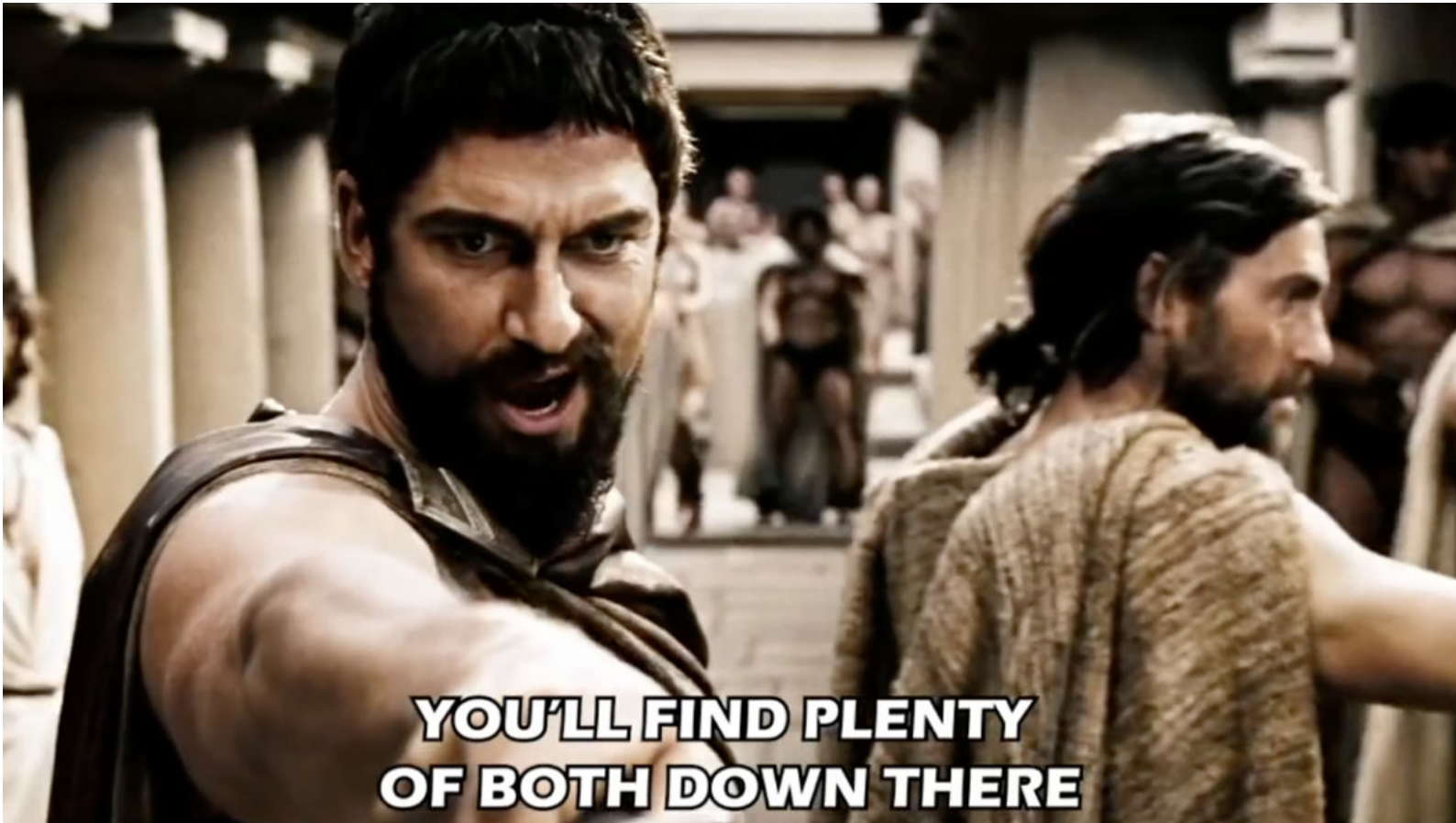
Terra e água



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YOU'LL FIND PLENTY
OF BOTH DOWN THERE**

**You'll find plenty
of both down there**

/jʊl faɪnd 'plɛnti/
/ʌv boʊθ daʊn ðɛr/

/iúɫ fáɪnd plênti/
/ãv bôuth dáun thér/

**Encontrará ambas
em abundância lá embaixo**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





No man

/noʊ mən/

/nôu men/

Nenhum homem



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**PERSIAN OR GREEK
NO MAN THREATENS A MESSENGER**

Persian or Greek No man threatens a messenger

*/'pɜːʃən ɔr grik/
/noʊ mən 'θreɪtənz ə 'mɛsɛndʒər/*

*/pêrjan ór grík/
/nôu men thrétens ã méssendjer/*

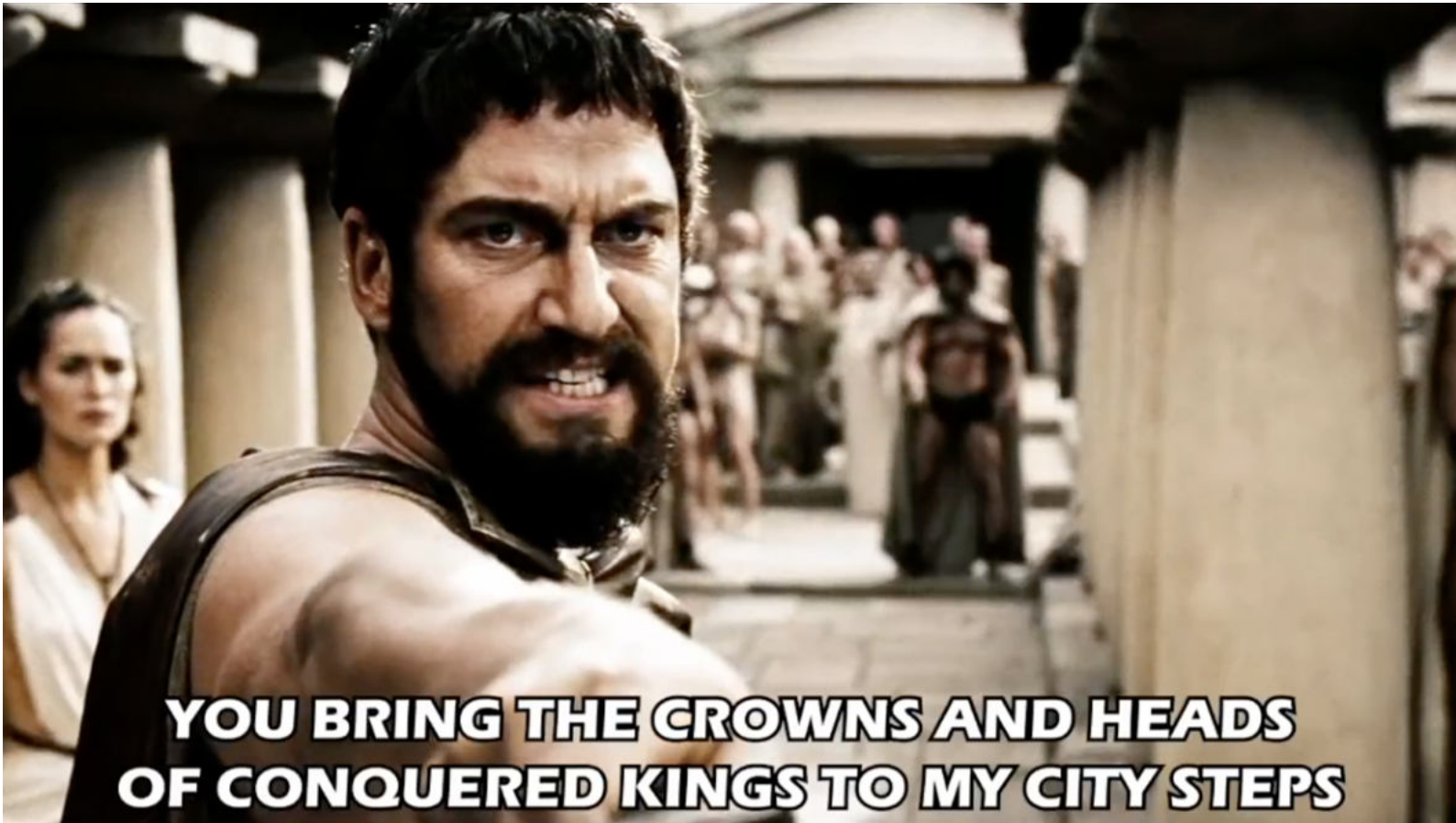
**Persa ou Grego
Nenhum homem ameaça um mensageiro**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YOU BRING THE CROWNS AND HEADS
OF CONQUERED KINGS TO MY CITY STEPS**

**You bring the crowns and heads
of conquered kings to my city steps**

/ju brɪŋ ðə kraʊnz ænd hɛdz/

/ʌv 'kɒŋkərd kɪnz tu maɪ 'sɪti stɛps/

/iú brin thã cráuns end réds/

/ãv conquerd kins tu mái síti stéps/

**Você traz coroas e cabeças
de reis conquistados para a minha cidade**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





YOU INSULT MY QUEEN

You insult my Queen

/ju 'in,sɔlt maɪ kwɪn/

/iú insãlt mái kuín/

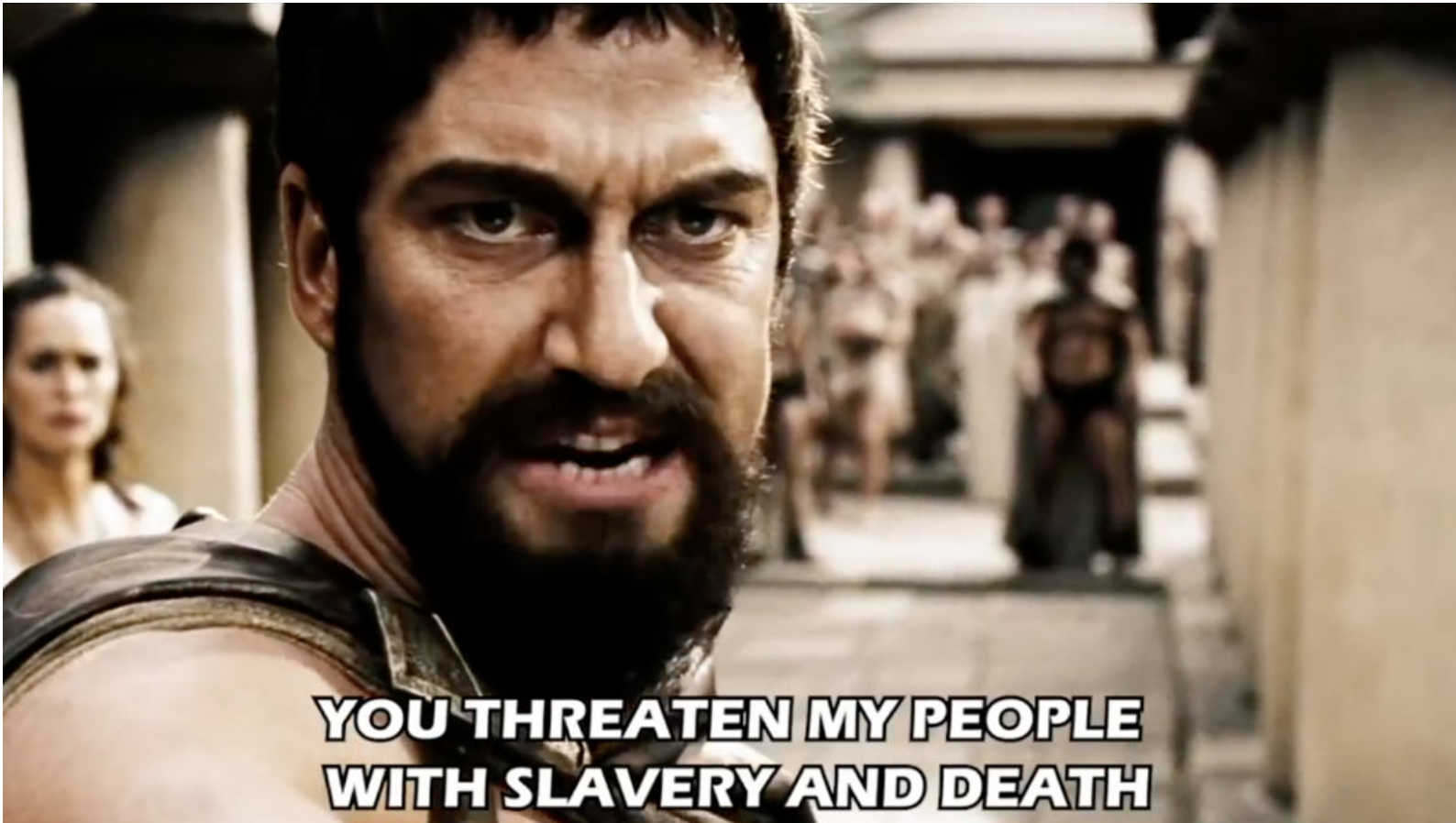
Você insulta minha Rainha



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**YOU THREATEN MY PEOPLE
WITH SLAVERY AND DEATH**

**You threaten my people
with slavery and death**

/ju 'θrɛtən maɪ 'pɪpəl/
/wið 'sleɪvəri ænd dɛθ/

/iú thréten mái pípol/
/uíth slêiveri end déth/

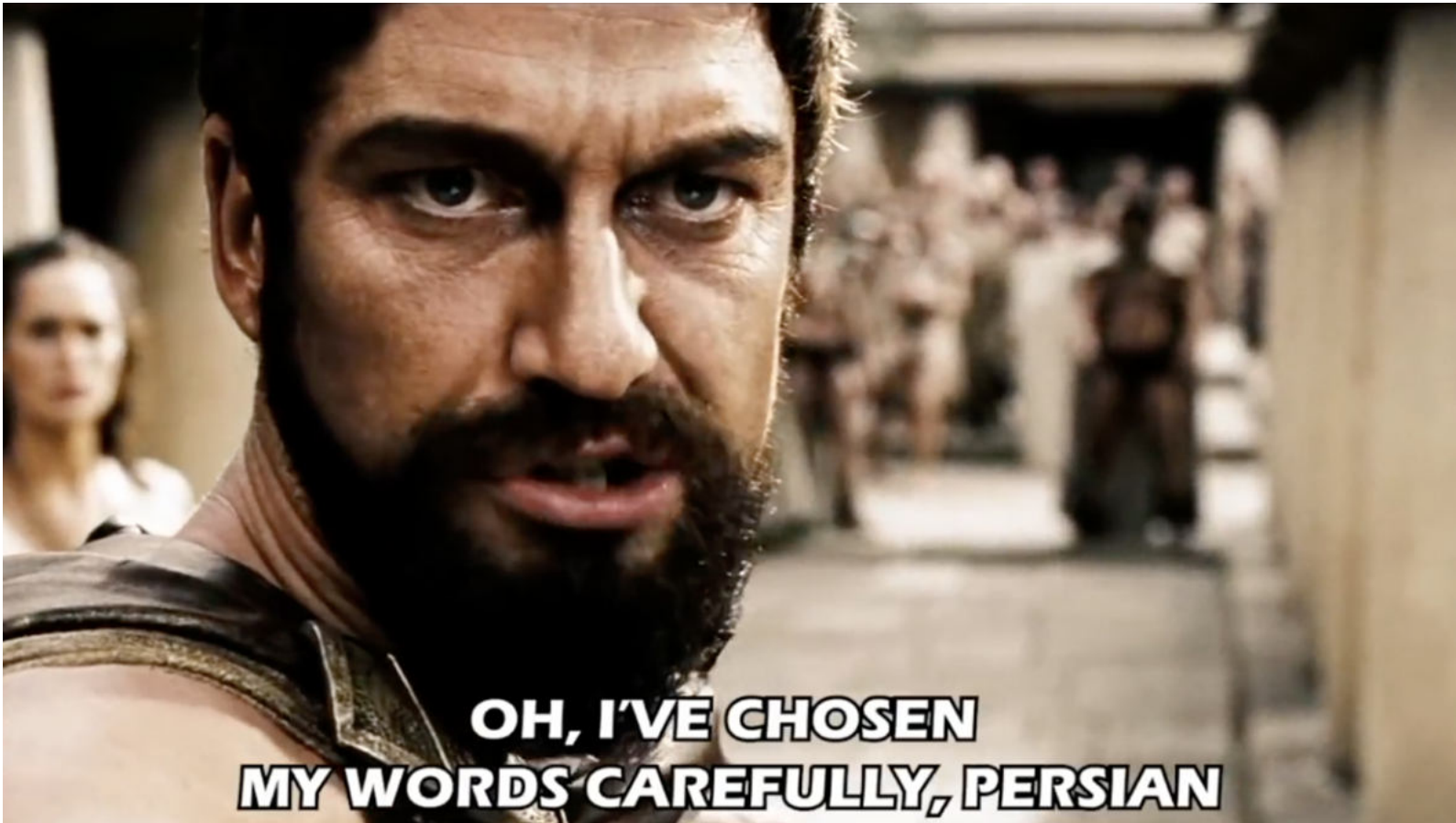
**Você ameaça meu povo
com escravidão e morte**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**OH, I'VE CHOSEN
MY WORDS CAREFULLY, PERSIAN**

**Oh, I've chosen
my words carefully, persian**

/oʊ, aɪv 'tʃoʊzən/
/maɪ wɜrdz 'kɛrfəli, 'pɜrʃən/

/ôu, áiv tchôuzen/
/mái uôrds quérfãli, pêrjan/

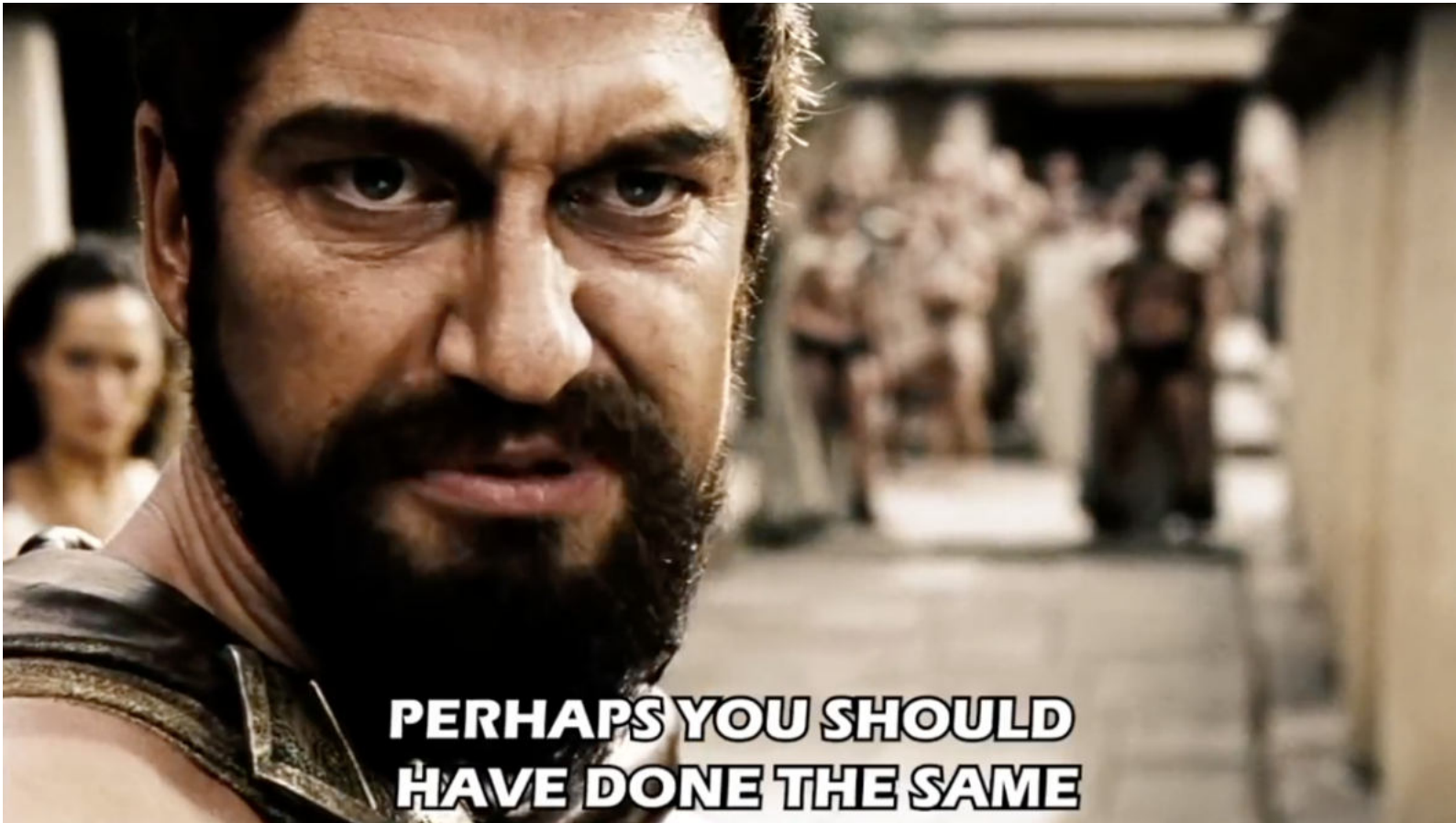
**Oh, eu tenho escolhido
minhas palavras cuidadosamente, persa**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**PERHAPS YOU SHOULD
HAVE DONE THE SAME**

**Perhaps you should
have done the same**

/pər'hæps ju ʃʊd/
/hæv dʌn ðə seɪm/

/pêr,réps iú xud/
/rév dãn thã sêim

**Talvez você devesse
ter feito o mesmo**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THIS IS BLASPHEMY

This is blasphemy

/ðis ɪz 'blæsfəmi/

/this is blésfəmi/

Isto é blasfêmia



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





This is madness

/ðɪs ɪz 'mædnəs/

/this ɪz médnəs/

Isto é loucura



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





MADNESS?

Madness?

/mædnəs?/

/médnəs?/

Loucura?



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THIS IS SPARTA!

This is Sparta!

/ðis ɪz 'spartə!/

/this ɪz spárta!/

Isto é Esparta!



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



Inglês

com

TITANIC



Nesta cena, Rose diz pra Jack que desceria do navio com ele quando chegassem ao destino.
Jack diz que é loucura fazer algo do tipo.



@ teacher.murilo
youtube.com/teachermurilo





WHEN THE SHIP DOCKS

When the ship docks

/wɛn ʔə ʃɪp daks/

/uên thă xip dóks/

Quando o navio aportar



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I'M GETTING OFF WITH YOU

I'm getting off with you

/aim 'getɪŋ ɔf wið ju/

/áim guérin óf uíth iú/

Eu vou descer com você



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THIS IS CRAZY

This is crazy

/ðis iz 'kreizi/

/this is krêizi/

Isso é loucura



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I KNOW

I know

/aɪ noʊ/

/ái nôu/

Eu sei



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





IT DOESN'T MAKE ANY SENSE

It doesn't make any sense

/ɪt 'dʌzənt meɪk 'ɛni sɛns/

/ɪt dāzant mêik êni sɛns/

Não faz sentido algum



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





THAT'S WHY I TRUST IT

That's why I trust it

/ðæts wai ai trʌst it/

/théts uái tchrǎst it/

Por isso confio nisso



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo



Inglês

com

SHREK

PARA SEMPRE!



Nesta cena, Shrek está arrependido por ter entregado sua vida ao vilão Rumpelstiltskin. O momento em que ele cai na real e percebe de fato o que ele tinha antes de perder tudo.



@ teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**MY LIFE WAS PERFECT
AND I'M NEVER GONNA GET IT BACK**

**My life was perfect
and I'm never gonna get it back**

/maɪ laɪf wʌz 'pɜːfɪkt/
/ænd aɪm 'nevər 'ɡɒnə ɡet ɪt bæk/

/mái láif uãz pêrfict/
/end áim néver gona guérit bék/

**Minha vida era perfeita
e eu nunca terei ela de volta**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





LOOK, IF YOUR LIFE WAS SO PERFECT

Look, if your life was so perfect

/lʊk, ɪf jʊər laɪf wəz soʊ 'pɜːfɪkt/

/luk, ɪf iór láif uãz sôu pãrfikt/

Olha, se sua vida era tão perfeita



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**THEN WHY'D YOU SIGN IT ALL AWAY
TO RUMPELSTILTSKIN IN THE FIRST PLACE?**

**Then why'd you sign it all away
to Rumpelstiltskin in the first place?**

/ðɛn waɪd ju saɪn ɪt ɔl ə'weɪ/
/tu Rumpelstiltskin ɪn ðə fɜrst pleɪs?/

/then uáɪd iú sáɪn iról ãuêi/
/tchu rãmpolstiltskin ɪn thã fãrst plêis?/

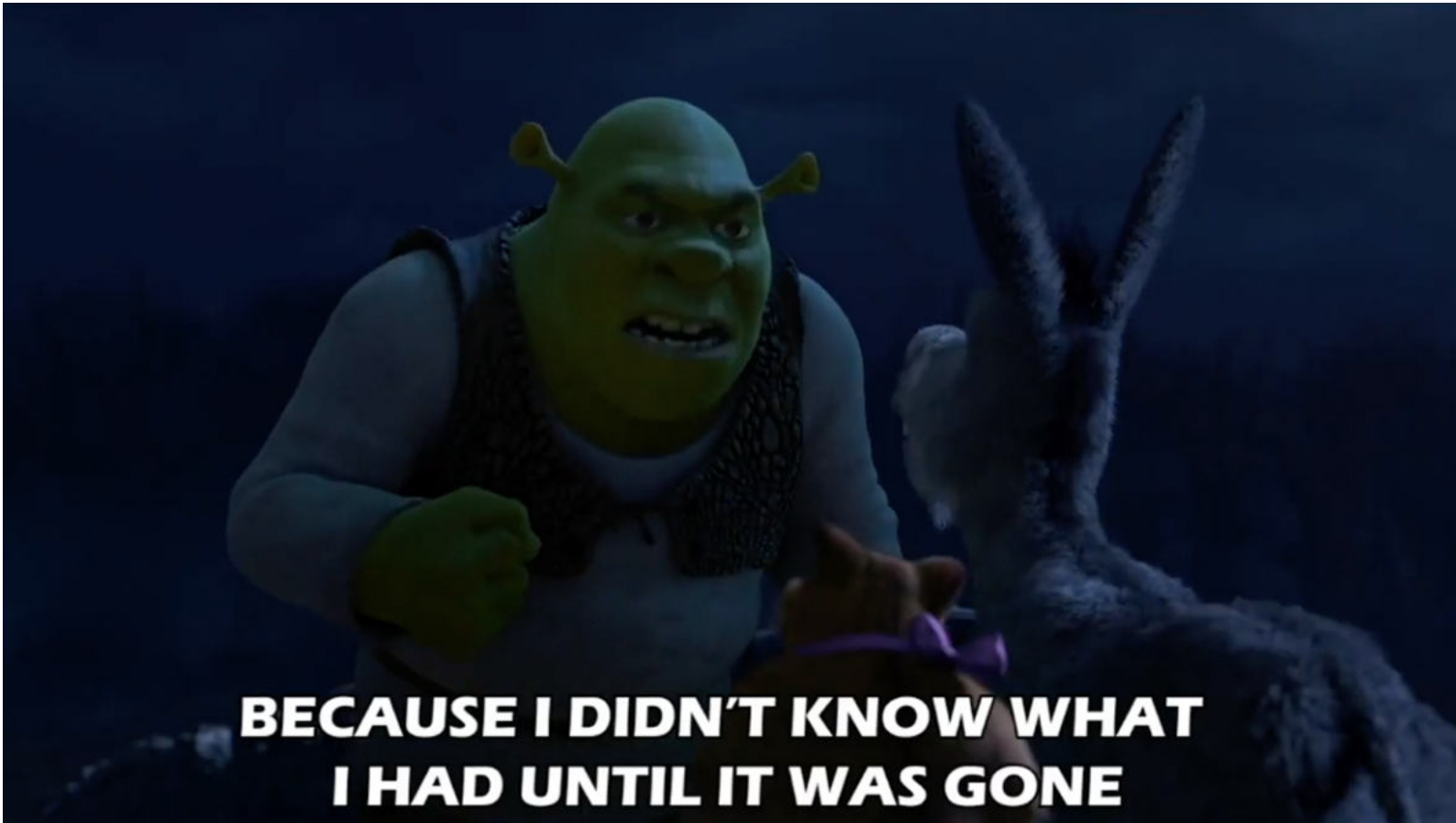
**Então pra começar, por que
você a entregou ao Rumpelstiltskin?**



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





**BECAUSE I DIDN'T KNOW WHAT
I HAD UNTIL IT WAS GONE**

**Because I didn't know what
I had until it was gone**

/lbi'kɔz ai 'didənt noʊ wʌt/
/ai hæd ən'tɪl it wʌz gɔn/

/bicãz ái dirãnt nôu uót/
/ái réd ãntil it uãz gon/

**Porque eu não sabia o que
eu tinha até perder tudo**



📷 teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





ALL RIGHT?

All right?

/ɔl rait?/

/ól ráit?/

Tá bom?



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





I DIDN'T KNOW WHAT I HAD

I didn't know what I had

/aɪ 'dɪdənt nəʊ wʌt aɪ hæd/

/ái dirãnt nôu uórai réd/

Eu não sabia o que eu tinha



© teacher.murilo

youtube.com/teachermurilo





youtube.com/teachermurilo